

Ce document constitue un outil de documentation et n'engage pas la responsabilité des institutions

► **B**

► **M54 DÉCISION DU CONSEIL**

du 21 décembre 1976

établissant une liste de pays tiers ou de parties de pays tiers et définissant les conditions de police sanitaire, les conditions sanitaires et la certification vétérinaire requises à l'importation dans la Communauté de certains animaux vivants et des viandes fraîches qui en sont issues

(79/542/CEE) ◀

(JO L 146 du 14.6.1979, p. 15)

Modifiée par:

		Journal officiel		
		n°	page	date
► <b>M1</b>	Décision 79/560/CEE de la Commission du 4 mai 1979	L 147	49	15.6.1979
► <b>M2</b>	Décision 84/134/CEE de la Commission du 2 mars 1984	L 70	18	13.3.1984
► <b>M3</b>	Décision 85/473/CEE de la Commission du 2 octobre 1985	L 278	35	18.10.1985
► <b>M4</b>	Décision 85/488/CEE de la Commission du 17 octobre 1985	L 293	17	5.11.1985
► <b>M5</b>	Décision 85/575/CEE du Conseil du 19 décembre 1985	L 372	28	31.12.1985
► <b>M6</b>	Décision 86/42S/CEE de la Commission du 29 juillet 1986	L 243	34	28.8.1986
► <b>M7</b>	Décision 89/8/CEE de la Commission du 14 décembre 1988	L 7	27	10.1.1989
► <b>M8</b>	Décision 90/390/CEE de la Commission du 16 juillet 1990	L 193	36	25.7.1990
► <b>M9</b>	Décision 90/485/CEE de la Commission du 27 septembre 1990	L 267	46	29.9.1990
► <b>M10</b>	Décision 91/361/CEE de la Commission du 14 juin 1991	L 195	43	18.7.1991
► <b>M11</b>	Décision 92/14/CEE de la Commission du 17 décembre 1991	L 8	12	14.1.1992
► <b>M12</b>	Décision 92/160/CEE de la Commission du 5 mars 1992	L 71	27	18.3.1992
► <b>M13</b>	modifiée par la Décision 92/161/CEE de la Commission du 9 mars 1992	L 71	29	18.3.1992
► <b>M14</b>	Décision 92/162/CEE de la Commission du 9 mars 1992	L 71	30	18.3.1992
► <b>M15</b>	Décision 92/245/CEE de la Commission du 14 avril 1992	L 124	42	9.5.1992
► <b>M16</b>	Décision 92/376/CEE de la Commission du 2 juillet 1992	L 197	70	16.7.1992
► <b>M17</b>	Décision 93/99/CEE de la Commission du 22 décembre 1992	L 40	17	17.2.1993
► <b>M18</b>	Décision 93/100/CEE de la Commission du 19 janvier 1993	L 40	23	17.2.1993
► <b>M19</b>	Décision 93/237/CEE de la Commission du 6 avril 1993	L 108	129	1.5.1993
► <b>M20</b>	Décision 93/344/CEE de la Commission du 17 mai 1993	L 138	11	9.6.1993
► <b>M21</b>	Décision 93/435/CEE de la Commission du 27 juillet 1993	L 201	28	11.8.1993
► <b>M22</b>	Décision 94/59/CE de la Commission du 26 janvier 1994	L 27	53	1.2.1994
► <b>M23</b>	Décision 94/310/CE de la Commission du 18 mai 1994	L 137	72	1.6.1994
► <b>M24</b>	Décision 94/453/CE de la Commission du 29 juin 1994	L 187	11	22.7.1994
► <b>M25</b>	Décision 94/561/CE de la Commission du 27 juillet 1994	L 214	17	19.8.1994
► <b>M26</b>	Décision 95/288/CE de la Commission du 18 juillet 1995	L 181	42	1.8.1995
► <b>M27</b>	Décision 95/322/CE de la Commission du 25 juillet 1995	L 190	9	11.8.1995
► <b>M28</b>	Décision 95/323/CE de la Commission du 25 juillet 1995	L 190	11	11.8.1995
► <b>M29</b>	Décision 96/132/CE de la Commission du 26 janvier 1996	L 30	52	8.2.1996
► <b>M30</b>	Décision 96/279/CE de la Commission du 26 février 1996	L 107	1	30.4.1996

► <b><u>M31</u></b>	Décision 96/605/CE de la Commission du 11 octobre 1996	L 267	29	19.10.1996
► <b><u>M32</u></b>	Décision 96/624/CE de la Commission du 17 octobre 1996	L 279	33	31.10.1996
► <b><u>M33</u></b>	Décision 97/10/CE de la Commission du 12 décembre 1996	L 3	9	7.1.1997
► <b><u>M34</u></b>	Décision 97/160/CE de la Commission du 14 février 1997	L 62	39	4.3.1997
► <b><u>M35</u></b>	Décision 97/736/CE de la Commission du 14 octobre 1997	L 295	37	29.10.1997
► <b><u>M36</u></b>	Décision 98/146/CE de la Commission du 6 février 1998	L 46	8	17.2.1998
► <b><u>M37</u></b>	Décision 98/594/CE de la Commission du 6 octobre 1998	L 286	53	23.10.1998
► <b><u>M38</u></b>	Décision 98/622/CE de la Commission du 27 octobre 1998	L 296	16	5.11.1998
► <b><u>M39</u></b>	Décision 1999/228/CE de la Commission du 5 mars 1999	L 83	77	27.3.1999
► <b><u>M40</u></b>	Décision 1999/236/CE de la Commission du 17 mars 1999	L 87	13	31.3.1999
► <b><u>M41</u></b>	Décision 1999/301/CE de la Commission du 30 avril 1999	L 117	52	5.5.1999
► <b><u>M42</u></b>	modifiée par la Décision 1999/417/CE de la Commission du 16 juin 1999	L 159	56	25.6.1999
► <b><u>M43</u></b>	Décision 1999/558/CE de la Commission du 26 juillet 1999	L 211	53	11.8.1999
► <b><u>M44</u></b>	Décision 1999/759/CE de la Commission du 5 novembre 1999	L 300	30	23.11.1999
► <b><u>M45</u></b>	Décision 2000/2/CE de la Commission du 17 décembre 1999	L 1	17	4.1.2000
► <b><u>M46</u></b>	modifiée par la Décision 2000/136/CE de la Commission du 16 février 2000	L 45	41	17.2.2000
► <b><u>M47</u></b>	Décision 2000/162/CE de la Commission du 14 février 2000	L 51	41	24.2.2000
► <b><u>M48</u></b>	Décision 2000/209/CE de la Commission du 24 février 2000	L 64	22	11.3.2000
► <b><u>M49</u></b>	Décision 2000/236/CE de la Commission du 22 mars 2000	L 74	19	23.3.2000
► <b><u>M50</u></b>	Décision 2000/623/CE de la Commission du 29 septembre 2000	L 260	52	14.10.2000
► <b><u>M51</u></b>	Décision 2001/117/CE de la Commission du 26 janvier 2001	L 43	38	14.2.2001
► <b><u>M52</u></b>	Décision 2001/731/CE de la Commission du 16 octobre 2001	L 274	22	17.10.2001
► <b><u>M53</u></b>	Décision 2004/81/CE de la Commission du 6 janvier 2004	L 17	41	24.1.2004
► <b><u>M54</u></b>	Décision 2004/212/CE de la Commission du 6 janvier 2004	L 73	11	11.3.2004
► <b><u>M55</u></b>	Décision 2004/372/CE de la Commission du 13 avril 2004	L 118	45	23.4.2004
► <b><u>M56</u></b>	Décision 2004/410/CE de la Commission du 28 avril 2004	L 208	32	10.6.2004
► <b><u>M57</u></b>	Décision 2004/542/CE de la Commission du 25 juin 2004	L 240	7	10.7.2004
► <b><u>M58</u></b>	Décision 2004/554/CE de la Commission du 9 juillet 2004	L 248	1	22.7.2004
► <b><u>M59</u></b>	Décision 2004/620/CE de la Commission du 26 juillet 2004	L 279	30	28.8.2004
► <b><u>M60</u></b>	Décision 2004/882/CE de la Commission du 3 décembre 2004	L 373	52	21.12.2004
► <b><u>M61</u></b>	Décision 2005/234/CE de la Commission du 14 mars 2005	L 72	35	18.3.2005
► <b><u>M62</u></b>	Décision 2005/620/CE de la Commission du 18 août 2005	L 216	11	20.8.2005
► <b><u>M63</u></b>	Décision 2005/753/CE de la Commission du 24 octobre 2005	L 282	22	26.10.2005
► <b><u>M64</u></b>	Décision 2006/9/CE de la Commission du 6 janvier 2006	L 7	23	12.1.2006
► <b><u>M65</u></b>	Décision 2006/259/CE de la Commission du 27 mars 2006	L 93	65	31.3.2006
► <b><u>M66</u></b>	Décision 2006/296/CE de la Commission du 18 avril 2006	L 108	28	21.4.2006
► <b><u>M67</u></b>	Décision 2006/360/CE de la Commission du 28 février 2006	L 134	34	20.5.2006
► <b><u>M68</u></b>	Décision 2006/463/CE de la Commission du 27 juin 2006	L 183	20	5.7.2006
► <b><u>M69</u></b>	Règlement (CE) n° 1791/2006 du Conseil du 20 novembre 2006	L 363	1	20.12.2006
► <b><u>M70</u></b>	Décision 2007/736/CE de la Commission du 9 novembre 2007	L 296	29	15.11.2007
► <b><u>M71</u></b>	Décision 2008/61/CE de la Commission du 17 janvier 2008	L 15	33	18.1.2008
► <b><u>M72</u></b>	Décision 2008/642/CE de la Commission du 31 juillet 2008	L 207	36	5.8.2008
► <b><u>M73</u></b>	Décision 2008/752/CE de la Commission du 27 juin 2008	L 261	1	30.9.2008
► <b><u>M74</u></b>	Décision 2008/883/CE de la Commission du 21 novembre 2008	L 316	14	26.11.2008
► <b><u>M75</u></b>	Décision 2009/4/CE de la Commission du 18 décembre 2008	L 2	11	6.1.2009
► <b><u>M76</u></b>	Décision 2009/151/CE de la Commission du 20 février 2009	L 50	45	21.2.2009

Modifiée par:

► <b><u>A1</u></b>	Acte d'adhésion de l'Autriche, de la Finlande et de la Suède	C 241	21	29.8.1994
--------------------	--	-------	----	-----------

	(adapté par la décision 95/1/CE, Euratom, CECA du Conseil)	L 1	1	1.1.1995
► <b><u>A2</u></b>	Acte relatif aux conditions d'adhésion à l'Union européenne de la République tchèque, de la République d'Estonie, de la République de Chypre, de la République de Lettonie, de la République de Lituanie, de la République de Hongrie, de la République de Malte, de la République de Pologne, de la République de Slovénie et de la République slovaque, et aux adaptations des traités sur lesquels est fondée l'Union européenne	L 236	33	23.9.2003

Rectifiée par:

- **C1** Rectificatif, JO L 39 du 11.2.2004, p. 23 (79/542/CEE)
- **C2** Rectificatif, JO L 396 du 31.12.2004, p. 62 (79/542/CEE)
- **C3** Rectificatif, JO L 53 du 26.2.2009, p. 92 (79/542/CEE)

▼B▼M54**DÉCISION DU CONSEIL****du 21 décembre 1976**

**établissant une liste de pays tiers ou de parties de pays tiers et définissant les conditions de police sanitaire, les conditions sanitaires et la certification vétérinaire requises à l'importation dans la Communauté de certains animaux vivants et des viandes fraîches qui en sont issues**

(79/542/CEE)

▼B

LE CONSEIL DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté économique européenne,

vu la directive 72/462/CEE du Conseil, du 12 décembre 1972, concernant des problèmes sanitaires et de police sanitaire lors de l'importation d'animaux des espèces bovine et porcine et de viandes fraîches en provenance des pays tiers <sup>(1)</sup>, modifiée par la directive 77/98/CEE <sup>(2)</sup>, et notamment son article 3 paragraphe 1,

vu la proposition de la Commission,

considérant que le système prévu par la directive 72/462/CEE repose sur l'établissement d'une liste des pays tiers, ou des parties de pays tiers, en provenance desquels les États membres autorisent l'importation d'animaux des espèces bovine et porcine et de viandes fraîches provenant d'animaux des espèces bovine, porcine, ovine et caprine ainsi que de solipèdes domestiques, ou bien de l'une ou de plusieurs de ces catégories d'animaux et de viandes fraîches;

considérant que, pour décider, tant pour les animaux que pour les viandes fraîches, si un pays ou une partie de pays peut figurer sur la liste, il est notamment tenu compte des critères prévus à l'article 3 paragraphe 2 de ladite directive;

considérant que les pays mentionnés dans la liste figurant en annexe à la présente décision, et qui sont des fournisseurs traditionnels des États membres, peuvent être considérés comme répondant à ces critères;

considérant toutefois que cette liste est établie sous réserve des modifications ou compléments qu'il y aura lieu de lui apporter selon la procédure prévue à l'article 30 de la directive 72/462/CEE; qu'il pourra notamment se révéler nécessaire, en particulier sur la base d'informations complémentaires, de limiter ou d'étendre l'autorisation d'importer certaines catégories d'animaux et de viandes fraîches; que, en outre, il pourra être nécessaire, dans certains cas, de préciser, tant en ce qui concerne les animaux que les viandes fraîches, les parties de pays en provenance desquelles les importations seront autorisées;

considérant que, si la liste des pays tiers constitue l'un des fondements du régime communautaire applicable aux importations en provenance des pays tiers, prévu par la directive 72/462/CEE, d'autres mesures, notamment d'hygiène et de police sanitaire, devront être prises en vue de définir ce régime; que, dès lors, il importe de permettre une mise en application coordonnée de l'ensemble de ces mesures,

<sup>(1)</sup> JO n° L 302 du 31. 12. 1972, p. 28.<sup>(2)</sup> JO n° L 26 du 31. 1. 1977, p. 81.



**▼B**

A ARRÊTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

**▼M54***Article premier***Objet et champ d'application**

La présente décision établit les conditions sanitaires requises à l'importation d'animaux dans la Communauté, à l'exclusion des équidés, et à l'importation de viandes fraîches ►**M61** ————— ◀provenant de ces animaux, y compris des équidés, à l'exclusion des préparations à base de viandes.

La présente décision ne s'applique pas aux importations d'animaux non domestiques destinés à des spectacles ou des expositions où ces animaux ne sont pas habituellement détenus ou élevés, ni aux importations d'animaux non domestiques appartenant à des cirques ou utilisés à des fins scientifiques, y compris à des fins de conservation ou dans un but expérimental, par un organisme, un institut ou un centre qui a été agréé conformément à l'annexe C de la directive 92/65/CEE.

Les importations d'animaux et de viandes fraîches autorisées conformément à la présente décision demeurent soumises aux autres dispositions qui ont été ou pourraient être adoptées en vertu de la législation alimentaire européenne.

*Article 2***Définitions**

Aux fins de la présente décision, on entend par:

- a) «animaux»: les mammifères terrestres des espèces appartenant aux taxons des proboscidiens (*Proboscidea*) et des artiodactyles (*Artiodactyla*), et leurs hybrides;
- b) «exploitation»: une exploitation agricole ou toute autre entreprise agricole, industrielle ou commerciale officiellement contrôlée, y compris les zoos, les parcs de loisirs, les réserves naturelles et les réserves de chasse, dans laquelle des animaux sont détenus ou élevés de manière habituelle;
- c) «abats préparés»: les abats dont on a retiré les os, les cartilages, la trachée et les grosses bronches, les ganglions lymphatiques, le tissu connectif, la graisse et les muqueuses; dans le cas des viandes issues d'animaux domestiques de l'espèce bovine, les muscles masséters entiers, incisés conformément à l'annexe I, chapitre VIII, point 41 a), de la directive 64/433/CEE, sont également considérés comme des abats préparés.

*Article 3***Conditions applicables à l'importation d'animaux vivants dans la Communauté**

Les importations d'animaux vivants dans la Communauté ne sont autorisées que si les animaux satisfont aux dispositions des articles 4, 5 et 6.

*Article 4***Lieu d'origine des animaux vivants**

Les animaux proviennent d'un pays tiers ou d'une partie d'un pays tiers figurant dans les colonnes 1, 2 et 3 du tableau de l'annexe I, partie 1, pour lequel/laquelle un modèle de certificat vétérinaire prévu pour ces animaux est mentionné à la colonne 4 correspondante.

▼ **M54***Article 5***Conditions particulières**

Les animaux répondent aux exigences fixées dans le certificat correspondant, établi conformément au certificat type figurant à l'annexe I, partie 2, compte tenu des conditions particulières indiquées dans la colonne 6 du tableau présenté à l'annexe I, partie 1; lorsque cela est spécifié dans la colonne 5 du tableau, les animaux satisfont également aux garanties supplémentaires requises dans le certificat type.

Si l'État membre de destination l'exige, les animaux concernés satisfont aux exigences de certification supplémentaires, qui sont mentionnées pour cet État membre et figurent dans le certificat conformément au modèle correspondant prévu dans la partie 2.

*Article 6***Transport d'animaux vivants destinés à l'importation dans la Communauté**

1. Les animaux ne sont pas chargés dans un moyen de transport utilisé pour transporter d'autres animaux qui ne sont pas destinés à la Communauté ou qui présentent un statut sanitaire inférieur.
2. Durant leur transport vers la Communauté, les animaux ne doivent pas être déchargés sur le territoire d'un pays tiers ou d'une partie d'un pays tiers non autorisé à importer ce type d'animaux dans la Communauté.
3. Durant leur transport vers la Communauté, les animaux ne peuvent être ni déplacés par route ou par rail, ni conduits à pied à travers le territoire ou une partie du territoire d'un pays tiers non autorisé à importer ce type d'animaux dans la Communauté.
4. Les animaux sont acheminés jusqu'à un poste d'inspection frontalier de la Communauté dans les dix jours suivant la date de chargement dans le pays tiers exportateur et sont accompagnés d'un certificat vétérinaire conforme au modèle de certificat correspondant, rempli et signé par un vétérinaire officiel du pays tiers exportateur.

En cas de transport maritime, le délai de dix jours est prolongé de la durée du voyage maritime. À cette fin, une déclaration du capitaine du navire, établie conformément au modèle figurant à l'addendum de l'annexe I, partie 3 A, est jointe sous sa forme originale au certificat vétérinaire type.

*Article 7***Conditions à appliquer après l'importation**

Une fois importés et conformément à la directive 91/496/CEE du Conseil:

- i) les animaux destinés à l'abattage immédiat sont acheminés sans délai vers l'abattoir de destination, où ils sont mis à mort dans un délai de cinq jours ouvrables;
- ii) les animaux d'élevage, de rente ou d'engraissement, ainsi que les animaux destinés aux zoos, aux parcs de loisirs et aux réserves naturelles ou de chasse, sont conduits immédiatement vers l'exploitation de destination, où ils sont détenus pendant une période minimale de trente jours avant d'être déplacés en dehors de l'exploitation, sauf en cas d'acheminement direct vers un abattoir.

▼ **M54***Article 8***Conditions applicables à l'importation de viandes fraîches dans la Communauté**

Les importations dans la Communauté de viandes fraîches destinées à la consommation humaine issues des animaux définis à l'article 2 et d'équidés ne sont autorisées que si ces viandes satisfont aux dispositions des articles 9 à 11.

*Article 9***Lieu d'origine des viandes fraîches**

Les viandes fraîches proviennent d'un pays tiers ou d'une partie d'un pays tiers figurant dans les colonnes 1, 2 et 3 du tableau de l'annexe II, partie 1, pour lequel/laquelle un modèle de certificat vétérinaire prévu pour ces viandes est mentionné à la colonne 4 correspondante.

*Article 10***Conditions particulières**

Les viandes fraîches répondent aux exigences fixées dans le certificat correspondant établi conformément au modèle de certificat figurant à l'annexe II, partie 2, compte tenu des conditions particulières indiquées dans la colonne 6 du tableau présenté à l'annexe II, partie 1; lorsque cela est spécifié dans la colonne 5 du tableau, les viandes doivent également satisfaire aux garanties supplémentaires requises dans le certificat type.

*Article 11***Présentation des viandes fraîches à un poste d'inspection frontalier de la Communauté**

Les viandes fraîches sont présentées à un poste d'inspection frontalier de la Communauté accompagnées d'un certificat vétérinaire établi conformément au modèle correspondant, rempli et signé par un vétérinaire officiel du pays tiers exportateur.

*Article 12***Conditions à appliquer après l'importation**

1. Une fois importées, les viandes fraîches des catégories suivantes sont acheminées sans délai vers l'établissement de transformation de destination, conformément à la directive 97/78/CE du Conseil:

- a) carcasses non dépouillées de gibier biongulé sauvage destinées à la consommation humaine après transformation;
- b) abats d'animaux domestiques de l'espèce bovine destinés à la consommation humaine sous forme de produits à base de viandes après traitement thermique réalisé par cuisson à une température minimale à cœur de 80 °C ou par stérilisation dans des récipients scellés hermétiquement, de telle sorte qu'une valeur F° minimale de 3 soit atteinte.

2. En ce qui concerne les catégories de produits visées au paragraphe 1, point b), l'établissement de destination est un établissement approuvé et agréé pour la transformation de ces produits par l'État membre dans lequel cet établissement est situé.

▼ M54

3. Conformément aux procédures établies par la décision 2001/106/CE, les États membres communiquent aux autres États membres et à la Commission:

- a) les noms et adresses des établissements visés au paragraphe 2 et de l'autorité locale chargée de superviser ces établissements, et
- b) les catégories de produits pour lesquelles ces établissements ont reçu une approbation ou un agrément.

▼ M55*Article 12 bis*

Les États membres veillent à ce que les lots de viandes destinées à la consommation humaine, y compris de viandes hachées, introduits sur le territoire de la Communauté et destinés à un pays tiers, soit par transit immédiat, soit après stockage conformément à l'article 12, paragraphe 4, ou à l'article 13 de la directive 97/78/CE, et non destinés à être importés dans la CE, répondent aux exigences suivantes:

- a) ils proviennent du territoire ou d'une partie du territoire d'un pays tiers énuméré à l'annexe II, partie 1, de la présente décision pour l'importation de viandes fraîches de cette espèce;
- b) ils répondent aux conditions de police sanitaire applicables à l'espèce concernée, fixées dans le modèle de certificat sanitaire correspondant, établi à l'annexe II, partie 2;
- c) ils sont accompagnés d'un certificat sanitaire établi conformément au modèle figurant à l'annexe III, signé par un vétérinaire officiel des services vétérinaires compétents du pays tiers concerné;
- d) ils sont certifiés acceptables pour le transit ou le stockage (le cas échéant) sur le document vétérinaire commun d'entrée par le vétérinaire officiel du poste d'inspection frontalier d'introduction.

*Article 12 ter*

1. Par dérogation à l'article 12 *bis*, les États membres autorisent le transit routier ou ferroviaire par la Communauté, entre certains postes d'inspection frontaliers de la Communauté, énumérés à l'annexe IV, de lots en provenance de Russie ou destinés à la Russie, directement ou par un autre pays tiers, pour autant que les conditions suivantes soient remplies:

- a) le lot est scellé au moyen d'un cachet portant un numéro d'ordre au poste d'inspection frontalier d'introduction dans la CE par les services vétérinaires de l'autorité compétente;
- b) les documents accompagnant le lot visés à l'article 7 de la directive 97/78/CE sont marqués sur chaque page, par le vétérinaire officiel de l'autorité compétente responsable du PIF, d'un cachet portant la mention «UNIQUEMENT POUR TRANSIT PAR LA CE À DESTINATION DE LA RUSSIE»;
- c) les exigences procédurales visées à l'article 11 de la directive 97/78/CE sont remplies;
- d) le lot est certifié acceptable pour le transit sur le document vétérinaire commun d'entrée par le vétérinaire officiel du poste d'inspection frontalier d'introduction.

2. Le déchargement ou le stockage au sens de l'article 12, paragraphe 4, ou de l'article 13 de la directive 97/78/CE sur le territoire de la CE de tels lots ne sont pas autorisés.

3. Des audits sont régulièrement effectués par l'autorité compétente afin de vérifier que le nombre de lots et les quantités de produits quittant le territoire de la CE correspondent au nombre et aux quantités qui y ont été introduites.

▼ M54

*Article 13*

**Certification**

Les certificats vétérinaires requis pour l'importation d'animaux vivants et de viandes fraîches dans la Communauté, tels que prévus par la présente décision, sont établis conformément aux notes figurant dans la partie 2 des annexes I et II. Toutefois, ces dispositions n'excluent pas la possibilité de recourir à la certification électronique ou à d'autres systèmes agréés et harmonisés au niveau communautaire.

▼ B

*Article* ► M54 14 ◀

Les États membres sont destinataires de la présente décision.

▼ **M66**

## ANNEXE I

## ANIMAUX VIVANTS

▼ **M73**

## PARTIE 1

## Liste des pays tiers ou des parties de pays tiers (\*)

Pays (a)	Code du territoire	Description du territoire	Certificat vétérinaire		Conditions spécifiques
			Modèle(s)	GS	
1	2	3	4	5	6
CA — Canada	CA-0	Ensemble du pays	POR-X		<b>IVbIX</b>
	CA-1	Ensemble du pays, à l'exception de la région de l'Okanagan Valley, en Colombie-Britannique, au sens précisé ci-après: — à partir d'un point situé sur la frontière entre le Canada et les États-Unis, à 120°15' de longitude et 49° de latitude, — au nord d'un point situé à 119°35' de longitude et 50°30' de latitude, — au nord-est d'un point situé à 119° de longitude et 50°45' de latitude, — au sud d'un point situé sur la frontière entre le Canada et les États-Unis à 118°15' de longitude et 49° de latitude	BOV-X, OVI-X, OVI-Y RUM (**)	<b>A</b>	
CH — Suisse	CH-0	Ensemble du pays	(***)		
CL — Chili	CL-0	Ensemble du pays	BOV-X, OVI-X, RUM		
			POR-X, SUI	<b>B</b>	
GL — Groenland	GL-0	Ensemble du pays	OVI-X, RUM		<b>V</b>
HR — Croatie	HR-0	Ensemble du pays	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y		
IS — Islande	IS-0	Ensemble du pays	BOV-X, BOV-Y RUM, OVI-X, OVI-Y		
			POR-X, POR-Y	<b>B</b>	
ME — Monténégro	ME-0	Ensemble du pays			<b>I</b>
MK — Ancienne République yougoslave de Macédoine (****)	MK-0	Ensemble du pays			<b>I</b>
NZ — Nouvelle-Zélande	NZ-0	Ensemble du pays	BOV-X, BOV-Y, RUM, POR-X, POR-Y OVI-X, OVI-Y		<b>IIIv</b>
PM — Saint-Pierre-et-Miquelon	PM-0	Ensemble du pays	BOV-X, BOV-Y, RUM, OVI-X, OVI-Y CAM		
RS — Serbie (*****)	RS-0	Ensemble du pays			<b>I</b>

(\*) Sans préjudice des exigences spécifiques de certification prévues par tout accord communautaire conclu avec des pays tiers.

(\*\*) Uniquement pour les animaux vivants autres que les animaux appartenant à l'espèce des cervidés.

(\*\*\*) Certificats prévus par l'accord entre la Communauté européenne et la Confédération suisse relatif aux échanges de produits agricoles (JO L 114 du 30.4.2002, p. 132).

(\*\*\*\*) Ancienne République yougoslave de Macédoine; code provisoire qui ne préjuge en aucune manière de la nomenclature définitive qui sera adoptée pour ce pays à la suite de la conclusion des négociations en cours à cet égard aux Nations unies.

(\*\*\*\*\*) À l'exception du Kosovo tel qu'il est défini par la résolution 1244 du Conseil de sécurité des Nations unies du 10 juin 1999.

▼ **M73**

*Conditions spécifiques* (voir les notes de bas de page de chaque certificat)

- «I»: pour le transit d'animaux destinés à un abattage immédiat, expédiés d'un État membre à destination d'un autre État membre dans des camions sous scellés numérotés. Le numéro des scellés doit être inscrit sur le certificat sanitaire établi conformément au modèle figurant à l'annexe F de la directive 64/432/CEE du Conseil du 26 juin 1964 relative à des problèmes de police sanitaire en matière d'échanges intracommunautaires d'animaux des espèces bovine et porcine, pour ce qui concerne les animaux des espèces bovine et porcine, et conformément au modèle I figurant à l'annexe E de la directive 91/68/CEE du Conseil du 28 janvier 1991 relative aux conditions de police sanitaire régissant les échanges intracommunautaires d'ovins et de caprins, pour ce qui concerne les animaux des espèces ovine et caprine. En outre, les scellés doivent être intacts à l'arrivée au poste d'inspection frontalier d'entrée dans la Communauté désigné et le numéro des scellés doit être enregistré dans TRACES. Au point de sortie de l'État membre d'origine et avant le transit par le territoire d'un pays tiers, les autorités vétérinaires compétentes doivent apposer sur le certificat un cachet portant la mention: «UNIQUEMENT POUR TRANSIT ENTRE DES PARTIES DE L'UNION EUROPÉENNE PAR LE TERRITOIRE DE L'ANCIENNE RÉPUBLIQUE YOUGOSLAVE DE MACÉDOINE/DU MONTÉNÉGRO/DE LA SERBIE» (biffer la mention inutile).
- «II»: territoire reconnu officiellement indemne de tuberculose aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat BOV-X.
- «III»: territoire reconnu officiellement indemne de brucellose aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat BOV-X.
- «IVa»: territoire reconnu officiellement indemne de leucose bovine enzootique (LBE) aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat BOV-X.
- «IVb»: territoire disposant d'exploitations agréées reconnues officiellement indemnes de leucose bovine enzootique (LBE) aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat BOV-X.
- «V»: territoire reconnu officiellement indemne de brucellose aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat OVI-X.
- «VI»: contraintes géographiques.
- «VII»: territoire reconnu officiellement indemne de tuberculose aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat RUM.
- «VIII»: territoire reconnu officiellement indemne de brucellose aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat RUM.
- «IX»: territoire reconnu officiellement indemne de maladie d'Aujeszky aux fins de l'exportation vers la Communauté européenne d'animaux certifiés conformément au modèle de certificat POR-X.

## PARTIE 2

**Modèles de certificats vétérinaires***Modèles*

- «BOV-X»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux bovins domestiques (comprenant les espèces des genres *Bison* et *Bubalus* ainsi que leurs hybrides) destinés à l'élevage et/ou à la rente après importation.
- «BOV-Y»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux bovins domestiques (comprenant les espèces des genres *Bison* et *Bubalus* ainsi que leurs hybrides) destinés à l'abattage immédiat après importation.



▼ **M73**

- «OVI-X»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux ovins (*Ovis aries*) et aux caprins (*Capra hircus*) domestiques destinés à l'élevage et/ou à la rente après importation.
- «OVI-Y»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux ovins (*Ovis aries*) et aux caprins (*Capra hircus*) domestiques destinés à l'abattage immédiat après importation.
- «POR-X»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux porcins (*Sus scrofa*) domestiques destinés à l'élevage et/ou à la rente après importation.
- «POR-Y»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux porcins (*Sus scrofa*) domestiques destinés à l'abattage immédiat après importation.
- «RUM»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux animaux appartenant à l'ordre Artiodactyla [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres *Bison* et *Bubalus* ainsi que leurs hybrides) *Ovis aries*, *Capra hircus*, Suidae et Tayassuidae] et aux familles Rhinocerotidae et Elephantidae.
- «SUI»: modèle de certificat vétérinaire relatif aux espèces non domestiques des familles Suidae, Tayassuidae et Tapiridae.
- «CAM»: modèle d'attestation spécifique pour les animaux importés de Saint-Pierre-et-Miquelon dans les conditions prévues à l'annexe I, partie 4.

*GS (garanties supplémentaires)*

- «A»: garanties relatives aux tests de dépistage de la fièvre catarrhale du mouton et de la maladie hémorragique épizootique effectués sur des animaux certifiés conformément aux modèles de certificats BOV-X (point II.2.8 B), OVI-X (point II.2.6 D) et RUM (point II.2.6).
- «B»: garanties relatives aux tests de dépistage de la maladie vésiculeuse du porc et de la peste porcine classique effectués sur des animaux certifiés conformément aux modèles de certificats POR-X (point II.2.4 B), et SUI (point II.2.4 B).
- «C»: garanties relatives au test de dépistage de la brucellose effectué sur des animaux certifiés conformément aux modèles de certificats POR-X (point II.2.4 C), et SUI (point II.2.4 C).

## ▼M73

## Notes

- |  |  |
|--|--|
| <p>a) Les certificats vétérinaires doivent être établis par le pays exportateur sur la base des modèles figurant à l'annexe I, partie 2, et dans le respect de la mise en pages du modèle correspondant aux animaux concernés. Ils doivent contenir, numérotées selon le modèle, les attestations exigées pour tous les pays tiers et, le cas échéant, les garanties supplémentaires requises pour le pays exportateur ou pour une partie de ce dernier. Si l'État membre de destination requiert pour les animaux concernés, les exigences de certification supplémentaires sont ajoutées sur le formulaire original du certificat vétérinaire.</p> <p>b) Un certificat distinct et unique doit être fourni pour les animaux exportés à partir d'un seul des territoires figurant à l'annexe I, partie 1, colonnes 2 et 3, qui ont la même destination et sont transportés dans le même wagon, camion, avion ou navire.</p> <p>c) L'original de chaque certificat se compose d'une seule feuille, recto verso, ou, si cela ne suffit pas, il est présenté de façon à ce que toutes les pages nécessaires fassent partie d'un tout intégré et indivisible.</p> <p>d) Le certificat est établi dans au moins une des langues officielles de l'État membre dans lequel se trouve le poste frontalier effectuant l'inspection et de l'État membre de destination. Néanmoins, ces États membres peuvent autoriser qu'il soit établi dans une autre langue communautaire que la ou les leurs et accompagné, si nécessaire, d'une traduction officielle.</p> <p>e) Si des pages supplémentaires sont jointes au certificat pour des raisons liées à l'identification des différents éléments du lot (tableau au point I.28 du modèle de certificat), ces pages sont également considérées comme faisant partie de l'original du certificat, et la signature et le cachet du vétérinaire officiel chargé de la certification doivent figurer sur chacune d'entre elles.</p> | <p>f) Lorsque le certificat, y compris les tableaux supplémentaires visés au point e), comporte plus d'une page, chaque page doit être numérotée au bas de la page — (<i>numéro de la page</i>) de (<i>nombre total de pages</i>) —, et le numéro de code du certificat attribué par l'autorité compétente doit figurer en haut de la page.</p> <p>g) Le certificat original doit être rempli et signé par un vétérinaire officiel dans les vingt-quatre heures qui précèdent le chargement du lot à exporter vers la Communauté. De ce fait, les autorités compétentes du pays exportateur garantissent l'application de principes de certification équivalents à ceux fixés dans la directive 96/93/CE du Conseil. La couleur de la signature doit être différente de celle du texte imprimé. Cette règle vaut également pour les cachets, à l'exception des reliefs et des filigranes.</p> <p>h) Le certificat original doit accompagner le lot jusqu'au poste d'inspection frontalier de l'UE.</p> <p>i) Le certificat est valable dix jours à compter de la date d'émission. En cas de transport par navire, la durée de validité est prolongée de la durée du voyage maritime. À cette fin, une déclaration du capitaine du navire, établie conformément au modèle figurant à l'addendum de l'annexe I, partie 3, de la présente décision est jointe sous sa forme originale au certificat vétérinaire.</p> <p>j) Les animaux ne sont pas transportés avec d'autres animaux qui ne sont pas destinés à la Communauté européenne ou présentent un statut sanitaire inférieur.</p> <p>k) Durant leur transport vers la Communauté européenne, les animaux ne sont pas déchargés sur le territoire d'un pays ou d'une partie d'un pays non autorisé à importer ce type d'animaux dans la Communauté.</p> <p>l) Le numéro de référence du certificat, à mentionner dans les cases I.2 et II.a, doit être attribué par l'autorité compétente.</p> |
|--|--|



PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a																				
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente																						
	Adresse																										
	Tél.																										
	I.4. Autorité locale compétente				I.6.																						
	I.5. Destinataire																										
	Nom																										
	Adresse				I.7. Pays d'origine				I.9. Pays de destination		I.10. Région de destination																
	Code postal								Code ISO		Code																
	Tél.								Code		Code																
	I.8. Région d'origine				I.11. Lieu d'origine				I.12.																		
	Code				Nom																						
	Code				Numéro d'agrément																						
Code				Adresse																							
Code				Nom																							
Code				Numéro d'agrément																							
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ				Heure du départ																			
Adresse				Numéro d'agrément				I.16. PIF d'entrée dans l'UE																			
I.15. Moyens de transport				I.17.																							
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>																											
Identification:				I.18. Description marchandise				I.19. Code marchandise (code SH)		01.02																	
Référence documentaire:								I.20. Quantité		I.22. Nombre de conditionnements																	
I.21.				I.23. N° des scellés et n° des conteneurs				I.24.																			
I.25. Marchandises certifiées aux fins:				d'élevage <input type="checkbox"/>				d'engraissement <input type="checkbox"/>																			
I.26.				I.27. Pour importation ou admission dans l'UE				<input type="checkbox"/>																			
I.28. Identification des marchandises				Espèce (nom scientifique)				Race				Méthode d'identification				Numéro d'identification				Âge				Sexe			

▼ M73

PAYS		Modèle BOV-X	
Partie II: certification	II. RENSEIGNEMENTS SANITAIRES	II.a. Numéro de référence du certificat	II.b.
	II.1. <b>Attestation de santé publique</b>		
	Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:		
	II.1.1. proviennent d'exploitations qui ne font l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations ne répondant pas à ces conditions;		
	II.1.2. n'ont reçu:		
	— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,		
	— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou $\beta$ -agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil);		
	II.1.3. s'agissant de l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB):		
	<sup>(1) (2)</sup> ou [a] sont identifiés à l'aide d'un système d'identification permanente permettant de retrouver leur mère et leur troupeau d'origine et ne sont pas des bovins exposés tels qu'ils sont décrits à l'annexe II, chapitre C, partie I, point 4) b) iv), du règlement (CE) n° 999/2001;		
	b) si des cas autochtones d'ESB sont apparus dans le pays concerné, sont nés après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été effectivement appliquée ou après la date de naissance du dernier cas autochtone d'ESB, si celui-ci est né après la date de l'interdiction précitée.]		
	<sup>(1) (3)</sup> ou [a] sont identifiés à l'aide d'un système d'identification permanente permettant de retrouver leur mère et leur troupeau d'origine et ne sont pas des bovins exposés tels qu'ils sont décrits à l'annexe II, chapitre C, partie II, point 4) b) iv), du règlement (CE) n° 999/2001;		
	b) sont nés après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été effectivement appliquée ou après la date de naissance du dernier cas autochtone d'ESB, si celui-ci est né après la date de l'interdiction précitée.]		
	<sup>(1) (4)</sup> ou [a] sont identifiés à l'aide d'un système d'identification permanente permettant de retrouver leur mère et leur troupeau d'origine et ne sont pas des bovins exposés tels qu'ils sont décrits à l'annexe II, chapitre C, partie II, point 4) b) iv), du règlement (CE) n° 999/2001;		
	b) sont nés au moins deux ans après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été effectivement appliquée ou après la date de naissance du dernier cas autochtone d'ESB, si celui-ci est né après la date de l'interdiction précitée.]		
	II.2. <b>Attestation de santé animale</b>		
	Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:		
	II.2.1. ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(5)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:		
	<sup>(1)</sup> ou [a] est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de péripneumonie contagieuse des bovins, de dermatose nodulaire contagieuse et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et]		

## ▼ M73

	( <sup>1</sup> ) ou	[a]	i) est indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de péripneumonie contagieuse des bovins, de dermatose nodulaire contagieuse et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et
			ii) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers ne soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]
		b)	sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés domestiques vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;
II.2.2.			ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les six mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne, et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés au cours des trente derniers jours;
II.2.3.			ils ont séjourné, depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition, dans l'exploitation (les exploitations) d'origine décrite(s) dans la case I.11:
		a)	à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 150 km, aucun cas/foyer de fièvre catarrhale du mouton et de maladie hémorragique épizootique n'est apparu au cours des soixante jours précédents; et
		b)	à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des autres maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents;
II.2.4.			il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1;
II.2.5.			ils proviennent de troupeaux qui:
		a)	sont soumis à un système officiel de lutte contre la leucose bovine enzootique et au sein desquels il n'a été décelé aucun cas de la maladie au cours des deux dernières années, que ce soit cliniquement ou à la suite d'un test pratiqué en laboratoire; et
		b)	ne sont soumis à aucune restriction dans le cadre de la législation nationale en matière d'éradication de la tuberculose et de la brucellose; et
		c)	sont reconnus officiellement indemnes de tuberculose et de brucellose <sup>(6)</sup> ;
II.2.6.			ils:
	( <sup>1</sup> ) ( <sup>7</sup> ) ou		[proviennent d'une région reconnue officiellement indemne de tuberculose;] <sup>(6)</sup>
	( <sup>1</sup> ) ou		[ont été soumis à une épreuve de tuberculination intradermique ayant donné des résultats négatifs au cours des trente derniers jours;] <sup>(8)</sup>
	( <sup>1</sup> ) ou		[sont âgés de moins de six semaines;]
II.2.7.			ils n'ont pas été vaccinés contre la brucellose, et:
	( <sup>1</sup> ) ( <sup>7</sup> ) ou		[proviennent d'une région reconnue officiellement indemne de brucellose;] <sup>(6)</sup>
	( <sup>1</sup> ) ou		[ont été soumis à une épreuve de séro-agglutination au cours des trente derniers jours, laquelle a révélé un titre brucellique inférieur à 30 UI agglutinantes par millilitre;] <sup>(6)</sup>
	( <sup>1</sup> ) ou		[sont âgés de moins de douze mois;]
	( <sup>1</sup> ) ou		[sont des mâles castrés de tout âge;]

## ▼ M73

II.2.8. A.	ils:
	( <sup>1)</sup> ( <sup>7)</sup> <i>ou</i> [sont issus de troupeaux qui sont reconnus officiellement indemnes de leucose bovine enzootique ;] ( <sup>6)</sup>
	( <sup>1)</sup> <i>ou</i> [proviennent d'une région reconnue officiellement indemne de leucose bovine enzootique;] ( <sup>6)</sup>
	( <sup>1)</sup> <i>ou</i> [ont subi, au cours des trente derniers jours, un test individuel de recherche de la leucose bovine enzootique dont le résultat s'est révélé négatif;] ( <sup>6)</sup>
	( <sup>1)</sup> <i>ou</i> [sont âgés de moins de douze mois;]
	( <sup>1)</sup> <i>ou</i> [ne sont pas âgés de plus de trente mois et sont marqués individuellement à deux endroits au moins des quartiers arrière afin d'indiquer qu'ils sont exclusivement destinés à l'engraissement en vue de la production de viandes;] ( <sup>9)</sup>
( <sup>1)</sup> ( <sup>10)</sup> [II.2.8. B.	ils ont réagi négativement à un test sérologique visant à détecter la présence d'anticorps de la fièvre catarrhale du mouton et de la maladie hémorragique épizootique, test pratiqué à deux reprises sur des échantillons de sang prélevés au début de la période d'isolement/quarantaine et au moins vingt-huit jours après, c'est-à-dire le ..... (date) et le ..... (date), le deuxième prélèvement devant être effectué dans les dix jours précédant l'exportation;]
II.2.9.	ils sont/ont été ( <sup>1)</sup> expédiés depuis leur(s) exploitation(s) d'origine, sans passer par un marché:
	( <sup>1)</sup> <i>soit</i> [directement vers la Communauté européenne,]
	( <sup>1)</sup> <i>soit</i> [vers le centre de rassemblement officiellement agréé, décrit dans la case I.13, situé à l'intérieur du territoire défini au point II.2.1.]
	et, jusqu'à la date de leur expédition vers la Communauté européenne:
	a) ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
	b) ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des trente jours précédents;
II.2.10.	ils ont été chargés dans des moyens de transport ou conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
II.2.11.	ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;
II.2.12.	ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le ..... ( <sup>11)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.
II.3.	<b>Attestation de transport des animaux</b>
	Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.
( <sup>1)</sup> ( <sup>12)</sup> [II.4.	<b>Exigences particulières</b>
	II.4.1. Il ressort d'informations officielles qu'aucune trace clinique ou pathologique de la rhinotrachéite infectieuse bovine (RIB) n'a été relevée dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans la case I.11 au cours des douze derniers mois.

▼ **M73**

II.4.2. Les animaux visés dans la case I.28:

- a) ont été isolés dans des locaux agréés par l'autorité compétente pendant les trente jours qui ont précédé leur expédition en vue de l'exportation; et
- b) ont été soumis à un test sérologique visant à détecter la RIB, effectué sur des sérums prélevés au moins vingt et un jours après le début de la période d'isolement et dont les résultats se sont révélés négatifs; tous les animaux isolés ont aussi présenté des résultats négatifs à ce test; et
- c) n'ont pas été vaccinés contre la RIB.]

**Notes**

Le présent certificat concerne des bovins vivants (comprenant les espèces des genres *Bubalus* et *Bison* ainsi que leurs hybrides) destinés à l'élevage ou à la rente.

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'exploitation de destination, où ils séjournent pendant une période minimale de trente jours avant de pouvoir être déplacés en dehors de l'exploitation, sauf en cas d'acheminement vers un abattoir.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce ou transpondeur),
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: espèce: indiquer la mention qui convient: "*Bos*", "*Bison*" ou "*Bubalus*".
- Case I.28: âge: Date de naissance (jj/mm/aa).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).
- Case I.28: race: indiquer «race pure» ou «hybride».

**Partie II**

- <sup>(1)</sup> Choisir la mention qui convient.
- <sup>(2)</sup> Uniquement si les animaux sont nés et ont été élevés sans discontinuité dans une région ou un pays qui est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB négligeable, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(3)</sup> Uniquement si la région ou le pays d'origine est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB contrôlé, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(4)</sup> Uniquement si la région ou le pays d'origine n'a pas été classé conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001 ou a été classé dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB indéterminé, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(5)</sup> Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).



▼ M73

- (6) Régions et troupeaux reconnus officiellement indemnes de tuberculose/brucellose conformément à l'annexe A de la directive 64/432/CEE du Conseil; régions et troupeaux reconnus officiellement indemnes de leucose bovine enzootique conformément à l'annexe D, partie II, de la directive 64/432/CEE.
- (7) Uniquement pour un territoire qui, dans la sixième colonne de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), porte la mention "II" en ce qui concerne la tuberculose, la mention "III" en ce qui concerne la brucellose et/ou la mention "IVa" ou "IVb" en ce qui concerne la leucose bovine enzootique.
- (8) Tests effectués conformément aux protocoles décrits, pour la maladie concernée, à l'annexe I, partie, 3, point C, de la décision 79/542/CEE.
- (9) Cette marque se présente sous la forme d'un "L" de 13 cm de hauteur et de 7 cm de largeur, l'épaisseur de la lettre étant de 1 cm. Elle est appliquée selon la technique dite du "cryomarquage".
- (10) Lorsque la mention "A" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires.  
Tests pour la recherche de la fièvre catarrhale du mouton et de la maladie hémorragique épizootique conformément à l'annexe I, partie 3 C, de la décision 79/542/CE.
- (11) Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.
- (12) Lorsque l'État membre de destination l'exige, conformément à la décision 2004/558/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction).

Vétérinaire officiel:

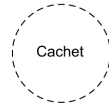
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a	
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente			
	Adresse							
	Tél.							
	I.4. Autorité locale compétente				I.6.			
	I.5. Destinataire							
	Nom							
	Adresse				I.7. Pays d'origine			
	Code postal							
	Tél.							
	I.7. Pays d'origine		Code ISO		I.8. Région d'origine		Code	
	I.9. Pays de destination				Code ISO		I.10. Région de destination	
	Code							
I.11. Lieu d'origine				I.12.				
Nom		Numéro d'agrément						
Adresse								
Nom		Numéro d'agrément						
Adresse								
Nom		Numéro d'agrément						
Adresse				I.14. Date du départ				
I.13. Lieu de chargement								
Adresse				Heure du départ				
Numéro d'agrément				I.16. PIF d'entrée dans l'UE				
I.15. Moyens de transport								
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>								
Identification:				I.17.				
Référence documentaire:								
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)		
						01.02		
						I.20. Quantité		
						I.22. Nombre de conditionnements		
I.21.								
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.		
I.25. Marchandises certifiées aux fins:								
d'abattage <input type="checkbox"/>								
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>		
I.28. Identification des marchandises								
Espèce (nom scientifique)		Race	Méthode d'identification		Numéro d'identification	Âge	Sexe	



PAYS

Modèle BOV-Y

Partie II: certification	<b>II.</b>	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat	II.b.
	<b>II.1</b>	<b>Attestation de santé publique</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:		
	II.1.1.	proviennent d'exploitations qui ne font l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;		
	II.1.2.	n'ont reçu: — ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique, — aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou $\beta$ -agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).		
	II.1.3.	s'agissant de l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB):		
	(1) (2) ou	[a] sont identifiés à l'aide d'un système d'identification permanente permettant de retrouver leur mère et leur troupeau d'origine et ne sont pas des bovins exposés tels qu'ils sont décrits à l'annexe II, chapitre C, partie I, point 4) b) iv), du règlement (CE) n° 999/2001;		
		b) si des cas autochtones d'ESB sont apparus dans le pays concerné, sont nés après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été effectivement appliquée ou après la date de naissance du dernier cas autochtone d'ESB, si celui-ci est né après la date de l'interdiction précitée.]		
	(1) (3) ou	[a] sont identifiés à l'aide d'un système d'identification permanente permettant de retrouver leur mère et leur troupeau d'origine et ne sont pas des bovins exposés tels qu'ils sont décrits à l'annexe II, chapitre C, partie II, point 4) b) iv), du règlement (CE) n° 999/2001;		
		b) sont nés après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été effectivement appliquée ou après la date de naissance du dernier cas autochtone d'ESB, si celui-ci est né après la date de l'interdiction précitée.]		
	(1) (4) ou	[a] sont identifiés à l'aide d'un système d'identification permanente permettant de retrouver leur mère et leur troupeau d'origine et ne sont pas des bovins exposés tels qu'ils sont décrits à l'annexe II, chapitre C, partie II, point 4) b) iv), du règlement (CE) n° 999/2001;		
		b) sont nés au moins deux ans après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été effectivement appliquée ou après la date de naissance du dernier cas autochtone d'ESB, si celui-ci est né après la date de l'interdiction précitée.]		
	<b>II.2.</b>	<b>Attestation de santé animale</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:		
	II.2.1.	ils proviennent du territoire identifié par le code ..... (6), qui, au jour de la délivrance du présent certificat:		
	(1) ou	[a] est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de péripneumonie contagieuse des bovins, de dermatose nodulaire contagieuse et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et]		

▼ M73

- (<sup>1</sup>) *ou* [a] i) est indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de péripneumonie contagieuse des bovins, de dermatose nodulaire contagieuse et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et
- ii) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers ne soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]
- b) sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés domestiques vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;
- II.2.2. ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne, et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés au cours des trente derniers jours;
- II.2.3. ils ont séjourné, depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition, dans l'exploitation (les exploitations) décrite(s) dans la case I.11:
- a) à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 150 km, aucun cas/foyer de fièvre catarrhale du mouton et de maladie hémorragique épizootique n'est apparu au cours des soixante jours précédents; et
- b) à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des autres maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents;
- II.2.4. il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1;
- II.2.5. ils proviennent de troupeaux qui:
- a) sont soumis à un système officiel de contrôle de la leucose bovine enzootique; et
- b) ne sont soumis à aucune restriction dans le cadre de la législation nationale en matière d'éradication de la tuberculose et de la brucellose; et
- c) sont reconnus officiellement indemnes de tuberculose; (<sup>6</sup>)
- II.2.6. ils n'ont pas été vaccinés contre la brucellose, et:
- (<sup>1</sup>) *ou* [proviennent de troupeaux reconnus officiellement indemnes de brucellose;] (<sup>6</sup>)
- (<sup>1</sup>) *ou* [sont des mâles castrés de tout âge;]
- II.2.7. ils sont marqués individuellement à deux endroits au moins des quartiers arrière afin d'indiquer qu'ils sont exclusivement destinés à l'abattage immédiat; (<sup>7</sup>)
- II.2.8. ils sont/ont été (<sup>1</sup>) expédiés depuis leur(s) exploitation(s) d'origine, sans passer par un marché:
- (<sup>1</sup>) *soit* [directement vers la Communauté européenne,]
- (<sup>1</sup>) *soit* [vers le centre de rassemblement officiellement agréé, décrit dans la case I.13, situé à l'intérieur du territoire défini au point II.2.1,]
- et, jusqu'à la date de leur expédition vers la Communauté européenne:
- a) ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
- b) ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des trente jours précédents;
- II.2.9. ils ont été chargés dans des moyens de transport ou des conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;

▼ **M73**

II.2.10. ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;

II.2.11. ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le .....<sup>(8)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.

**II.3. Attestation de transport des animaux**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.

**Notes**

Le présent certificat concerne des bovins vivants (comprenant les espèces des genres *Bubalus* et *Bison* ainsi que leurs hybrides) destinés à l'abattage immédiat.

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'abattoir de destination, où ils sont abattus dans un délai de cinq jours ouvrables.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce ou transpondeur),
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: espèce: indiquer la mention qui convient: "*Bos*", "*Bison*" ou "*Bubalus*".
- Case I.28: âge: date de naissance (jj/mm/aa).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).

**Partie II**

<sup>(1)</sup> Choisir la mention qui convient.

<sup>(2)</sup> Uniquement si les animaux sont nés et ont été élevés sans discontinuité dans une région ou un pays qui est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB négligeable, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction).

<sup>(3)</sup> Uniquement si la région ou le pays d'origine est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB contrôlé, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction).

▼ M73

- (4) Uniquement si la région ou le pays d'origine n'a pas été classé conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001 ou a été classé dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB indéterminé, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction).
- (5) Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (6) Régions et troupeaux reconnus officiellement indemnes de tuberculose/brucellose conformément à l'annexe A de la directive 64/432/CEE du Conseil.
- (7) Cette marque se présente sous la forme d'un "L" de 13 cm de hauteur et de 7 cm de largeur, l'épaisseur de la lettre étant de 1 cm. Elle est appliquée selon la technique dite du "cryomarquage".
- (8) Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.

Vétérinaire officiel:

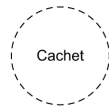
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a															
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente																	
	Adresse																					
	Tél.																					
	I.4. Autorité locale compétente				I.6.																	
	I.5. Destinataire																					
	Nom																					
	Adresse				I.7. Pays d'origine				Code ISO		I.8. Région d'origine		Code		I.9. Pays de destination		Code ISO		I.10. Région de destination		Code	
	Code postal																					
	Tél.																					
	I.11. Lieu d'origine				I.12.																	
	Nom								Numéro d'agrément													
Adresse																						
Nom				Numéro d'agrément																		
Adresse				I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ		Heure du départ												
Nom								Numéro d'agrément														
Adresse																						
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE																		
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>																						
Identification:				I.17.																		
Référence documentaire:																						
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)																
I.21.						I.20. Quantité																
						I.22. Nombre de conditionnements																
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.																
I.25. Marchandises certifiées aux fins:						d'élevage <input type="checkbox"/> d'engraissement <input type="checkbox"/>																
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>																
I.28. Identification des marchandises																						
Espèce (nom scientifique)			Race		Méthode d'identification		Numéro d'identification		Âge		Sexe											



▼ M73

PAYS		Modèle OVI-X	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1	<b>Attestation de santé publique</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:	
	II.1.1.	proviennent d'exploitations qui ne font l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;	
	II.1.2.	n'ont reçu: <ul style="list-style-type: none"> <li>— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,</li> <li>— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou <math>\beta</math>-agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).</li> </ul>	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:	
	II.2.1.	ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(2)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	<sup>(1)</sup> ou	[a] est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de peste des petits ruminants, de variole ovine, de variole caprine, de péripneumonie contagieuse des caprins et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et]	
	<sup>(1)</sup> ou	[a] i) est indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de peste des petits ruminants, de variole ovine, de variole caprine, de péripneumonie contagieuse des caprins et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et  ii) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]	
		b) sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés domestiques vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;	
	II.2.2.	ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les six mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne, et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés au cours des trente derniers jours;	
	II.2.3.	ils ont séjourné, depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition, dans l'exploitation (ou les exploitations) décrite(s) dans la case I.11:	
	a)	à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 150 km, aucun cas/foyer de fièvre catarrhale du mouton et de maladie hémorragique épizootique n'est apparu au cours des soixante jours précédents; et	
	b)	à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des autres maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents;	

## ▼ M73

- II.2.4. à la connaissance du soussigné et conformément à la déclaration écrite faite par le propriétaire, les animaux:
- a) ne proviennent pas d'exploitations, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations, dans lesquelles les maladies suivantes ont été cliniquement constatées:
    - i) l'agalaxie contagieuse du mouton ou de la chèvre (*Mycoplasma agalactiae*, *Mycoplasma capricolum*, *Mycoplasma mycoides* subsp. *mycoides* "Large Colony"), au cours des six derniers mois;
    - ii) la paratuberculose ou la lymphadénite caséuse, au cours des douze derniers mois;
    - iii) l'adénomatosose pulmonaire, au cours des trois dernières années; et
    - iv) le *Maedi-Visna* ou l'arthrite/encéphalite virale caprine:
    - <sup>(1)</sup> soit [au cours des trois dernières années,]
    - <sup>(1)</sup> soit [au cours des douze derniers mois, si tous les animaux infectés ont été abattus et si les autres animaux ont par la suite été soumis à deux tests, effectués à six mois au moins d'intervalle, qui ont donné des résultats négatifs.]
  - b) sont soumis à un système officiel de notification de ces maladies; et
  - c) ont été exempts de signes cliniques ou autres de tuberculose et de brucellose durant les trois années qui ont précédé l'exportation;
- II.2.5. il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1;
- II.2.6. A. ils proviennent:
- <sup>(1)(3)</sup> soit [du territoire décrit dans la case I.8, qui a été reconnu officiellement indemne de brucellose;]
  - <sup>(1)</sup> soit [de l'exploitation ou des exploitations décrites dans la case I.11, au sein desquelles, en ce qui concerne la brucellose (*Brucella melitensis*):
    - a) tous les animaux sensibles sont exempts de manifestations cliniques ou de symptômes de cette maladie depuis douze mois;
    - b) un nombre représentatif d'ovins et de caprins âgés de plus de six mois sont soumis chaque année à un test sérologique <sup>(4)</sup>,
  - <sup>(1)(5)</sup> ou [c] les ovins et caprins n'ont pas été vaccinés contre cette maladie, à l'exception de ceux qui ont été vaccinés avec le vaccin Rev. 1 il y a plus de deux ans;
    - d) les deux derniers tests <sup>(6)</sup>, effectués à six mois d'intervalle, soit le ..... (date) et le ..... (date), sur l'ensemble des ovins et des caprins âgés de plus de six mois, ont donné des résultats négatifs, et]
  - <sup>(1)</sup> ou [c] les ovins et caprins âgés de moins de sept mois sont vaccinés contre cette maladie avec le vaccin Rev. 1;
    - d) les deux derniers tests <sup>(6)</sup>, effectués à six mois d'intervalle,
      - le ..... (date) et le ..... (date), sur l'ensemble des ovins et des caprins non vaccinés, âgés de plus de six mois, et
      - le ..... (date) et le ..... (date), sur l'ensemble des ovins et des caprins vaccinés, âgés de plus de dix-huit mois,
 ont donné des résultats négatifs, et]
    - e) tous les ovins et caprins satisfont au moins aux conditions et aux exigences susmentionnées;]

## ▼ M73

(1) [II.2.6. B.	les béliers non castrés ont été maintenus sans discontinuité au cours des soixante derniers jours dans une exploitation dans laquelle aucun cas d'épididymite contagieuse ( <i>Brucella ovis</i> ) n'a été constaté au cours des douze derniers mois et ont subi, au cours des trente derniers jours, un test de fixation du complément destiné à détecter l'épididymite contagieuse des béliers, dont le résultat s'est révélé inférieur à 50 UI/ml;]
II.2.6. C.	s'agissant de la tremblante:
(1) (7) [II.2.6. C.1	[lorsqu'ils sont destinés à un État membre bénéficiant, pour tout ou partie de son territoire, des dispositions de l'annexe VIII, chapitre A, point l b) ou l c), du règlement (CE) n° 999/2001, les animaux présentent les garanties prévues par les programmes visés auxdits point et les garanties requises par les États membres de destination en ce qui concerne la tremblante, et]
(1) soit [II.2.6. C.2.	il s'agit d'animaux de rente qui sont nés et ont été élevés sans discontinuité dans des exploitations dans lesquelles aucun cas de tremblante n'a jamais été détecté;]
(1) (8) ou [II.2.6. C.2.	ils ont été détenus en permanence, depuis la naissance ou au cours des trois dernières années, dans une ou des exploitations remplissant les conditions suivantes depuis trois ans au moins:
	— elles sont soumises régulièrement à des contrôles vétérinaires officiels,
	— les animaux y sont identifiés conformément à la législation communautaire,
	— aucun cas de tremblante n'y a été confirmé,
	— tous les animaux de plus de dix-huit mois qui sont morts ou ont été mis à mort dans ces exploitations (à l'exception des animaux mis à mort en application d'une campagne d'éradication de la maladie ou abattus à des fins de consommation humaine) ont été soumis à un examen de détection de la tremblante conformément aux méthodes d'analyse en laboratoire décrites à l'annexe X, chapitre C, point 3.2 b), du règlement (CE) n° 999/2001, et
	— à l'exception des ovins du génotype de la protéine prion ARR/ARR, seuls des ovins et des caprins provenant d'exploitations remplissant les conditions ci-dessus y ont été introduits;]
(1) ou [II.2.6. C.2.	il s'agit d'ovins du génotype de la protéine prion ARR/ARR au sens de l'annexe I de la décision 2002/1003/CE de la Commission;]
(1) (9) [II.2.6. D.	les animaux ont réagi négativement à un test sérologique visant à détecter la présence d'anticorps de la fièvre catarrhale et de la maladie hémorragique épizootique, test pratiqué à deux reprises sur des échantillons de sang prélevés au début de la période d'isolement/quarantaine et au moins vingt-huit jours après, c'est-à-dire le ..... (date) et le ..... (date), le deuxième prélèvement devant être effectué dans les dix jours précédant l'exportation;]
II.2.7.	ils sont/ont été (1) expédiés depuis leur(s) exploitation(s) d'origine, sans passer par un marché,
(1) soit	[directement vers la Communauté européenne,]
(1) soit	[vers le centre de rassemblement officiellement agréé, décrit dans la case I.13, situé à l'intérieur du territoire défini au point II.2.1.]
	et, jusqu'à la date de leur expédition vers la Communauté européenne:
a)	ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
b)	ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des trente jours précédents;

▼ **M73**

- II.2.8. ils ont été chargés dans des moyens de transport ou des conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
- II.2.9. ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;
- II.2.10. ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le .....<sup>(10)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.

II.3. **Attestation de transport des animaux**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.

**Notes**

Le présent certificat concerne des ovins (*Ovis aries*) et caprins (*Capra hircus*) domestiques vivants d'élevage ou de rente. Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'exploitation de destination, où ils séjournent pendant une période minimale de trente jours avant de pouvoir être déplacés en dehors de l'exploitation, sauf en cas d'acheminement vers un abattoir.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 01.04.10 ou 01.04.20.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce, transpondeur) et l'endroit où il se trouve sur l'animal,
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: espèce: indiquer la mention qui convient: "*Ovis aries*" ou "*Capra hircus*".
- Case I.28: âge: (mois)
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).

▼ **M73****Partie II**

- (1) Choisir la mention qui convient.
- (2) Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (3) Uniquement pour un territoire portant la mention "V" dans la sixième colonne de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (4) Dans chaque exploitation, la fraction représentative d'animaux qui doivent être soumis à des tests de détection de la brucellose est composée:
- de tous les mâles non castrés, âgés de plus de six mois, qui n'ont pas été vaccinés contre la brucellose,
  - de tous les mâles non castrés, âgés de plus de dix-huit mois, qui ont été vaccinés contre la brucellose,
  - de tous les animaux introduits dans l'exploitation depuis les tests précédents, et
  - de 25 % des femelles ayant acquis la maturité sexuelle, le nombre de femelles testées ne pouvant toutefois être inférieur à cinquante.
- (5) À remplir lorsque le lieu de destination est un État membre ou une partie d'un État membre figurant dans l'une des annexes de la décision 93/52/CEE de la Commission (dans sa dernière rédaction).
- (6) Conformément à l'annexe I, partie 3, point C, de la décision 79/542/CEE.  
Lorsque les exploitations d'origine sont multiples, il convient d'indiquer clairement la date du dernier test pratiqué dans chaque exploitation.
- (7) Garanties relatives à un programme de lutte contre la tremblante, exigé par l'État membre de destination, en application de l'article 15 et de l'annexe IX, chapitre E, du règlement (CE) n° 999/2001 du Parlement européen et du Conseil.
- (8) Dans le cas des animaux destinés exclusivement à l'élevage.
- (9) Lorsque la mention "A" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires. Tests pour la recherche de la fièvre catarrhale du mouton et de la maladie hémorragique épizootique conformément à l'annexe I, partie 3 C, de la décision 79/542/CE.
- (10) Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.

Vétérinaire officiel:

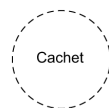
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a															
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente																	
	Adresse																					
	Tél.																					
	I.4. Autorité locale compétente				I.6.																	
	I.5. Destinataire																					
	Nom																					
	Adresse				I.7. Pays d'origine				Code ISO		I.8. Région d'origine		Code		I.9. Pays de destination		Code ISO		I.10. Région de destination		Code	
	Code postal																					
	Tél.																					
	I.11. Lieu d'origine				I.12.																	
	Nom								Numéro d'agrément													
	Adresse																					
Nom				Numéro d'agrément																		
Adresse																						
Nom				Numéro d'agrément																		
Adresse				I.14. Date du départ				Heure du départ														
I.13. Lieu de chargement																						
Adresse				Numéro d'agrément				I.16. PIF d'entrée dans l'UE														
I.15. Moyens de transport																						
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>																						
Identification:				I.17.																		
Référence documentaire:																						
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)																
I.21.						I.20. Quantité																
						I.22. Nombre de conditionnements																
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.																
I.25. Marchandises certifiées aux fins:						d'abattage <input type="checkbox"/>																
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>																
I.28. Identification des marchandises																						
Espèce (nom scientifique)			Race		Méthode d'identification		Numéro d'identification		Âge		Sexe											



PAYS		Modèle OVI-Y	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:	
		II.1.1. proviennent d'exploitations qui ne font l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;	
		II.1.2. n'ont reçu: <ul style="list-style-type: none"> <li>— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,</li> <li>— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou <math>\beta</math>-agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).</li> </ul>	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:	
		II.2.1. ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(1)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
		<sup>(2)</sup> ou [a] est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de peste des petits ruminants, de variole ovine, de variole caprine, de péripneumonie contagieuse des caprins et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et]	
		<sup>(2)</sup> ou [a] i) est indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de peste des petits ruminants, de variole ovine, de variole caprine, de péripneumonie contagieuse des caprins et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et	
		ii) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]	
		b) sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés domestiques vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;	
		II.2.2. ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne, et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés au cours des trente derniers jours;	
		II.2.3. ils ont séjourné, depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition, dans l'exploitation (les exploitations) décrite(s) dans la case I.11: <ul style="list-style-type: none"> <li>a) à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 150 km, aucun cas/foyer de fièvre catarrhale et de maladie hémorragique épizootique n'est apparu au cours des soixante jours précédents; et</li> <li>b) à l'intérieur et autour de laquelle (desquelles), dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des autres maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents;</li> </ul>	
		II.2.4. il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1;	



▼ **M73**

- II.2.5. ils sont/ont été <sup>(2)</sup> expédiés depuis leur(s) exploitation(s) d'origine, sans passer par un marché,  
<sup>(2) soit</sup> [directement vers la Communauté européenne,]  
<sup>(2) soit</sup> [vers le centre de rassemblement officiellement agréé, décrit dans la case I.13, situé à l'intérieur du territoire défini au point II.2.1.]  
 et, jusqu'à la date de leur expédition vers la Communauté européenne:
- a) ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et  
 b) ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des trente jours précédents;
- II.2.6. s'agissant de la tremblante:
- <sup>(2) (3)</sup> [lorsqu'ils sont destinés à un État membre bénéficiant, pour tout ou partie de son territoire, des dispositions de l'annexe VIII, chapitre A, point I b) ou I c), du règlement (CE) n° 999/2001 du Parlement européen et du Conseil, ils présentent les garanties prévues par les programmes visés audit point, conformément à l'article 2 du règlement (CE) n° 546/2006 de la Commission et]  
<sup>(2) ou</sup> [sont nés et ont été élevés sans discontinuité dans des exploitations dans lesquelles aucun cas de tremblante n'a jamais été détecté;]  
<sup>(2) ou</sup> [sont des ovins du génotype de la protéine prion ARR/ARR au sens de l'annexe I de la décision 2002/1003/CE de la Commission, et proviennent d'une exploitation qui n'a signalé aucun cas de tremblante au cours des six derniers mois;]
- II.2.7. ils ont été chargés dans des moyens de transport ou des conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
- II.2.8. ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;
- II.2.9. ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le ..... <sup>(4)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.

II.3. **Attestation de transport des animaux**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.

**Notes**

Le présent certificat concerne des ovins (*Ovis aries*) et des caprins (*Capra hircus*) domestiques vivants destinés à l'abattage immédiat après importation.

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'abattoir de destination, où ils sont abattus dans un délai de cinq jours ouvrables.

▼ **M73****Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 01.04.10 ou 01.04.20.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce, transpondeur) et l'endroit où il se trouve sur l'animal,
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: espèce: indiquer la mention qui convient: "*Ovis aries*" ou "*Capra hircus*".
- Case I.28: âge: (mois).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).

**Partie II**

- <sup>(1)</sup> Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(2)</sup> Choisir la mention qui convient.
- <sup>(3)</sup> Garanties relatives à un programme de lutte contre la tremblante, exigé par l'État membre de destination, en application de l'article 15 et de l'annexe IX, chapitre E, du règlement (CE) n° 999/2001.
- <sup>(4)</sup> Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.

Vétérinaire officiel:

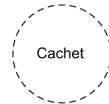
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a															
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente																	
	Adresse																					
	Tél.																					
	I.4. Autorité locale compétente				I.6.																	
	I.5. Destinataire																					
	Nom																					
	Adresse				I.7. Pays d'origine				Code ISO		I.8. Région d'origine		Code		I.9. Pays de destination		Code ISO		I.10. Région de destination		Code	
	Code postal																					
	Tél.																					
	I.11. Lieu d'origine				I.12.																	
	Nom								Numéro d'agrément													
	Adresse																					
Nom				Numéro d'agrément																		
Adresse				I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ		Heure du départ												
Nom								Numéro d'agrément														
Adresse																						
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE																		
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>																						
Identification:				I.17.																		
Référence documentaire:																						
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)		01.03														
I.21.						I.20. Quantité		I.22. Nombre de conditionnements														
						I.23. N° des scellés et n° des conteneurs				I.24.												
I.25. Marchandises certifiées aux fins:				d'élevage <input type="checkbox"/>		d'engraissement <input type="checkbox"/>		I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>														
I.26.																						
I.28. Identification des marchandises																						
Espèce (nom scientifique)			Méthode d'identification		Numéro d'identification		Âge		Sexe													



PAYS		Modèle POR-X	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b>	II.b.
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:	
	II.1.1.	proviennent d'exploitations qui ne font l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;	
	II.1.2.	n'ont reçu:	
		— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,	
		— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou $\beta$ -agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:	
	II.2.1.	ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(1)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	<sup>(2)</sup> ou	[a] est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, de peste porcine classique, de maladie vésiculeuse du porc et d'exanthème vésiculeux depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et]	
	<sup>(2)</sup> ou	[a] i) est indemne [de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois] <sup>(2)</sup> , indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, d'exanthème vésiculeux, [de peste porcine classique] <sup>(2)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(2)</sup> depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et	
		ii) est considéré comme indemne [de fièvre aphteuse] <sup>(2)</sup> , [de peste porcine classique] <sup>(2)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(2)</sup> depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]	
		[b] sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés domestiques vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;	
	II.2.2.	ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les six mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés au cours des trente derniers jours;	
	II.2.3.	ils ont séjourné dans l'exploitation (les exploitations) décrite(s) dans la case I.11 depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition et, durant cette période, aucun cas/foyer des maladies visées au point II.2.1 n'est apparu dans l'exploitation (les exploitations) d'origine ni dans un rayon de 10 km autour de celle(s)-ci;	
	II.2.4. A.	il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1;	
	<sup>(2)(3)</sup> [II.2.4. B.	ils ont été soumis, au cours des trente derniers jours, à un test de dépistage d'anticorps dirigés contre la maladie vésiculeuse du porc et à un test de dépistage d'anticorps dirigés contre la peste porcine classique, dont les résultats se sont révélés négatifs dans les deux cas];	
	<sup>(2)(4)</sup> [II.2.4. C.	ils ont été soumis, au cours des trente derniers jours, à l'épreuve à l'antigène brucellique tamponné pour la recherche d'anticorps contre la brucellose porcine, dont les résultats se sont révélés négatifs];	

## ▼ M73

II.2.5.	ils proviennent de troupeaux qui ne sont pas soumis à des restrictions dans le cadre du programme national d'éradication de la brucellose;
II.2.6.	ils sont/ont été <sup>(2)</sup> expédiés depuis leur(s) exploitation(s) d'origine, sans passer par un marché,
<sup>(2)</sup> soit	[directement vers la Communauté européenne,]
<sup>(2)</sup> soit	[vers le centre de rassemblement officiellement agréé, décrit dans la case I.13, situé à l'intérieur du territoire défini au point II.2.1.]
	et, jusqu'à la date de leur expédition vers la Communauté européenne:
a)	ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
b)	ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des quarante jours précédents;
II.2.7.	ils ont été chargés dans des moyens de transport ou des conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
II.2.8.	ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;
II.2.9.	ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le ..... <sup>(5)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.
II.3.	<p><b>Attestation de transport des animaux</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.</p>
<sup>(2)</sup> <sup>(6)</sup> [II.4.	<p><b>Exigences particulières</b></p>
[II.4.1.	La maladie d'Aujeszky doit être notifiée dans le pays mentionné dans la case I.7.
II.4.2.	Il ressort d'informations officielles qu'aucune trace clinique, pathologique ou sérologique de la maladie d'Aujeszky n'a été relevée au cours des douze derniers mois dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans la case I.11 et dans les exploitations situées dans un rayon de 5 km autour de celle(s)-ci.
II.4.3.	Les animaux visés dans la case I.28:
a)	avant d'être expédiés en vue de leur exportation, ont séjourné depuis leur naissance dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans la case I.11 ou ont séjourné dans cette (ces) exploitation(s) durant les trois derniers mois et dans d'autres exploitations de statut équivalent depuis leur naissance;
b)	ont été isolés dans des locaux agréés par l'autorité compétente pendant les trente jours qui ont précédé leur expédition en vue de leur exportation, sans jamais entrer directement ou indirectement en contact avec d'autres suidés;
c)	ont été soumis à un test ELISA visant à détecter la présence d'anticorps Ig <sup>(7)</sup> , pratiqué sur des sérums prélevés au moins vingt et un jours après le début de la période d'isolement et dont les résultats se sont révélés négatifs; tous les animaux isolés ont également réagi négativement à ce test; et
d)	n'ont pas été vaccinés contre la maladie d'Aujeszky et ne sont pas entrés en contact avec des animaux vaccinés; le troupeau d'origine n'a pas été vacciné au cours des douze mois précédents.]
<sup>(2)</sup> <sup>(8)</sup> [II.4.4.	..... (conditions et/ou tests supplémentaires) ..... .....]

▼ **M73****Notes**

Le présent certificat concerne des porcins (*Sus scrofa*) domestiques vivants d'élevage et de rente.

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'exploitation de destination, où ils séjournent pendant une période minimale de trente jours avant de pouvoir être déplacés en dehors de l'exploitation, sauf en cas d'acheminement vers un abattoir.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce ou transpondeur),
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: âge: (mois).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).

**Partie II**

- <sup>(1)</sup> Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(2)</sup> Choisir la mention qui convient.
- <sup>(3)</sup> Lorsque la mention "B" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires.
- <sup>(4)</sup> Lorsque la mention "C" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires.
- <sup>(5)</sup> Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.
- <sup>(6)</sup> Si l'État membre de destination dans l'UE l'exige, conformément à la décision 2001/618/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction), sauf pour les pays pour lesquels la mention "IX" figure dans la sixième colonne, "conditions particulières", de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).

**▼M73**

- <sup>(7)</sup> À effectuer conformément aux normes établies à l'annexe III de la décision 2001/618/CE (dans sa dernière rédaction). Dans le cas des porcs âgés de plus de quatre mois, le test utilisé doit être le test ELISA "virus entier".
- <sup>(8)</sup> Exigences supplémentaires formulées par la Finlande concernant la gastroentérite transmissible.

Vétérinaire officiel:

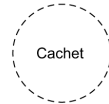
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom											
	Adresse											
	Tél.											
	I.3. Autorité centrale compétente				I.4. Autorité locale compétente							
	I.5. Destinataire				I.6.							
	Nom											
	Adresse											
	Code postal											
	Tél.											
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination		Code
	I.11. Lieu d'origine				I.12.							
	Nom				Numéro d'agrément							
	Adresse											
Nom												
Adresse												
Numéro d'agrément												
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ		Heure du départ						
Adresse				Numéro d'agrément								
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE								
Avion <input type="checkbox"/>				Navire <input type="checkbox"/>								
Véhicule routier <input type="checkbox"/>				Wagon <input type="checkbox"/>								
Autres <input type="checkbox"/>												
Identification:												
Référence documentaire:				I.17.								
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)		01.03				
						I.20. Quantité						
I.21.						I.22. Nombre de conditionnements						
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.						
I.25. Marchandises certifiées aux fins:						d'abattage <input type="checkbox"/>						
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>						
I.28. Identification des marchandises												
Espèce (nom scientifique)		Méthode d'identification		Numéro d'identification		Âge		Sexe				





PAYS		Modèle POR-Y	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:	
	II.1.1.	proviennent d'exploitations qui ne font l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;	
	II.1.2.	n'ont reçu:	
		— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,	
		— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou $\beta$ -agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:	
	II.2.1.	ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(1)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	<sup>(2)</sup> ou	[a]	est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, de peste porcine classique, de maladie vésiculeuse du porc et d'exanthème vésiculeux depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et]
	<sup>(2)</sup> ou	[a]	i) est indemne [de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois] <sup>(2)</sup> , indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, d'exanthème vésiculeux, [de peste porcine classique] <sup>(2)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(2)</sup> depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et
			ii) est considéré comme indemne [de fièvre aphteuse] <sup>(2)</sup> , [de peste porcine classique] <sup>(2)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(2)</sup> depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]
		b)	sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés domestiques vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées.
	II.2.2.	ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés au cours des trente derniers jours;	
	II.2.3.	ils ont séjourné dans l'exploitation (les exploitations) décrite(s) dans la case I.11 depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition et, durant cette période, aucun cas/foyer des maladies visées au point II.2.1 n'est apparu dans l'exploitation (les exploitations) d'origine ni dans un rayon de 10 km autour de celle(s)-ci;	
	II.2.4.	il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1;	

▼ **M73**

- II.2.5. ils sont/ont été <sup>(2)</sup> expédiés depuis leur(s) exploitation(s) d'origine, sans passer par un marché,  
<sup>(2) soit</sup> [directement vers la Communauté européenne,]  
<sup>(2) soit</sup> [vers le centre de rassemblement officiellement agréé, décrit dans la case I.13, situé à l'intérieur du territoire défini au point II.2.1.]  
 et, jusqu'à la date de leur expédition vers la Communauté européenne:
- a) ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
  - b) ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des quarante jours précédents;
- II.2.6. ils ont été chargés dans des moyens de transport ou des conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
- II.2.7. ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;
- II.2.8. ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le ..... <sup>(3)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.

II.3. **Attestation de transport des animaux**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.

<sup>(2) (4)</sup> II.4. **Exigences particulières**

- II.4.1. La maladie d'Aujeszky doit être notifiée dans le pays mentionné dans la case I.7.
- II.4.2. Il ressort d'informations officielles qu'aucune trace clinique, pathologique ou sérologique de la maladie d'Aujeszky n'a été relevée dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans la case I.11 au cours des trois derniers mois.
- II.4.3. Les animaux visés dans la case I.28:
- a) ont séjourné dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans la case I.11 depuis leur naissance ou durant les soixante jours qui ont précédé leur expédition en vue de l'exportation; et
  - b) n'ont pas été vaccinés contre la maladie d'Aujeszky.]

**Notes**

Le présent certificat concerne des porcins (*Sus scrofa*) domestiques vivants destinés à l'abattage immédiat après importation.

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'abattoir de destination, où ils sont abattus dans un délai de cinq jours ouvrables.

▼ **M73****Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce, transpondeur) et l'endroit où il se trouve sur l'animal,
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: âge: (mois).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).

**Partie II**

- <sup>(1)</sup> Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(2)</sup> Choisir la mention qui convient.
- <sup>(3)</sup> Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.
- <sup>(4)</sup> Lorsque l'État membre de destination l'exige, conformément à la décision 2001/618/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction).

Vétérinaire officiel:

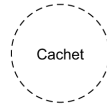
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente							
	Adresse											
	Tél.											
	I.4. Autorité locale compétente				I.6.							
	I.5. Destinataire											
	Nom											
	Adresse											
	Code postal				I.12.							
	Tél.											
	I.7. Pays d'origine		Code ISO						I.8. Région d'origine		Code	
	I.9. Pays de destination		Code ISO						I.10. Région de destination		Code	
	I.11. Lieu d'origine				I.12.							
	Nom		Numéro d'agrément									
	Adresse											
Nom		Numéro d'agrément										
Adresse												
Nom		Numéro d'agrément										
Adresse				I.14. Date du départ								
I.13. Lieu de chargement												
Adresse				Heure du départ								
Numéro d'agrément				I.16. PIF d'entrée dans l'UE								
I.15. Moyens de transport												
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>												
Identification:				I.17. N°(s) CITES								
Référence documentaire:												
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)						
I.21.						I.20. Quantité						
						I.22. Nombre de conditionnements						
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.						
I.25. Marchandises certifiées aux fins:												
d'élevage <input type="checkbox"/>		d'engraissement <input type="checkbox"/>		d'abattage <input type="checkbox"/>								
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>						
I.28. Identification des marchandises												
Espèce (nom scientifique)		Méthode d'identification		Numéro d'identification		Âge	Sexe					



PAYS		Modèle RUM	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:	
	II.1.1.	proviennent d'une exploitation qui ne fait l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose et de la tuberculose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;	
	II.1.2.	n'ont reçu:	
		— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,	
		— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou $\beta$ -agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:	
	II.2.1.	ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(1)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	a)	est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de fièvre catarrhale du mouton, de fièvre de la vallée du Rift, de péripneumonie contagieuse des bovins, de dermatose nodulaire contagieuse, de peste des petits ruminants, de variole ovine, de variole caprine, de péripneumonie contagieuse des caprins et de maladie hémorragique épizootique depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois; et	
	b)	sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;	
	II.2.2.	ils ont séjourné:	
	<sup>(3)</sup> soit	[sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les six mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne, et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés sur ce territoire il y a moins de six mois;]	
	soit	[dans le pays d'expédition pendant au moins soixante jours depuis leur entrée, s'il s'agit d'animaux des espèces concernées figurant à l'annexe I, partie 4, de la décision 79/542/CEE du Conseil, et ils ont été importés directement dans les conditions précisées pour chaque espèce à l'annexe I, partie 4, de la décision 79/542/CEE en provenance d'un pays tiers au cours d'une période de moins de six mois avant l'embarquement vers la Communauté européenne et, en tout cas, ils ont été séparés des autres animaux qui n'avaient pas le même statut sanitaire après avoir bénéficié de la mainlevée dans le pays exportateur et avant l'exportation vers l'UE <sup>(2)</sup> ;	
	II.2.3.	ils ont séjourné, depuis leur naissance ou au moins durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition, dans l'exploitation/l'établissement <sup>(3)</sup> décrit(e) dans les cases I.11 et I.13:	
	a)	à l'intérieur et autour de laquelle/duquel, dans un rayon de 150 km, aucun cas/foyer de fièvre catarrhale du mouton et de maladie hémorragique épizootique n'est apparu au cours des soixante jours précédents; et	
	b)	à l'intérieur et autour de laquelle/duquel, dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des autres maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents;	

## ▼ M73

II.2.4.	il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1, et ces animaux:
(1) (3) ou	[proviennent d'un troupeau reconnu officiellement indemne de tuberculose, et]
(3) (5) ou	[ont été soumis à une épreuve de tuberculination intradermique ayant donné des résultats négatifs au cours des trente derniers jours, et]
	ils n'ont pas été vaccinés contre la brucellose, et:
(1) (3) ou	[proviennent d'un troupeau reconnu officiellement indemne de brucellose;]
(3) (5) ou	[ont été soumis à une épreuve de séro-agglutination au cours des trente derniers jours, laquelle a révélé un titre brucellique inférieur à 30 UI agglutinantes par millilitre;]
(3) ou	[sont des mâles castrés de tout âge;]
II.2.5.	à la connaissance du soussigné et conformément à la déclaration écrite faite par le propriétaire, les animaux:
a)	ne proviennent pas d'exploitations/établissements <sup>(3)</sup> , et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations, dans lesquelles/lesquels les maladies suivantes ont été cliniquement détectées:
i)	l'agalaxie contagieuse du mouton ou de la chèvre ( <i>Mycoplasma agalactiae</i> , <i>Mycoplasma capricolum</i> , <i>Mycoplasma mycoides</i> subsp. <i>mycoides</i> "Large Colony"), au cours des six derniers mois;
ii)	la paratuberculose ou la lymphadénite caséuse, au cours des douze derniers mois;
iii)	l'adénomatose pulmonaire, au cours des trois dernières années; et
iv)	le Maedi-Visna ou l'arthrite/encéphalite virale caprine;
(3) soit	[au cours des trois dernières années;]
(3) soit	[au cours des douze derniers mois, si tous les animaux infectés ont été abattus et si les autres animaux ont par la suite été soumis à deux tests, effectués à six mois au moins d'intervalle, qui ont donné des résultats négatifs;]
b)	sont soumis à un système officiel de notification de ces maladies; et
c)	ont été exempts de signes cliniques ou autres de tuberculose et de brucellose durant les trois années qui ont précédé l'exportation;
(3) (6) [II.2.6.	les animaux ont réagi négativement à un test sérologique visant à détecter la présence d'anticorps de la fièvre catarrhale du mouton et de la maladie hémorragique épizootique, test pratiqué à deux reprises sur des échantillons de sang prélevés au début de la période d'isolement/quarantaine et au moins vingt-huit jours après, c'est-à-dire le ..... (date) et le ..... (date), le deuxième prélèvement devant être effectué dans les dix jours précédant l'exportation;]
II.2.7.	ils sont expédiés depuis l'exploitation décrite dans les cases I.11 et I.13 directement vers la Communauté européenne et, jusqu'à la date de leur expédition vers celle-ci:
a)	ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
b)	ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des trente jours précédents;
II.2.8.	ils ont été chargés dans des moyens de transport ou des conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
II.2.9.	ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;

▼ **M73**

II.2.10. ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le .....<sup>(7)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.

II.3. **Attestation de transport des animaux**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.

<sup>(3)</sup> [II.4. **Exigences particulières**

II.4.1. Il ressort d'informations officielles qu'aucune trace clinique ou pathologique de la rhinotrachéite infectieuse bovine (RIB) n'a été relevée dans l'exploitation/l'établissement <sup>(3)</sup> d'origine visé(e) dans les cases I.11 et I.13 au cours des douze derniers mois;

II.4.2. Les animaux visés dans la case I.28:

- a) ont été isolés dans des locaux agréés par l'autorité compétente pendant les trente jours qui ont précédé leur expédition en vue de l'exportation; et
- b) ont été soumis à un test sérologique visant à détecter la RIB, effectué sur des sérums prélevés au moins vingt et un jours après le début de la période d'isolement et dont les résultats se sont révélés négatifs; tous les animaux isolés ont aussi présenté des résultats négatifs à ce test; et
- c) n'ont pas été vaccinés contre la RIB;

<sup>(3)</sup> [II.4.3. .... (conditions et/ou tests supplémentaires).....]

**Notes**

Le présent certificat concerne des animaux vivants appartenant à l'ordre *Artiodactyla* [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres *Bubalus* et *Bison* ainsi que leurs hybrides) *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* et *Tayassuidae*] et aux familles *Rhinocerotidae* et *Elephantidae*. Utiliser un certificat par espèce.

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'exploitation de destination, où ils séjournent pendant une période minimale de trente jours avant de pouvoir être déplacés en dehors de l'exploitation, sauf en cas d'acheminement vers un abattoir.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 01.02, 01.04.10, 01.04.20 ou 01.06.19.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce ou transpondeur); la boucle auriculaire mentionne le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: âge: (mois).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).

## ▼ M73

— Case I.28: espèce: choisissez, au sein des familles suivantes, l'espèce correspondante:

Antilocapridae: *Antilocapra* spp.;

Bovidae: *Addax* spp., *Aepyceros* spp., *Alcelaphus* spp., *Ammodorcas* spp., *Ammotragus* spp., *Antidorcas* spp., *Antilope* spp., *Boselaphus* spp., *Budorcas* spp., *Capra* spp. (sauf *Capra hircus*), *Cephalophus* spp., *Connochaetes* spp., *Damaliscus* spp. (y compris *Beatragus*), *Dorcatragus* spp., *Gazella* spp., *Hemitragus* spp., *Hippotragus* spp., *Kobus* spp., *Litocranius* spp., *Madogua* spp., *Naemorhedus* spp. (y compris *Nemorhaedus* et *Capricornis*), *Neotragus* spp., *Oreamuos* spp., *Oreotragus* spp., *Oryx* spp., *Ourebia* spp., *Ovibos* spp., *Ovis* spp. (sauf *Ovis aries*), *Patholops* spp., *Pelea* spp., *Procapra* spp., *Pseudois* spp., *Pseudoryx* spp., *Raphicerus* spp., *Redunca* spp., *Rupicapra* spp., *Saiga* spp., *Sigmoceros-Alecelaphus* spp., *Sylvicapra* spp., *Syncerus* spp., *Taurotragus* spp., *Tetracerus* spp., *Tragelaphus* spp., (y compris *Boocerus*).

Camelidae: *Camelus* spp., *Lama* spp., *Vicugna* spp.

Cervidae: *Alces* spp., *Axis-Hyelaphus* spp., *Blastocerus* spp., *Capreolus* spp., *Cervus-Rucervus* spp., *Dama* spp., *Elaphurus* spp., *Hippocamelus* spp., *Hydropotes* spp., *Mazama* spp., *Megamuntiacus* spp., *Muntiacus* spp., *Odocoileus* spp., *Ozotoceros* spp., *Pudu* spp., *Rangifer* spp.

Giraffidae: *Giraffa* spp., *Okapia* spp.

Hippopotamidae: *Hexaprotodon-Choeropsis* spp., *Hippopotamus* spp.

Moschidae: *Moschus* spp.

Tragulidae: *Hyemoschus* spp., *Tragulus-Moschiola* spp.

Rhinocerotidae: *Ceratotherium* spp., *Dicerorhinus* spp., *Diceros* spp., *Rhinoceros* spp.

Elephantidae: *Elephas* spp., *Loxodonta* spp.

#### Partie II

- (1) Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (2) Dans ce cas, le certificat sanitaire doit être accompagné par le document officiel concernant les conditions de quarantaine et de test figurant à l'annexe I, partie 2, de la décision 79/542/CEE (modèle "CAM").
- (3) Choisir la mention qui convient.
- (4) Régions ou troupeaux reconnus officiellement indemnes de tuberculose/brucellose, qui satisfont à des conditions équivalentes à celles fixées à l'annexe A de la directive 64/432/CEE du Conseil et auxquels sont attribuées, dans la sixième colonne de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), la mention "VII" pour ce qui concerne la tuberculose et la mention "VIII" pour ce qui concerne la brucellose.
- (5) Tests effectués conformément aux protocoles décrits, pour la maladie concernée, à l'annexe I, partie 3, point C, de la décision 79/542/CEE. Toutefois, à l'issue du test de tuberculination, les animaux chez lesquels on constate un accroissement d'au moins 2 mm de l'épaisseur du pli de la peau ou des signes cliniques tels qu'œdème, exsudation, nécrose, douleur et/ou réaction inflammatoire seront considérés comme ayant réagi positivement.
- (6) Lorsque la mention "A" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires. Tests pour la recherche de la fièvre catarrhale du mouton et de la maladie hémorragique épizootique conformément à l'annexe I, partie 3 C, de la décision 79/542/CE.



**▼M73**

<sup>(7)</sup> Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de ces animaux en provenance de ce territoire.

<sup>(8)</sup> Lorsque l'État membre de destination l'exige.

Vétérinaire officiel:

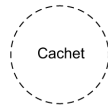
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





PAYS

Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente							
	Adresse											
	Tél.											
	I.5. Destinataire				I.6.							
	Nom				I.12.							
	Adresse											
	Code postal											
	Tél.											
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination		Code
	I.11. Lieu d'origine				I.12.							
	Nom				Numéro d'agrément							
	Adresse				Numéro d'agrément							
Nom				Numéro d'agrément								
Adresse				Numéro d'agrément								
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ				Heure du départ				
Adresse				Numéro d'agrément				I.16. PIF d'entrée dans l'UE				
I.15. Moyens de transport				I.17. N°(s) CITES								
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>				Identification: Référence documentaire:								
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)						
I.21.						I.20. Quantité						
						I.22. Nombre de conditionnements						
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.						
I.25. Marchandises certifiées aux fins:												
d'élevage <input type="checkbox"/>				d'engraissement <input type="checkbox"/>				d'abattage <input type="checkbox"/>				
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>						
I.28. Identification des marchandises												
Espèce (nom scientifique)			Méthode d'identification			Numéro d'identification			Âge		Sexe	



PAYS		Modèle SUI	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1	<b>Attestation de santé publique</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le présent certificat:	
	II.1.1.	proviennent d'une exploitation qui ne fait l'objet d'aucune interdiction officielle motivée par des considérations sanitaires depuis quarante-deux jours dans le cas de la brucellose, depuis trente jours dans le cas du charbon bactérien et depuis six mois dans le cas de la rage, et n'ont pas été en contact avec des animaux provenant d'exploitations qui ne remplissent pas ces conditions;	
	II.1.2.	n'ont reçu:	
		— ni stilbène ni aucune substance à effet thyrostatique,	
		— aucune substance œstrogène, androgène, gestagène ou $\beta$ -agoniste à des fins autres qu'un traitement thérapeutique ou zootechnique (au sens de la directive 96/22/CE du Conseil).	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus satisfont aux conditions suivantes:	
	II.2.1.	ils proviennent du territoire identifié par le code ..... <sup>(1)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	a)	est indemne de fièvre aphteuse depuis vingt-quatre mois, indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, de peste porcine classique, de maladie vésiculeuse du porc et d'exanthème vésiculeux depuis douze mois, indemne de stomatite vésiculeuse depuis six mois, et	
	b)	sur lequel aucune vaccination n'a été pratiquée contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et où les importations de biongulés vaccinés contre ces maladies ne sont pas autorisées;	
	II.2.2.	ils ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les six mois qui ont précédé leur expédition vers la Communauté européenne et ne sont pas entrés en contact avec des biongulés importés sur ce territoire il y a moins de six mois;	
	II.2.3.	ils ont séjourné dans l'exploitation (les exploitations) décrite(s) dans les cases I.11 et I.13 depuis leur naissance ou durant les quarante jours qui ont précédé leur expédition et, durant cette période, aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu dans l'exploitation (les exploitations) d'origine ni dans un rayon de 10 km autour de celle(s)-ci;	
	II.2.4. A.	il ne s'agit ni d'animaux à mettre à mort en application d'un programme national d'éradication d'une maladie ni d'animaux vaccinés contre les maladies mentionnées au point II.2.1 et ces animaux ont été soumis, au cours des trente derniers jours, à l'épreuve à l'antigène brucellique tamponné pour la recherche d'anticorps contre la brucellose porcine, dont les résultats se sont révélés négatifs;	
	<sup>(2)(3)</sup> [II.2.4. B.	ils ont été soumis, au cours des trente derniers jours, à un test de dépistage d'anticorps dirigés contre la maladie vésiculeuse du porc et à un test de dépistage d'anticorps dirigés contre la peste porcine classique, dont les résultats se sont révélés négatifs dans les deux cas;]	
	<sup>(2)(4)</sup> [II.2.4. C.	ils ont été soumis, au cours des trente derniers jours, à l'épreuve à l'antigène brucellique tamponné pour la recherche d'anticorps contre la brucellose porcine, dont les résultats se sont révélés négatifs;]	
	II.2.5.	ils proviennent d'exploitations qui:	
	a)	ne sont pas soumises à des restrictions dans le cadre d'un programme national de lutte et d'éradication concernant la brucellose et l'encéphalomyélite entérovirale du porc (maladie de Teschen); et	
	b)	sont soumises à un système officiel de notification de ces maladies;	

## ▼ M73

- II.2.6. ils sont expédiés depuis l'exploitation décrite dans les cases I.11 et I.13 directement vers la Communauté européenne et, jusqu'à la date de leur expédition vers celle-ci:
- a) ne sont pas entrés en contact avec d'autres biongulés qui ne satisfont pas au moins aux conditions sanitaires énoncées dans le présent certificat; et
  - b) ne se sont trouvés dans aucun lieu à l'intérieur ou autour duquel, dans un rayon de 10 km, un cas/foyer d'une des maladies mentionnées au point II.2.1 a été signalé au cours des quarante jours précédents;
- II.2.7. ils ont été chargés dans des moyens de transport ou conteneurs ayant tous été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé;
- II.2.8. ils ont été examinés par un vétérinaire officiel au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé le chargement et ne présentaient aucun signe clinique de maladie;
- II.2.9. ils ont été chargés pour être expédiés vers la Communauté européenne le .....<sup>(5)</sup> dans les moyens de transport décrits dans la case I.15 ci-dessus, qui ont été nettoyés et désinfectés au préalable avec un désinfectant officiellement autorisé et conçus de telle sorte que les fèces, l'urine, la litière ou le fourrage ne puissent s'écouler ou tomber du véhicule ou du conteneur pendant le transport.

II.3. **Attestation de transport des animaux**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus ont été traités, avant et pendant leur chargement, conformément aux dispositions prévues en la matière par le règlement (CE) n° 1/2005 du Conseil, notamment en ce qui concerne leur abreuvement et leur alimentation, et qu'ils sont aptes au transport prévu.

<sup>(2)</sup> <sup>(6)</sup> II.4. **Exigences particulières**

- II.4.1. La maladie d'Aujeszký doit être notifiée dans le pays mentionné dans la case I.7.
- II.4.2. Il ressort d'informations officielles qu'aucune trace clinique, pathologique ou sérologique de la maladie d'Aujeszký n'a été relevée au cours des douze derniers mois dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans les cases I.11 et I.13 ainsi que dans un rayon de 5 km autour de celle(s)-ci;
- II.4.3. Les animaux visés dans la case I.28:
- a) avant d'être expédiés en vue de leur exportation, ont séjourné depuis leur naissance dans l'exploitation (les exploitations) d'origine visée(s) dans les cases I.11 et I.13 ou ont séjourné dans cette (ces) exploitation(s) durant les trois derniers mois et dans d'autres exploitations de statut équivalent depuis leur naissance;
  - b) ont été isolés dans des locaux agréés par l'autorité compétente pendant les trente jours qui ont précédé leur expédition en vue de leur exportation, sans jamais entrer directement ou indirectement en contact avec d'autres suidés;
  - c) ont été soumis à un test ELISA visant à détecter la présence d'anticorps Ig<sup>(7)</sup>, pratiqué sur des sérums prélevés au moins vingt et un jours après le début de la période d'isolement et dont les résultats se sont révélés négatifs; tous les animaux isolés ont également réagi négativement à ce test; et
  - d) n'ont pas été vaccinés contre la maladie d'Aujeszký et ne sont pas entrés en contact avec des animaux vaccinés; le troupeau d'origine n'a pas été vacciné au cours des douze mois précédents.

<sup>(2)</sup> <sup>(6)</sup> II.4.4 ..... (conditions et/ou tests supplémentaires) .....  
.....]]

**Notes**

Le présent certificat concerne des animaux vivants appartenant aux familles non domestiques des *Suidae* (*Babyrousa* ssp., *Hylchoerus* ssp., *Phacochoerus* ssp., *Potamochoerus* ssp., et *Sus* ssp), *Tayassuidae* (*Catagonus* ssp., *Pecari-Tayassu* ssp.) et *Tapiridae* (*Tapirus* ssp.).

▼ **M73**

Après leur importation, les animaux doivent être amenés sans délai à l'exploitation de destination, où ils séjournent pendant une période minimale de trente jours avant de pouvoir être déplacés en dehors de l'exploitation, sauf en cas d'acheminement vers un abattoir.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 01.03 ou 01.06.19.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:
  - un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce, transpondeur) et l'endroit où il se trouve sur l'animal,
  - une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.
- Case I.28: âge: (mois).
- Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).
- Case I.28: espèce.

**Partie II**

- <sup>(1)</sup> Code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(2)</sup> Choisir la mention qui convient.
- <sup>(3)</sup> Lorsque la mention "B" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires.
- <sup>(4)</sup> Lorsque la mention "C" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires.
- <sup>(5)</sup> Date de chargement. L'importation de ces animaux n'est pas autorisée lorsque les animaux ont été chargés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation des suidés en provenance de ce territoire.
- <sup>(6)</sup> Lorsque l'État membre de destination l'exige, conformément à la décision 2001/618/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction).
- <sup>(7)</sup> À effectuer conformément aux normes établies à l'annexe III de la décision 2001/618/CE (dans sa dernière rédaction). Dans le cas d'animaux âgés de plus de quatre mois, le test utilisé doit être le test ELISA "virus entier".
- <sup>(8)</sup> Exigences supplémentaires formulées par la Finlande concernant la gastroentérite transmissible.

Vétérinaire officiel:

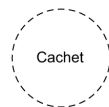
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:



## ▼ M73

**Attestation spécifique de police sanitaire pour les animaux mis en quarantaine à Saint-Pierre-et-Miquelon avant leur exportation vers la Communauté européenne**

PAYS

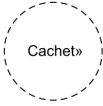
Certificat vétérinaire vers l'UE

<b>Partie I: renseignements concernant le lot expédié</b>	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a				
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente						
	Adresse										
	Tél.										
	I.5. Destinataire				I.4. Autorité locale compétente						
	Nom										
	Adresse										
	Code postal										
	Tél.				I.6.						
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination	Code
	I.11. Lieu d'origine				I.12.						
	Nom		Numéro d'agrément								
	Adresse										
	Nom		Numéro d'agrément								
	Adresse										
Nom		Numéro d'agrément									
Adresse				I.13. Lieu de chargement							
Adresse				Numéro d'agrément		I.14. Date du départ		Heure du départ			
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE							
Avion <input type="checkbox"/>											
Navire <input type="checkbox"/>											
Véhicule routier <input type="checkbox"/>				Wagon <input type="checkbox"/>							
Autres <input type="checkbox"/>				I.17. N°(s) CITES							
Identification:											
Référence documentaire:											
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)		01.06.19			
						I.20. Quantité					
I.21.						I.22. Nombre de conditionnements					
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24.					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:				d'élevage <input type="checkbox"/>		d'engraissement <input type="checkbox"/>		d'abattage <input type="checkbox"/>			
I.26.				I.27. Pour importation ou admission dans l'UE		<input type="checkbox"/>					
I.28. Identification des marchandises				Espèce (nom scientifique)		Méthode d'identification		Numéro d'identification		Âge	Sexe



PAYS		Modèle CAM	
Partie II: certification	II. RENSEIGNEMENTS SANITAIRES	II.a. Numéro de référence du certificat	II.b.
	II.1. Attestation relative aux conditions de quarantaine		
	<p>Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits dans le certificat de police sanitaire <sup>(1)</sup> numéro ....., délivré le ....., ont séjourné, à partir du ..... [date d'entrée <sup>(2)</sup>], dans la station de quarantaine de Saint-Pierre-et-Miquelon, dans les conditions prévues à l'annexe IV, partie 4, de la décision 79/542/CEE du Conseil, pendant ..... jours, avant de bénéficier de la mainlevée pour leur exportation vers l'Union européenne et qu'au cours de cette période, ils ont été soumis aux tests mentionnés ci-après <sup>(3)</sup>, qui ont été réalisés dans un laboratoire agréé de la Communauté européenne et dont le résultat s'est révélé négatif <sup>(4)</sup>.</p>		
	<p>II.1.1. Brucellose:</p> <p>a) <i>B. abortus</i>: SAT et RBT dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours;</p> <p>b) <i>B. ovis</i>: CFT dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours;</p> <p>c) <i>B. melitensis</i>: SAT et RBT dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.2. Fièvre catarrhale du mouton et maladie hémorragique épizootique:</p> <p>ou</p> <p>deux tests utilisant l'épreuve Elisa concurrente pour la fièvre catarrhale du mouton dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins vingt et un jours <sup>(5)</sup></p> <p>ou</p> <p>ils ont été mis en quarantaine pendant plus de soixante jours et, pendant cette période, la station de quarantaine est restée indemne de vecteurs de la fièvre catarrhale du mouton (<i>Culicoides</i>), et aucune preuve de maladie clinique n'a été détectée <sup>(5)</sup>.</p>		
	<p>II.1.3. Tuberculose:</p> <p>deux tests de tuberculination intradermique effectués conformément à l'annexe B de la directive 64/432/CEE du Conseil, au moyen de tuberculine bovine et aviaire, dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours à compter du premier test.</p>		
	<p>II.1.4. Fièvre aphteuse: test ELISA visant à détecter des anticorps et test de neutralisation du virus dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.5. Peste bovine: test ELISA concurrent dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.6. Stomatite vésiculaire: test ELISA ou test de neutralisation du virus dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.7. Fièvre de la vallée du Rift: test ELISA ou test de neutralisation du virus dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.8. Dermatose nodulaire contagieuse: test ELISA ou test de neutralisation du virus dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.9. Fièvre hémorragique de Crimée-Congo: test ELISA ou test de neutralisation du virus dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.10. Surra: microscopie du sang dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.1.11. Fièvre catarrhale maligne du mouton: test d'immunofluorescence dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours.</p>		
	<p>II.2. Garanties supplémentaires</p>		
	<p>II.2.1. Leucose bovine: test AGID ou ELISA dans les deux jours suivant leur arrivée et après au moins quarante-deux jours (lorsque l'État membre de destination dans l'UE l'exige <sup>(5)</sup>).</p>		

▼ **M73**

<p>II.3. <b>Traitements</b></p> <p>Ils ont été soumis à:</p> <p>II.3.1. un traitement antiparasite interne et externe au cours de la période de quarantaine</p> <p>II.3.2. <sup>(5)</sup> soit [un traitement à la streptomycine 25 mg/kg]</p> <p style="padding-left: 40px;"><sup>(5)</sup> soit [un traitement antibiotique efficace contre <i>Leptospira</i> spp. (préciser ..... mg/kg.....)]</p> <p><sup>(5)</sup> [II.3.3. une vaccination contre la rage (si requise) le ..... (jj/mm/aa) avec le vaccin ..... (type, producteur et lot); résultat du test .....]</p> <p><b>Notes</b></p> <p>Le présent certificat concerne des animaux vivants de la famille des camélidés (<i>Camelidae</i>).</p> <p><b>Partie I</b></p> <p>— Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe I, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).</p> <p>— Case I.13: le centre de rassemblement, s'il y en a un, doit satisfaire aux conditions d'agrément énoncées à l'annexe I, partie 3, point B, de la décision 79/542/CEE.</p> <p>— Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.</p> <p>— Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.</p> <p>— Case I.28: système d'identification: les animaux doivent porter:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— un numéro individuel permettant de retrouver leur exploitation d'origine; préciser le système d'identification choisi (boucle, tatouage, marquage au fer, puce, transpondeur) et l'endroit où il se trouve sur l'animal,</li> <li>— une boucle auriculaire mentionnant le code ISO du pays exportateur. Le numéro individuel doit permettre de retrouver leur exploitation d'origine.</li> </ul> <p>— Case I.28: âge: (mois).</p> <p>— Case I.28: sexe (M = mâle, F = femelle, C = castré).</p> <p>— Case I.28: espèce: indiquer la mention qui convient: "<i>Camelus spp.</i>", "<i>Lama spp.</i>", "<i>Vicugna spp.</i>".</p> <p><b>Partie II</b></p> <p><sup>(1)</sup> Certificat de police sanitaire pour les animaux non domestiques autres que les suidés qui sont expédiés vers la Communauté européenne (modèle "RUM") établi conformément à l'annexe I, partie 2, de la décision 79/542/CEE.</p> <p><sup>(2)</sup> Date à laquelle le dernier animal d'un groupe est entré dans l'installation de quarantaine.</p> <p><sup>(3)</sup> Tests réalisés conformément aux méthodes décrites à l'annexe I, partie 4, chapitre 2, point 1.1, de la décision 79/542/CEE.</p> <p><sup>(4)</sup> Le document original comportant les résultats des tests réalisés doit être joint à la présente attestation sanitaire.</p> <p><sup>(5)</sup> Biffer les mentions inutiles.</p> <p><b>NB</b> Les procédures d'échantillonnage et de test doivent être groupées autant que possible, tout en respectant les intervalles de temps minimaux pour éviter des interventions et une manipulation excessive des animaux.</p>	<p>Vétérinaire officiel:</p> <p>Nom (en capitales): _____ Titre et qualité: _____</p> <p>Date: _____ Lieu: _____ Signature: _____</p> <p style="text-align: center;">  </p>
---	--



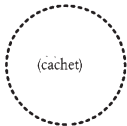
▼ **M54****PARTIE 3****A — Addendum relatif au transport d'animaux par voie maritime**

*(À remplir et à annexer au certificat vétérinaire lorsque l'acheminement jusqu'à la frontière de la Communauté européenne s'effectue, même partiellement, par voie maritime)*

**Déclaration du capitaine du navire**

Le soussigné, capitaine du navire (nom .....),  
 déclare que les animaux mentionnés sur le certificat vétérinaire n° ..... ci-joint sont demeurés à bord du navire au  
 cours du voyage entre ..... en/à ..... (pays exportateur)  
 et ..... sur le territoire de la Communauté européenne, et que le navire, durant son  
 voyage vers la Communauté européenne, n'a fait escale dans aucun lieu situé à l'extérieur de ..... (pays exportateur),  
 autre que ..... (ports d'escale).  
 Par ailleurs, ces animaux n'ont pas été en contact, durant le trajet, avec d'autres animaux relevant d'un statut sanitaire inférieur.

Fait à ..... le .....  
 (port d'arrivée) (date d'arrivée)



(signature du capitaine)

(nom en lettres capitales et titre)

**B — Conditions d'agrément des centres de rassemblement**

Les centres de rassemblement répondent aux conditions suivantes:

- I. ils sont sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;
- II. ils sont tous situés au centre d'une zone de 20 km de rayon dans laquelle, selon des constatations officielles, aucun cas de fièvre aphteuse ne s'est déclaré au cours des trente jours au minimum qui ont précédé leur utilisation;
- III. avant d'être utilisés comme centres agréés, ils sont systématiquement nettoyés et désinfectés à l'aide d'un désinfectant officiellement autorisé dans le pays exportateur pour lutter efficacement contre les maladies visées au point II ci-dessus;
- IV. ils disposent, compte tenu de leur capacité d'accueil: a) d'une installation exclusivement destinée à cet usage; b) d'installations appropriées, faciles à nettoyer et à désinfecter, pour charger et décharger les animaux, les héberger convenablement, les abreuver, les nourrir et leur administrer tout traitement dont ils devraient faire l'objet; c) d'installations appropriées pour les inspections et l'isolement; d) d'un équipement approprié pour le nettoyage et la désinfection des salles et des camions; e) d'une surface de stockage suffisante pour le fourrage, la litière et le fumier; f) d'un système adéquat pour la collecte et l'élimination des eaux usées; g) d'un cabinet pour le vétérinaire officiel;
- V. lorsqu'ils sont en fonctionnement, ils disposent d'un nombre suffisant de vétérinaires pour effectuer toutes les tâches qui leur incombent;
- VI. ils n'acceptent que des animaux identifiés individuellement afin de garantir la traçabilité. À cet effet, lorsque des animaux sont admis, le propriétaire ou la personne responsable du centre veille à ce qu'ils soient identifiés de façon adéquate et accompagnés des documents sanitaires ou des certificats appropriés pour l'espèce et les catégories concernées. Cette personne se charge également de consigner dans un registre ou dans une base de données et de conserver pendant une période minimale de trois ans le nom du propriétaire, l'origine, la date d'entrée, la date de sortie, le nombre et l'identification des animaux ou le numéro d'enregistrement du troupeau d'origine et la destination des animaux, ainsi que le numéro

▼ **M54**

d'enregistrement du transporteur et le numéro d'enregistrement du camion qui décharge ou charge les animaux dans les installations;

- VII. tous les animaux des espèces bovine ou porcine passant par ces centres doivent répondre aux conditions sanitaires prévues pour l'importation dans la Communauté européenne de la catégorie d'animaux considérée;
- VIII. les animaux à exporter vers la Communauté européenne qui passent par un centre de rassemblement doivent, dans les six jours qui suivent leur arrivée, être embarqués et acheminés directement jusqu'à la frontière du pays exportateur: a) sans entrer en contact avec des animaux biongulés autres que des animaux répondant aux conditions sanitaires prévues pour l'importation dans la Communauté européenne de la catégorie d'animaux considérée; b) répartis en lots de telle sorte qu'aucun lot ne contienne à la fois des animaux d'élevage ou de rente et des animaux destinés à l'abattage immédiat; c) dans des véhicules de transport ou des conteneurs préalablement nettoyés et désinfectés à l'aide d'un désinfectant officiellement autorisé dans le pays exportateur pour lutter efficacement contre la maladie visée au point II ci-dessus, et construits de telle manière que les fèces, l'urine, les litières ou les fourrages ne puissent s'échapper ou tomber en cours de transport;
- IX. lorsque les conditions prévues pour l'exportation d'animaux vers la Communauté exigent qu'un test soit effectué dans un délai précis avant l'embarquement, ledit délai englobe toute période de rassemblement, limitée à six jours, consécutive à l'arrivée des animaux dans les centres agréés;
- X. le pays exportateur désigne les centres agréés pour les animaux d'élevage ou de rente et ceux agréés pour les animaux de boucherie et notifie à la Commission, ainsi qu'aux autorités centrales compétentes des États membres, les noms et adresses de ces installations ainsi que les mises à jour successives;
- XI. le pays expéditeur règle les modalités selon lesquelles le contrôle officiel des centres agréés doit être effectué et s'assure de l'application de ce contrôle;
- XII. ils font l'objet d'inspections régulières afin de garantir que les conditions d'agrément restent remplies. Dans le cas d'un retrait consécutif au non-respect des dites conditions, l'agrément peut être rétabli lorsque l'autorité compétente s'est assurée que le centre de rassemblement satisfait entièrement aux dispositions susmentionnées.

**C — Protocoles de normalisation des matériels et méthodes de test**

**Tuberculose (TBL)**

L'intradermotuberculination simple avec de la tuberculine bovine est effectuée conformément à l'annexe B de la directive 64/432/CEE. Dans le cas des suidés, la tuberculination intradermique simple utilisant la tuberculine aviaire doit être effectuée conformément à l'annexe B de la directive 64/432/CEE, si ce n'est que le point d'injection se situe sur la peau flasque à la base de l'oreille.

**Brucellose (*Brucella abortus*) (BRL)**

La séroagglutination, la réaction de fixation du complément, l'épreuve à l'antigène brucellique tamponné et les essais d'immuno-absorption enzymatique (ELISA) doivent être effectués conformément à l'annexe C de la directive 64/432/CEE.

**Brucellose (*Brucella melitensis*) (BRL)**

Le test doit être effectué conformément à l'annexe C de la directive 91/68/CEE.

**Leucose enzootique bovine (EBL)**

Le test d'immunodiffusion en gélose et l'épreuve d'immuno-absorption enzymatique (ELISA) doivent être effectués conformément à l'annexe D, chapitre II, points A et C, de la directive 64/432/CEE du Conseil.

**Fièvre catarrhale (BTG)**

A) L'épreuve ELISA bloquante ou concurrente est effectuée conformément au protocole suivant.

L'épreuve ELISA concurrente, qui utilise l'anticorps monoclonal 3-17-A3, permet de détecter les anticorps de tous les sérotypes connus du virus de la fièvre catarrhale (BTV).



▼ **M54**

Appendice 2: Schéma de titrage du sérum (10 sérums/plaque)

	Contrôles		Sérums d'épreuve									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A	Cc	C-	1:5									1:5
B	Cc	C-	1:10									1:10
C	C++	C++	1:20									1:20
D	C++	C++	1:40									1:40
E	C+	C+	1:80									1:80
F	C+	C+	1:160									1:160
G	Cm	Cm	1:320									1:320
H	Cm	Cm	1:640									1:640

*Protocole d'essai:*

Contrôle conjugué (Cc): Les puits 1A et 1B correspondent à un contrôle à blanc comprenant l'antigène du BTV et un conjugué. Il peut être utilisé pour étalonner le lecteur ELISA.

Contrôle de l'AcM (Cm): Les colonnes 1 et 2 et les lignes G et H correspondent au contrôle de l'anticorps monoclonal, formé de l'antigène du BTV, de l'anticorps monoclonal et du conjugué. Ces puits représentent la couleur la plus prononcée. La moyenne des valeurs de la densité optique de ce contrôle représente la valeur d'inhibition de 0 %.

Contrôle positif (C++, C+): Colonnes 1 et 2, lignes C, D, E et F. Ces puits contiennent l'antigène du BTV, l'anti-sérum fortement et faiblement positif du BTV, l'AcM et le conjugué.

Contrôle négatif (C-): Les puits 2A et 2B sont les témoins négatifs, qui contiennent l'antigène du BTV, l'anti-sérum négatif du BTV, l'AcM et le conjugué.

Sérums d'épreuve: Pour des études sérologiques à grande échelle et des épreuves de contrôle rapides, le sérum pourrait être testé à une dilution unique de 1/5 (appendice 1). Autrement, 10 sérums pourraient être testés à une dilution allant de 1/5 à 1/640 (appendice 2). Il en ressortira des informations sur le titre de l'anticorps contenu dans les sérums à tester.

*Mode opératoire:*

1. Diluer l'antigène du BTV à la concentration prétitrée dans du PBS. Agiter brièvement (par agitateur à ultrasons) pour disperser les agrégats de virus (à défaut d'appareil, agiter vigoureusement à la pipette) et en ajouter 50 µl dans tous les puits de la plaque ELISA. Tapoter les bords de la plaque pour disperser l'antigène.
2. Incuber pendant une heure à 37 °C dans un agitateur orbital. Laver les plaques trois fois par rinçage, vider les loges avec du PBS non stérile et sécher à l'aide de papier buvard.
3. Puits de contrôle: ajouter 100 µl de tampon de blocage aux puits CC. Ajouter 50 µl de sérums positif et négatif de contrôle, à une dilution de 1/5 (10 µl de sérum + 40 µl de tampon de blocage), aux puits C-, C+ et C++, respectivement. Ajouter 50 µl de tampon de blocage aux puits de contrôle AcM.

▼ **M54**

Méthode de titrage ponctuelle: ajouter au tampon de blocage une dilution à 1/5 de chaque sérum d'épreuve afin de doubler les puits des colonnes 3 à 12 (10 µl de sérums + 40 µl de tampon de blocage),

ou

Méthode de titrage du sérum: préparer une série de dilutions de raison 2 de chaque échantillon d'épreuve (de 1/5 à 1/640) dans un tampon de blocage dans huit puits de chacune des colonnes 3 à 12.

4. Immédiatement après l'ajout des sérums d'épreuve, diluer l'AcM à 1/100 dans un tampon bloquant et ajouter 50 µl à tous les puits de la plaque, sauf le contrôle à blanc.
5. Incuber pendant une heure à 37 °C dans un agitateur orbital. Laver trois fois avec du PBS et sécher à l'aide de papier buvard.
6. Diluer le concentré de lapin antisouris à 1/5 000 dans un tampon bloquant et ajouter 50 µl dans toutes les loges de la plaque.
7. Incuber pendant une heure à 37 °C dans un agitateur orbital. Laver trois fois avec du PBS et sécher à l'aide de papier buvard.
8. Décongeler l'OPD et, immédiatement avant utilisation, ajouter 5 µl de peroxyde d'hydrogène à 30 % à chaque quantité de 10 ml d'OPD. Ajouter 50 µl dans tous les puits de la plaque. Attendre le développement de la couleur pendant environ 10 minutes et arrêter la réaction à l'aide de l'acide sulfurique à 1 M (50 µl par puits). La couleur devrait se développer dans les puits de contrôle AcM et dans les puits contenant des sérums sans anticorps du BTV.
9. Examiner et enregistrer les plaques soit visuellement, soit à l'aide d'un lecteur spectrophotométrique.

#### *Analyse des résultats*

À l'aide d'un logiciel, imprimer les valeurs de densité optique (DO) et le pourcentage d'inhibition (PI) des sérums à tester et des sérums témoins sur la base de la valeur moyenne enregistrée dans les puits témoins d'antigène. Les valeurs DO et PI sont utilisées pour déterminer si le test a été exécuté dans des limites acceptables. Les limites supérieure (UCL) et inférieure (LCL) de contrôle de l'AcM (antigène plus AcM en l'absence de sérum à tester) se situent entre les valeurs 0,4 et 1,4 de DO. Toute plaque non conforme aux critères précités doit être rejetée.

En l'absence d'un logiciel informatique, imprimer les valeurs DO avec l'imprimante ELISA. Calculer la valeur moyenne de densité optique pour les puits témoins d'antigène, qui équivaut à la valeur à 100 %. Déterminer la valeur DO à 50 % et calculer manuellement la positivité ou la négativité de chaque échantillon.

Pourcentage de la valeur d'inhibition (PI) =  $100 - (\text{DO de chaque témoin testé} / \text{DO moyenne de Cm}) \times 100$

Les puits de sérum témoin négatif dédoublés et les puits sans sérum dédoublés devraient enregistrer des valeurs PI comprises entre + 25 % et - 25 % et entre + 95 % et + 105 % respectivement. Le non-respect de ces limites n'a pas pour effet d'invalider les résultats de la plaque, mais il laisse supposer la formation d'une couleur de fond. Les sérums témoins faiblement ou fortement positifs devraient enregistrer des valeurs PI comprises entre + 81 % et + 100 % et entre + 51 % et + 80 % respectivement.

Le seuil de diagnostic pour les sérums à tester est de 50 % (PI de 50 % ou DO de 50 %). Les échantillons donnant des valeurs PI supérieures à 50 % sont considérés comme négatifs. Les échantillons qui présentent des valeurs PI supérieures ou inférieures au seuil pour les puits dédoublés sont considérés comme suspects; ces échantillons peuvent être retestés par la méthode du test ponctuel et/ou par la méthode de titrage. Les échantillons positifs peuvent également être titrés afin d'obtenir une indication du degré de positivité.

Lecture visuelle: les échantillons positifs et négatifs sont facilement repérables à l'œil nu; il peut toutefois être plus difficile d'interpréter à l'œil nu les échantillons faiblement positifs ou fortement négatifs.

#### *Préparation de l'antigène du virus BT pour l'ELISA*

1. Laver trois fois 40 à 60 rous de cellules BHK-21 confluentes à l'aide d'un milieu Eagle exempt de sérum, et infecter au moyen du sérotype 1 du virus de la fièvre catarrhale dans un milieu Eagle exempt de sérum.

▼ **M54**

2. Incuber à 37 °C et examiner l'effet cytopathogène (ECP) chaque jour.
3. Lorsque l'ECP est complet dans 90 à 100 % de la plaque de cellules de chaque roux, récolter le virus par agitation pour détacher les cellules adhérant à la paroi.
4. Centrifuger à 2 ou 3 000 tours/minute pour réduire les cellules en fragments.
5. Jeter la fraction surnageante et remettre les cellules en suspension dans environ 30 ml de PBS contenant 1 % de «Sarkosyl» et 2 ml de fluorure de phényl méthyl sulfonyle (tampon de lyse). Cela peut provoquer une gélification des cellules; auquel cas, il convient d'ajouter davantage de tampon de lyse pour réduire cet effet. (NB: Le fluorure de phényl méthyl sulfonyle est dangereux; le manipuler avec une extrême prudence.)
6. Dissocier les cellules pendant 60 secondes à l'aide d'une sonde ultrasonique fonctionnant à une amplitude de 30 microns.
7. Centrifuger à 10 000 tours/minute pendant dix minutes.
8. Stocker la fraction surnageante à + 4 °C et remettre en suspension le fragment de cellule restant dans 10 à 20 ml de tampon de lyse.
9. Soniquer et clarifier, trois fois au total, en stockant la fraction surnageante à chaque stade.
10. Réunir les fractions surnageantes et centrifuger à 24 000 tours/minute (100 000 g) pendant 120 minutes à une température de + 4 °C sur un coussin de 5 ml de sucrose à 40 % (p/v dans du PBS) en utilisant des tubes de centrifugation Beckmann de 30 ml et un rotor SW 28.
11. Jeter la fraction surnageante, laisser les tubes s'égoutter soigneusement et remettre en suspension le fragment dans du PBS par sonication. Stocker l'antigène dans des aliquotes à - 20 °C.

*Titration de l'antigène du virus BT pour l'ELISA*

L'antigène de la fièvre catarrhale pour l'ELISA est titré par la technique ELISA indirecte. Des dilutions de raison 2 d'antigène sont titrées en fonction d'une dilution constante (1/100) d'anticorps monoclonal 3-17-A3. Le protocole est le suivant:

1. Titrer l'antigène du virus BT dans du PBS à une dilution de 1/20 à travers une plaque de microtitrage dans une série de dilutions de raison 2 (50 µl/puits) en utilisant une pipette multiple.
2. Incuber pendant une heure à 37 °C dans un agitateur orbital.
3. Laver trois fois les plaques à l'aide de PBS.
4. Ajouter 50 µl d'anticorps monoclonal 3-17-A3 (dilution 1/100) dans chaque puits de la plaque de microtitrage.
5. Incuber pendant une heure à 37 °C dans un agitateur orbital.
6. Laver trois fois les plaques à l'aide de PBS.
7. Ajouter 50 µl de globuline de lapin antisouris conjuguée à de la peroxydase de raifort, à une concentration prétitrée optimale dans chaque puits de la plaque de microtitrage.
8. Incuber pendant une heure à 37 °C dans un agitateur orbital.
9. Ajouter un substrat et un chromogène comme indiqué ci-dessus. Arrêter la réaction après dix minutes par addition d'acide sulfurique à 1 mole (50 µl/puits).

Dans l'essai concurrent, l'anticorps monoclonal doit se trouver en excédent; c'est pourquoi il est choisi une dilution d'antigène qui se trouve sur la courbe de titrage (non dans la zone de plateau) qui donne approximativement une DO de 0,8 après dix minutes.

- B) Le test d'immunodiffusion en gel d'agar est effectué selon le protocole suivant:

*Antigène*

Préparer l'antigène précipitant dans un quelconque système de culture cellulaire compatible avec la multiplication rapide d'un sérotype de référence du virus de la fièvre catarrhale. Les cellules BHK ou Vero sont recommandées.

▼ **M54**

L'antigène est présent dans le fluide surnageant à la fin de la croissance virale mais doit être concentré de 50 à 100 fois pour être efficace. On y parvient à l'aide d'une quelconque méthode de concentration protéique type; le virus de l'antigène peut être inactivé par addition de 0,3 % (v/v) de bêta-propiolactone.

*Sérum témoin positif connu*

À l'aide du sérum de référence international et d'antigène, un sérum type national est produit, standardisé en vue d'obtenir une proportion optimale par rapport au sérum de référence international, lyophilisé et utilisé comme sérum témoin connu dans chaque test.

*Sérum à tester*

**Mode opératoire:** Verser de l'agarose à 1 % dans un tampon de borate ou de barbitol de sodium, pH 8,5 à 9,0, dans une boîte de Petri à une profondeur minimale de 3,0 mm. Une séquence à tester de sept puits exempts d'humidité, de 5,0 mm de diamètre chacun, est creusée dans l'agar. Le schéma comprend un puits central et six puits disposés en un cercle d'un rayon de 3 cm. Remplir le puits central avec de l'antigène standard. Remplir les puits périphériques 2, 4 et 6 avec du sérum positif connu, les puits 1, 3 et 5 avec des sérums à tester. Le système est incubé pendant 72 heures au maximum à température ambiante dans une étuve humide fermée.

**Interprétation:** Un sérum d'épreuve est positif s'il forme une ligne de précipitation spécifique avec l'antigène et une ligne complète d'identité avec le sérum témoin. Un sérum d'épreuve est négatif s'il ne forme pas de ligne spécifique avec l'antigène et n'infléchit pas la courbe du sérum témoin. Les boîtes de Petri doivent être examinées sur fond sombre et en éclairage indirect.

**Maladie hémorragique épizootique (EHD)**

Le test d'immunodiffusion en gel d'agar est effectué selon le protocole suivant:

*Antigène*

Préparer l'antigène précipitant dans un quelconque système de culture cellulaire compatible avec la multiplication rapide du/des sérotype(s) approprié(s) du virus de la maladie hémorragique épizootique. Les cellules BHK ou Vero sont recommandées. L'antigène est présent dans le fluide surnageant à la fin de la croissance virale mais doit être concentré de 50 à 100 fois pour être efficace. On y parvient à l'aide d'une quelconque méthode de concentration protéique type; le virus de l'antigène peut être inactivé par addition de 0,3 % (v/v) de bêta-propiolactone.

*Sérum témoin positif connu*

À l'aide du sérum de référence international et d'antigène, un sérum type national est produit, standardisé en vue d'obtenir une proportion optimale par rapport au sérum de référence international, lyophilisé et utilisé comme sérum témoin connu dans chaque test.

*Sérum à tester*

**Mode opératoire:** Verser de l'agarose à 1 % dans un tampon de borate ou de barbitol de sodium, pH 8,5 à 9,0, dans une boîte de Petri à une profondeur minimale de 3,0 mm. Une séquence à tester de sept puits exempts d'humidité, de 5,0 mm de diamètre chacun, est creusée dans l'agar. Le schéma comprend un puits central et six puits disposés en un cercle d'un rayon de 3 cm. Remplir le puits central avec de l'antigène standard. Remplir les puits périphériques 2, 4 et 6 avec du sérum positif connu, les puits 1, 3 et 5 avec des sérums à tester. Le système est incubé pendant 72 heures au maximum à température ambiante dans une étuve humide fermée.

**Interprétation:** Un sérum d'épreuve est positif s'il forme une ligne de précipitation spécifique avec l'antigène et une ligne complète d'identité avec le sérum témoin. Un sérum



▼ **M54**

d'épreuve est négatif s'il ne forme pas de ligne spécifique avec l'antigène et n'infléchit pas la courbe du sérum témoin. Les boîtes de Petri doivent être examinées sur fond sombre et en éclairage indirect.

Rhinotrachéite infectieuse des bovins  
(IBR)/vulvovaginite pustuleuse infectieuse (IPV)

A) L'épreuve de séroneutralisation doit être effectuée conformément au protocole suivant:

Sérum: Tous les sérums sont inactivés par chauffage pendant trente minutes à 56 °C avant utilisation.

Mode opératoire: Pour le test de séroneutralisation constante sur différents types de virus sur plaques de microtitrage, on emploie des cellules MDBK ou d'autres cellules appropriées. La souche Colorado, la souche Oxford ou toute autre souche de référence du virus est utilisée à une dose de 100 DICT50 pour 0,025 ml; mélanger des échantillons de sérum non dilués inactivés avec un volume égal (0,025 ml) de suspension virale. Incuber les mélanges virus/sérum pendant vingt-quatre heures à 37 °C sur les plaques de microtitrage avant d'ajouter les cellules MDBK. Utiliser les cellules à une concentration qui forme une monocouche complète après vingt-quatre heures.

Témoins: i) contrôle de l'infectiosité du virus, ii) témoins de toxicité sérique, iii) culture de cellules témoins non inoculées, iv) antisérums de référence.

Interprétation: Enregistrer les résultats de l'épreuve de neutralisation et le titre du virus utilisé après trois à six jours d'incubation à 37 °C. Les titres sériques sont considérés comme négatifs s'il n'y a pas de neutralisation à une dilution de 1/2 (sérum non dilué).

B) Tout autre test reconnu dans le contexte de la décision 93/42/CE de la Commission relative à des garanties supplémentaires concernant la rhinotrachéite infectieuse bovine pour les bovins destinés aux États membres ou aux régions d'États membres indemnes de la maladie.

Fièvre aphteuse (FA)

A) Le prélèvement d'échantillons de l'œsophage/du pharynx et leur testage doivent être effectués conformément au protocole suivant:

Réactifs: Avant l'échantillonnage, préparer le milieu de transport. Mettre un volume de 2 ml dans un nombre de contenants identique au nombre d'animaux à échantillonner. Les contenants doivent résister à la congélation au CO<sub>2</sub> solide ou à l'azote liquide. L'échantillonnage se fait à l'aide d'un écouvillon conçu à cet effet ou «probang». Pour prélever un échantillon, faire passer l'écouvillon dans la bouche au-dessus du dos de la langue et le faire descendre dans la partie supérieure de l'œsophage. Essayer de racler l'épithélium à la surface de la partie supérieure de l'œsophage et du pharynx par des mouvements latéraux et verticaux. Le probang est ensuite retiré, de préférence après que l'animal a dégluti. La coupelle doit être pleine et contenir un mélange de mucus, de salive, de liquide œsophagien et de débris cellulaires. Vérifier que chaque spécimen contient du matériel cellulaire visible. Éviter des mouvements brutaux qui peuvent provoquer un saignement. Des échantillons prélevés sur certains animaux peuvent être fortement contaminés par le contenu du rumen. Dans ce cas, jeter ces échantillons et laver la bouche de l'animal à l'eau ou, de préférence, avec un sérum physiologique, avant de recommencer l'opération.

Traitement des échantillons:

Examiner la qualité de chaque échantillon recueilli



▼ **M54**

dans la cuvette probang et ajouter 2 ml de ce contenu à un volume égal de milieu de transport dans un contenant résistant à la congélation. Fermer hermétiquement, sceller, désinfecter et étiqueter les contenants. Conserver les échantillons au frais (+ 4 °C) et les examiner dans les trois à quatre heures, ou les placer dans de la glace sèche (- 69 °C) ou de l'azote liquide, et les conserver à l'état congelé jusqu'à examen. Entre deux prélèvements, nettoyer l'appareil probang et le laver trois fois à l'eau claire.

Épreuve de dépistage du virus de la fièvre aphteuse:

Des cultures cellulaires de thyroïde bovine primaire sont inoculées à l'aide des échantillons à raison de trois tubes au minimum par échantillon. D'autres cellules appropriées, par exemple des cellules primaires de rein de bovin ou de porc, peuvent aussi être utilisées mais il faut savoir que ces cellules sont moins sensibles à certaines souches du virus FA. Incuber les tubes à 37 °C sur un appareil à rouleaux et les examiner quotidiennement pendant quarante-huit heures en vue d'y déceler la présence d'un effet cytopathogène (ECP). Si elles sont négatives, passer les cultures en aveugle sur de nouvelles cultures et les réexaminer pendant quarante-huit heures. Confirmer la spécificité de tout ECP.

Milieus de transport recommandés:

1. Tampon de phosphate à 0,08 M, pH 7,2, contenant de l'albumine de sérum bovin à 0,01 %, du rouge de phénol à 0,002 % et des antibiotiques.
2. Milieu de culture tissulaire (par exemple, Eagle MEM) contenant un tampon HEPES à 0,04 M, de l'albumine de sérum bovin à 0,01 % et des antibiotiques, pH 7,2.
3. Ajouter des antibiotiques dans les quantités suivantes par ml final de milieu de transport: par exemple, pénicilline 1 000 UI, sulfate de néomycine 100 UI, polymyxine B sulfate 50 UI, mycostatine 100 UI.

B) L'épreuve de neutralisation virale doit être effectuée conformément au protocole suivant:

Réactifs: Préparer de l'antigène du virus stock de la fièvre aphteuse dans des cultures cellulaires ou sur des langues de bovin et le stocker soit à une température de - 70 °C ou à une température inférieure, soit à - 20 °C après addition de glycérol à 50 %. Cela constitue l'antigène stock. Le virus de la fièvre aphteuse est stable dans ces conditions et les titres ne varient guère durant plusieurs mois.

Mode opératoire: Effectuer l'épreuve dans des plaques de microtitrage à fond plat ayant le label «culture tissulaire», en utilisant des cellules sensibles telles que les cellules IB-RS-2 ou BHK-21 ou des cellules de rein de veau. Diluer à 1/4 les sérums à tester dans un milieu de culture cellulaire exempt de sérum en y additionnant 100 UI/ml de néomycine ou d'autres antibiotiques appropriés. Inactiver les sérums pendant 30 minutes à 56 °C et en utiliser des quantités de 0,05 ml pour préparer des séries doubles sur des plaques de microtitrage à l'aide d'une anse de dilution de 0,05 ml. Ajouter ensuite dans chaque puits du virus pré-titré, également dilué dans un milieu de culture exempt de sérum et contenant 100 DICT50/0,05 ml. Après incubation à 37 °C pendant une heure pour permettre la réaction de neutralisation, ajouter dans chaque puits 0,05 ml d'une suspension de cellules contenant 0,5 à 1,0 × 10<sup>6</sup> cellules par ml dans un milieu de culture cellulaire contenant du sérum exempt d'anticorps de la fièvre aphteuse, et sceller les plaques. Incuber les plaques à 37 °C. Les monocouches

▼ M54

deviennent normalement confluentes dans les vingt-quatre heures. L'ECP est habituellement suffisamment développé après quarante-huit heures pour permettre une lecture microscopique de l'épreuve. À ce moment, une lecture microscopique finale peut être faite, ou les plaques peuvent être fixées et colorées en vue d'une lecture microscopique, par exemple, à l'aide d'une solution saline formolée à 10 % et de bleu de méthylène à 0,05 %.

**Témoins:** Les témoins de chaque épreuve incluent un anti-sérum homologue ayant un titre connu, une culture de cellules témoins, un témoin de toxicité du sérum, un témoin de milieu et un titrage viral utilisé pour calculer la quantité réelle de virus utilisée dans l'épreuve.

**Interprétation:** Les puits faisant apparaître un ECP sont considérés comme infectés et les titres de neutralisation sont exprimés comme représentant la réciproque de la dilution finale du sérum présent dans les mélanges sérum/virus au point final 50 % estimé selon la méthode Spearman-Kärber (Karber, G., 1931, *Archiv fuer Experimentelle Pathologie und Pharmakologie*, 162, 480). Les épreuves sont considérées comme valables lorsque la quantité réelle de virus utilisée par puits s'établit, dans l'épreuve, entre 101,5 et 102,5 DICT50, et que le titre du sérum de référence ne varie pas d'un facteur supérieur à 2 par rapport au titre attendu, estimé selon le mode des titrations précédentes. Lorsque les témoins se trouvent en dehors de ces limites, répéter les épreuves. Un titre final de 1/11 ou moins est considéré comme négatif.

C) La détection et la quantification de l'anticorps par la technique ELISA s'effectuent conformément au protocole suivant:

**Réactifs:** Des antisérums de lapin vis-à-vis de l'antigène 146S de sept types de virus de la fièvre aphteuse sont utilisés à une concentration optimale prédéterminée dans un tampon de carbonate/bicarbonate, pH 9,6. Préparer les antigènes à partir de souches sélectionnées de virus propagées sur des monocouches de cellules BHK-21. Utiliser les fractions surnageantes non purifiées et les pré-titrer conformément au protocole, mais sans sérum, pour permettre une dilution qui, après addition d'un volume équivalent de PBST (solution saline tamponnée au phosphate, contenant 0,05 % de Tween-20 et un indicateur rouge de phénol) donnerait une densité optique comprise entre 1,2 et 1,5. Les virus peuvent être utilisés sous une forme inactivée. Utiliser le PBST comme diluant. Préparer des antisérums de cobaye en inoculant des cobayes avec l'antigène 146S de chaque sérotype. Préparer une concentration optimale prédéterminée dans du PBST contenant 10 % de sérum de bovin normal et 5 % de sérum de lapin normal. Utiliser de l'immunoglobuline de lapin anticobaye conjuguée à de la peroxydase de raifort à une concentration optimale prédéterminée dans le PBST contenant 10 % de sérum de bovin normal et 5 % de sérum de lapin normal. Diluer les sérums à tester dans le PBST.

**Mode opératoire:**

1. Saturer les plaques ELISA avec 50 µl de sérums antiviraux de lapin et les laisser pendant une nuit dans une chambre humide à la température ambiante.
2. Dans des plaques de microtitrage à puits multiples à fond rond (plaques porteuses), préparer des séries de dilutions de raison 2, en double, pour chaque sérum à éprouver à partir de la dilution 1/4. Ajouter à chaque puits 50 microlitres d'une dose constante d'antigène et placer les mélanges à 4 °C pendant une nuit. L'addition de l'antigène réduit la dilution de départ du sérum au 1/8.
3. Laver les plaques cinq fois à l'aide de PBST.

▼ **M54**

4. Transférer ensuite 50 microlitres de mélanges sérum/antigène des plaques porteuses vers les plaques ELISA enduites de sérum de lapin et les incubent à 37 °C pendant une heure sur un agitateur rotatif.
5. Après lavage, ajouter dans chaque puits 50 µl d'antisérum de cobaye vis-à-vis de l'antigène utilisé à l'étape 4. Incuber les plaques à 37 °C pendant une heure sur un agitateur rotatif.
6. Laver les plaques et ajouter dans chaque puits 50 µl d'immunoglobuline de lapin anticobaye conjuguée à de la peroxydase de raifort. Incuber les plaques à 37 °C pendant une heure sur un agitateur rotatif.
7. Laver les plaques et ajouter dans chaque puits 50 µl d'orthophénylène-diamine contenant 0,05 % de H<sub>2</sub>O<sub>2</sub> (30 %) m/v.
8. Arrêter la réaction après quinze minutes à l'aide de H<sub>2</sub>SO<sub>4</sub> à 1,25 M.

Effectuer une lecture spectrophotométrique des plaques à 492 nm à l'aide d'un lecteur ELISA connecté à un microordinateur.

**Témoins:** Pour chaque antigène utilisé, quarante puits ne contenant pas de sérum mais de l'antigène dilué dans du PBST; une double série de dilutions de raison 2 d'antisérum bovin homologue de référence; une double série de dilutions de raison 2 d'un sérum bovin négatif.

**Interprétation:** Les titres en anticorps sont exprimés par la dilution finale du sérum testé donnant 50 % de la valeur moyenne des DO enregistrées dans les puits de contrôle du virus où le sérum à tester est absent. Les titres supérieurs à 1/40 sont considérés comme positifs.

**Références:** Hamblin C., Barnett ITR et Hedger RS (1986), «A new enzyme-linked immunosorbent assay (ELISA) for the detection of antibodies against foot-and-mouth disease virus. I. Development and method of ELISA.» [Une nouvelle épreuve d'immunoabsorption enzymatique (ELISA) pour la détection des anticorps du virus de la fièvre aphteuse] *Journal of Immunological Methods*, 93, 115 à 121.11.

#### Maladie d'Aujeszky

- A) L'épreuve de séroneutralisation doit être effectuée conformément au protocole suivant:

**Sérum:** Tous les sérums sont inactivés par chauffage pendant trente minutes à 56 °C avant utilisation.

**Mode opératoire:** Le test de séroneutralisation constante sur différents types de virus sur plaques de microtitrage est effectué avec le système de cellules Vero ou un autre système de cellules sensibles. Utiliser du virus de la maladie d'Aujeszky à 100 DICT50 pour 0,025 ml; mélanger des échantillons de sérum non dilués inactivés avec un volume égal (0,025 ml) de suspension virale. Incuber les mélanges virus/sérum pendant deux heures à 37 °C dans les plaques de microtitrage avant d'ajouter les cellules appropriées. Utiliser les cellules à une concentration qui forme une monocouche complète après vingt-quatre heures.

**Témoins:** i) contrôle de l'infectiosité du virus, ii) témoins de toxicité sérique, iii) culture de cellules témoins non inoculées, antisérums de référence.

**Interprétation:** Enregistrer les résultats de l'épreuve de neutralisation et le titre du virus utilisé après trois à sept jours d'incubation à 37 °C. Les titres sériques inférieurs à 1/2 (sérum non dilué) sont considérés comme négatifs.

- B) Tout autre test reconnu dans le cadre de la décision 2001/618/CE de la Commission établissant des garanties supplémentaires concernant la maladie d'Aujeszky pour les porcs destinés à certaines parties du territoire de la Communauté.

**▼ M54****Gastro-entérite transmissible (TGE)**

L'épreuve de séroneutralisation doit être effectuée conformément au protocole suivant:

- Sérum: Tous les sérums sont inactivés par chauffage pendant trente minutes à 56 °C avant utilisation.
- Mode opératoire: Le test de séroneutralisation constante sur différents types de virus sur plaques de microtitrage est effectué avec des cellules A72 (tumeur du chien) ou un autre système de cellules sensibles. Le virus TGE est utilisé à 100 DICT50 pour 0,025 ml; mélanger des échantillons de sérum non dilués inactivés avec un volume égal (0,025 ml) de suspension virale. Incuber les mélanges virus/sérum pendant 30 à 60 minutes à 37 °C sur les plaques de microtitrage avant d'ajouter les cellules appropriées. Utiliser les cellules à une concentration qui forme une monocouche complète après vingt-quatre heures. Verser 0,1 ml de suspension cellulaire dans chaque puits.
- Témoins: i) contrôle de l'infectiosité du virus, ii) témoins de toxicité sérique, iii) culture de cellules témoins non inoculées, iv) antisérums de référence.
- Interprétation: Enregistrer les résultats de l'épreuve de neutralisation et le titre du virus utilisé après trois à cinq jours d'incubation à 37 °C. Les titres sériques inférieurs à 1/2 (dilution finale) sont considérés comme négatifs. Si des échantillons de sérum non dilués sont toxiques pour les cultures tissulaires, ces sérums peuvent être dilués dans la proportion de 1/2 avant d'être utilisés pour l'épreuve. Cela correspond à une dilution finale du sérum de 1/4. Les titres sériques inférieurs à 1/4 (dilution finale) sont considérés comme négatifs en l'occurrence.

**Maladie vésiculeuse du porc (MVP)**

Les tests relatifs à la maladie vésiculeuse du porc (MVP) doivent être effectués conformément à la décision 2000/428/CE de la Commission.

**Peste porcine classique**

Les tests relatifs à la peste porcine classique doivent être effectués conformément à la décision 2002/106/CE de la Commission.

La réalisation des tests relatifs à la peste porcine classique doit être conforme aux lignes directrices du manuel des normes de l'OIE pour les tests de diagnostic et les vaccins — chapitre 2.1.13.

La sensibilité et la spécificité du test sérologique pour la peste porcine classique nécessite qu'il soit réalisé par un laboratoire national disposant d'un système d'assurance qualité. Il doit être prouvé que les tests utilisés permettent de reconnaître une gamme de sérums de référence faiblement et fortement positifs, et de détecter des anticorps en phase aiguë et en phase de convalescence.

**▼ C2****PARTIE 4****Espèce****▼ M56**

Taxon		
ORDRE	FAMILLE	GENRE ET ESPÈCE
<i>Artiodactyla</i>	Camélidés	<i>Camelus</i> spp., <i>Lama</i> spp., <i>Vicugna</i> spp.

▼ M56**Conditions zoosanitaires****Conditions d'importation et de quarantaine applicables aux animaux importés à Saint-Pierre-et-Miquelon moins de six mois avant leur exportation vers la Communauté européenne****CHAPITRE 1****Séjour et quarantaine**

1. Les animaux importés à Saint-Pierre-et-Miquelon doivent résider dans une station de quarantaine agréée pendant une période minimale de 60 jours précédant l'exportation vers la Communauté européenne. Cette durée peut être augmentée en raison des conditions des tests relatifs aux différentes espèces. En outre, les animaux doivent remplir les conditions suivantes:
  - a) des lots séparés peuvent entrer dans la station de quarantaine. Cependant, lors de leur entrée dans la station de quarantaine, tous les animaux de la même espèce doivent être considérés comme un seul groupe, auquel il convient de faire toute référence éventuelle. La période de quarantaine commence pour l'ensemble du groupe au moment où le dernier animal est entré dans l'installation;
  - b) dans la station de quarantaine, chaque groupe spécifique d'animaux doit être maintenu en isolation, sans contact direct ni indirect avec d'autres animaux, y compris ceux provenant des autres lots qui peuvent être présents. Chaque lot doit être maintenu dans la station de quarantaine agréée et protégé des insectes vecteurs;
  - c) si, au cours de la période de quarantaine, l'isolation d'un groupe d'animaux n'est pas maintenue et si un contact a lieu avec d'autres animaux, la quarantaine est considérée nulle, et le groupe doit commencer une nouvelle période de quarantaine de la même durée que celle qui était prescrite initialement lors de l'entrée dans la station de quarantaine;
  - d) les animaux devant être exportés vers la Communauté européenne qui passent par la station de quarantaine doivent être embarqués et expédiés directement vers la Communauté européenne:
    - i) sans entrer en contact avec des animaux autres que ceux qui remplissent les conditions sanitaires fixées pour l'importation de la catégorie concernée d'animaux dans la Communauté européenne;
    - ii) répartis en lots de telle sorte qu'aucun lot ne puisse entrer en contact avec des animaux dont l'importation n'est pas autorisée dans la Communauté européenne;
    - iii) dans des véhicules de transport ou des conteneurs préalablement nettoyés et désinfectés à l'aide d'un désinfectant officiellement autorisé à Saint-Pierre-et-Miquelon pour lutter efficacement contre les maladies visées au chapitre II ci-après, et construits de telle manière que les fèces, l'urine, les litières ou les fourrages ne puissent couler ou tomber en cours de transport.
2. Les locaux de quarantaine doivent au moins répondre aux normes minimales figurant à l'annexe B de la directive 91/496/CEE et aux conditions suivantes:
  - a) ils sont sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;
  - b) ils sont situés au centre d'une zone de 20 km de diamètre dans laquelle, selon des constatations officielles, aucun cas de fièvre aphteuse ne s'est déclaré au cours des trente jours au minimum qui ont précédé leur utilisation comme station de quarantaine;
  - c) avant d'être utilisés comme station de quarantaine, ils sont nettoyés et désinfectés avec un désinfectant autorisé officiellement à Saint-Pierre-et-Miquelon et considéré comme efficace dans la lutte contre les maladies visées au chapitre II;
  - d) ils disposent, compte tenu de leur capacité d'accueil:
    - i) d'une installation consacrée exclusivement à cet effet, incluant un hébergement convenable pour les animaux;
    - ii) d'installations appropriées:
      - faciles à nettoyer et à désinfecter,
      - pour les abreuver, les nourrir comme il convient,

▼ **M56**

- pour charger et décharger les animaux en toute sécurité,
- permettant de leur administrer facilement tout traitement vétérinaire nécessaire;
- iii) d'installations appropriées pour les inspections et l'isolement;
- iv) d'un équipement approprié pour le nettoyage et la désinfection des locaux et des véhicules de transport;
- v) d'une surface de stockage suffisante pour le fourrage, la litière et le fumier;
- vi) d'un système adéquat pour la collecte des eaux usées;
- vii) d'un cabinet pour le vétérinaire officiel;
- e) lorsqu'ils sont en fonctionnement, ils disposent d'un nombre suffisant de vétérinaires pour effectuer toutes les tâches qui leur incombent;
- f) ils n'acceptent que des animaux identifiés individuellement, afin de garantir la traçabilité. À cet effet, lorsque des animaux sont admis, le propriétaire ou la personne responsable de la station de quarantaine veille à ce qu'ils soient identifiés de façon adéquate et accompagnés des documents sanitaires ou des certificats appropriés pour l'espèce et les catégories concernées. Cette personne se charge également de consigner dans un registre ou dans une base de données et de conserver pendant une période minimale de trois ans le nom du propriétaire, l'origine, la date d'entrée, la date de sortie, le nombre et l'identification des animaux et la destination des animaux;
- g) l'autorité compétente détermine la procédure applicable pour la surveillance officielle de la station de quarantaine et veille à ce que cette surveillance soit assurée. Cette surveillance inclut des inspections régulières, afin de vérifier que les conditions d'agrément continuent à être remplies. Dans le cas d'un retrait ou d'une suspension, l'agrément ne peut être rétabli que lorsque l'autorité compétente s'est assurée que les installations de quarantaine satisfont entièrement à toutes les dispositions susmentionnées.

**Chapitre 2****Tests sanitaires**

## 1. Exigences de portée générale

Les animaux doivent être soumis aux tests suivants, effectués à l'aide d'échantillons sanguins qui, sauf dispositions contraires, sont prélevés au plus tôt 21 jours après le début de la période d'isolement. Les tests de laboratoire doivent être effectués dans un laboratoire agréé de la Communauté européenne et tous les tests de laboratoire et leurs résultats, vaccinations et traitements doivent être joints au certificat sanitaire. Pour réduire au minimum les interventions sur les animaux, l'échantillonnage, les tests et les vaccinations éventuelles doivent être regroupés autant que possible, tout en respectant les délais minimaux requis par les protocoles des tests.

## 2. Dispositions spécifiques

## 2.1. Camélidés

2.1.1. **Tuberculose**

- a) Test à utiliser: intradermo-tuberculation de comparaison utilisant de la PPD bovine et aviaire conforme aux normes de fabrication des tuberculines bovine et aviaire visées à l'annexe B de la directive 64/432/CEE du Conseil. Le test doit être exécuté dans la partie située derrière l'épaule (zone axillaire) suivant la technique décrite à l'annexe B de la directive 64/432/CEE du Conseil.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et après 42 jours à compter du premier test.
- c) Interprétation des tests:

La réaction doit être considérée comme:

- négative, si l'accroissement de l'épaisseur de la peau est inférieur à 2 mm,

▼ **M56**

- positive, si l'accroissement de l'épaisseur de la peau est supérieur à 4 mm,
- non concluante si l'accroissement de l'épaisseur de la peau à la PPD bovine se situe entre 2 et 4 mm ou supérieur à 4 mm, mais inférieur à la réaction à la PPD aviaire.

## d) Mesures possibles à la suite des tests:

Si un animal présente un résultat positif à la réaction intradermique à la PPD bovine, cet animal est exclu du groupe et les autres animaux doivent faire l'objet d'un nouveau test commençant au moins 42 jours après l'administration du premier test positif: ce nouveau test doit être considéré comme le premier test décrit au point b).

Si plus d'un animal du groupe présente un résultat positif, l'ensemble du groupe est refusé pour une exportation vers la Communauté européenne.

Si un ou plusieurs animaux du même groupe présentent une réaction non concluante, l'ensemble du groupe est soumis à un nouveau test après 42 jours, ce dernier étant considéré comme le premier test décrit au point b).

2.1.2. **Brucellose**

## a) Test à utiliser

- *B. abortus*: SAT et RBT tels que décrits respectivement aux points 2.6 et 2.5 de l'annexe C de la directive 64/432/CEE. En cas de résultat positif, un test de fixation du complément doit être effectué pour confirmation.
- *B. melitensis*: SAT et RBT tels que décrits respectivement aux points 2.6 et 2.5 de l'annexe C de la directive 64/432/CEE. En cas de résultat positif, un test de fixation du complément suivant la méthode décrite à l'annexe C de la directive 91/68/CEE doit être effectué pour confirmation.
- *B. ovis*: un test de fixation du complément conformément à l'annexe D de la directive 91/68/CEE.

## b) Calendrier: Les animaux doivent être testés dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et après 42 jours à compter du premier test.

## c) Interprétation des tests

Une réaction positive aux tests sera déterminée conformément à l'annexe C de la directive 64/432/CEE.

## d) Mesures possibles à la suite des tests

Les animaux présentant un résultat positif à l'un des tests sont exclus du groupe et les autres animaux doivent faire l'objet d'un nouveau test commençant au moins 42 jours après l'administration du premier test positif: ce nouveau test doit être considéré comme le premier test décrit au point b).

Seuls les animaux présentant un résultat négatif à deux tests consécutifs réalisés conformément au point b) sont autorisés pour l'exportation vers la Communauté européenne.

2.1.3. **Fièvre catarrhale et maladie hémorragique épizootique (MHE)**

## a) Test à utiliser: Le test AGID décrit dans la partie 3 C de l'annexe I de la décision 79/542/CEE.

En cas de réaction positive, les animaux doivent être soumis à l'épreuve ELISA concurrente telle que décrite dans la partie 3 C de l'annexe I de la décision 79/542/CEE afin de distinguer ces deux maladies.

## b) Calendrier

Les animaux doivent être testés avec un résultat négatif à deux tests: le premier dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 21 jours à compter du premier test.



▼ **M56**

## c) Mesures possibles à la suite des tests

## i) Fièvre catarrhale du mouton

Si un ou plusieurs animaux présentent un résultat positif à l'épreuve ELISA décrite dans la partie 3 C de l'annexe I de la décision 79/542/CEE, l'animal/les animaux positif(s) est/sont exclu(s) du groupe et l'ensemble du groupe restant est mis en quarantaine pendant 100 jours à compter de la date à laquelle les échantillons du test positif ont été collectés. Le groupe ne peut être considéré indemne de la maladie que si des contrôles réguliers effectués par des vétérinaires officiels pendant la période de quarantaine ne révèlent pas de symptômes cliniques de la maladie et si la station de quarantaine reste indemne de vecteurs de la fièvre catarrhale (Culicoides).

Si un autre animal présente des symptômes cliniques de maladie pendant la période de quarantaine décrite ci-avant, l'ensemble du groupe est refusé pour l'exportation vers la Communauté européenne.

## ii) Maladie hémorragique épizootique (MHE)

Si un ou plusieurs animaux présentent un résultat positif et révèlent la présence d'anticorps du virus de la MHE pendant l'épreuve ELISA de confirmation, l'animal ou les animaux est/sont considéré(s) positif(s) et est/sont exclu(s) du groupe et l'ensemble du groupe doit être soumis à un nouveau test après 21 jours au moins suivant le diagnostic positif et ensuite après 21 jours au minimum suivant le premier, les deux tests devant donner des résultats négatifs. Si d'autres animaux présentent des résultats positifs pendant le renouvellement des tests, l'ensemble du groupe est refusé pour l'exportation vers la Communauté européenne.

2.1.4. **Fièvre aphteuse**

- a) Test à utiliser: Tests vétérinaires (probang et sérologie) utilisant les techniques ELISA et NV selon les protocoles décrits dans la partie 3 C de l'annexe I de la décision 79/542/CEE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés avec un résultat négatif à deux tests: le premier dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente un résultat positif au virus de la fièvre aphteuse, l'ensemble des animaux présents dans la station de quarantaine est considéré comme non éligible pour une entrée dans la Communauté européenne.

*Note:* Toute détection d'anticorps aux protéines structurelles ou non structurelles de la fièvre aphteuse est considérée comme le résultat d'une infection antérieure par la fièvre aphteuse, quel que soit le statut en matière de vaccination.

2.1.5. **Peste bovine**

- a) Test à utiliser: L'épreuve ELISA concurrente telle que décrite dans le manuel de l'OIE est le test prescrit pour les échanges internationaux et est le test retenu. Le test de séroneutralisation ou les autres tests reconnus selon les protocoles décrits dans les parties concernées du manuel de l'OIE peuvent également être utilisés.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente un résultat positif au virus de la peste bovine, l'ensemble des animaux présents dans la station de quarantaine est considéré comme non éligible pour une entrée dans la Communauté européenne.



**▼M56****2.1.6. Stomatite vésiculeuse**

- a) Test à utiliser: ELISA, le test de neutralisation du virus ou les autres tests reconnus selon les protocoles décrits dans les parties concernées du manuel de l'OIE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente un résultat positif au virus de la stomatite vésiculeuse, l'ensemble des animaux présents dans la station de quarantaine est considéré comme non éligible pour une entrée dans la Communauté européenne.

**2.1.7. Fièvre de la vallée du Rift**

- a) Test à utiliser: ELISA, le test de neutralisation du virus ou les autres tests reconnus selon les protocoles décrits dans les parties concernées du manuel de l'OIE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente la preuve d'une exposition à l'agent de la fièvre de la vallée du Rift, l'ensemble des animaux présents dans la station de quarantaine est considéré comme non éligible pour une entrée dans la Communauté européenne.

**2.1.8. Dermatose nodulaire contagieuse**

- a) Test à utiliser: Une sérologie utilisant ELISA, le test de neutralisation du virus ou les autres tests reconnus selon les protocoles décrits dans les parties concernées du manuel de l'OIE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente la preuve d'une exposition à la dermatose nodulaire contagieuse, l'ensemble du groupe est refusé pour l'exportation vers la Communauté européenne.

**2.1.9. Fièvre hémorragique de Crimée-Congo**

- a) Test à utiliser: ELISA, test de neutralisation du virus, test de l'immunofluorescence ou autre test reconnu.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente la preuve d'une exposition à l'agent de la fièvre hémorragique de Crimée-Congo, cet animal est exclu du groupe.

**2.1.10. Surra (*Trypanosoma evansi*)**

- a) Test à utiliser: L'agent parasite peut être identifié dans des échantillons de sang concentré suivant les protocoles décrits dans les parties concernées du manuel de l'OIE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si *T. evansi* est détecté sur un animal, cet animal est exclu du groupe. Le reste du groupe doit alors subir un traitement antiparasite interne et externe utilisant des agents appropriés qui sont efficaces contre *T. evansi*.

**▼M56****2.1.11. Fièvre catarrhale maligne**

- a) Test à utiliser: La détection d'ADN viral est la méthode préférée, basée sur l'identification par immunofluorescence ou immunocytochimie selon les protocoles décrits dans les parties concernées du manuel de l'OIE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Si un animal présente la preuve d'une exposition à la fièvre catarrhale maligne, l'ensemble du groupe est refusé pour l'exportation vers la Communauté européenne.

**2.1.12. Rage**

Vaccination: La vaccination contre la rage peut être effectuée dans certains cas et l'animal doit être soumis à un prélèvement sanguin et à un test de séroneutralisation pour les anticorps.

**2.1.13. Leucose bovine (uniquement lorsque les animaux sont destinés à une région indemne)**

- a) Test à utiliser: AGID ou épreuve ELISA bloquante, selon les protocoles décrits dans le manuel de l'OIE.
- b) Calendrier: Les animaux doivent être testés à deux reprises: le premier test dans les deux jours suivant leur arrivée dans la station de quarantaine et le second après au moins 42 jours à compter du premier test.
- c) Mesures possibles à la suite des tests: Les animaux présentant un résultat positif au test sont exclus du groupe et les autres animaux doivent faire l'objet d'un nouveau test commençant au moins 21 jours après l'administration du premier test positif: ce nouveau test doit être considéré comme le premier test décrit au point b).

Seuls les animaux présentant un résultat négatif à deux tests consécutifs réalisés conformément au point b) sont autorisés pour l'exportation vers la Communauté européenne.

▼ **M70**

## ANNEXE II

## VIANDES FRAÎCHES

▼ **M76**

## PARTIE I

## Liste des pays tiers ou des parties de pays tiers (\*)

Pays	Code du territoire	Description du territoire	Certificat vétérinaire		Dispositions particulières	Date de clôture (1)	Date d'ouverture (2)
			Modèle(s)	GS			
1	2	3	4	5	6	7	8
AL – Albanie	AL-0	Ensemble du pays	—				
AR – Argentine	AR-0	Ensemble du pays	EQU				
	AR-1	Provinces de: Buenos Aires, Catamarca, Corrientes (à l'exception des départements de Berón de Astrada, de Capital, d'Empedrado, de General Paz, d'Itati, de Mbucuruyá, de San Cosme et de San Luís del Palmar), Entre Ríos, La Rioja, Mendoza, Misiones, une partie de Neuquén (à l'exception du territoire inclus dans AR-4), une partie de Río Negro (à l'exception du territoire inclus dans AR-4), San Juan, San Luis, Santa Fe, Tucumán, Córdoba, La Pampa, Santiago del Estero, Chaco, Formosa, Jujuy, et Salta (à l'exception de la zone tampon de 25 km à partir de la frontière avec la Bolivie et le Paraguay qui s'étend du district de Santa Catalina, dans la province de Jujuy, au district de Laishi, dans la province de Formosa)	BOV	A	1		18 mars 2005
			RUF	A	1		1 <sup>er</sup> décembre 2007
	AR-2	Chubut, Santa Cruz et Tierra del Fuego	BOV, OVI, RUW, RUF				1 <sup>er</sup> mars 2002
	AR-3	Corrientes: les départements de Berón de Astrada, de Capital, d'Empedrado, de General Paz, d'Itati, de Mbucuruyá, de San Cosme et de San Luís del Palmar	BOV RUF	A	1		1 <sup>er</sup> décembre 2007
AR-4	Une partie de Río Negro (exceptions: à Avellaneda, la zone située au nord de la route provinciale n° 7 et à l'est de la route provinciale n° 250; à Conesa, la zone située à l'est de la route provinciale n° 2; à El Cuy, la zone située au nord de la route provin-	BOV, OVI, RUW, RUF				1 <sup>er</sup> août 2008	

## ▼M76

1	2	3	4	5	6	7	8
		<p>ciale n° 7, depuis son intersection avec la route provinciale n° 66 en direction de la frontière avec le département d'Avellaneda et, à San Antonio, la zone située à l'est des routes provinciales n°s 250 et 2)</p> <p>Une partie de Neuquén (exceptions: à Confluencia, la zone située à l'est de la route provinciale n° 17, et à Picún Leufú, la zone située à l'est de la route provinciale n° 17)</p>					
AU – Australie	AU-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW				
BA – Bosnie-et-Herzégovine	BA-0	Ensemble du pays	—				
BH – Bahreïn	BH-0	Ensemble du pays	—				
BR – Brésil	BR-0	Ensemble du pays	EQU				
	BR-1	<p>État du Minas Gerais</p> <p>État de Espírito Santo</p> <p>État de Goiás</p> <p>État du Mato Grosso</p> <p>État du Rio Grande do Sul, État du Mato Grosso do Sul (à l'exception de la zone de haute surveillance délimitée à 15 km des frontières extérieures des municipalités de Porto Mutinho, Caracol, Bela Vista, João, Ponta Porã, Aral Moreira, Coronel Sapucaia, Paranhos, Sete Quedas, Japora et Mundo Novo, et de la zone de haute surveillance délimitée dans les municipalités de Corumbá and Ladário)</p>	BOV	A et H	1		1 <sup>er</sup> décembre 2008
	BR-2	État de Santa Catarina	BOV	A et H	1		31 janvier 2008
	BR-3	États de Paraná et de São Paulo	BOV	A et H	1		1 <sup>er</sup> août 2008
BW – Botswana	BW-0	Ensemble du pays	EQU, EQW				
	BW-1	Les zones vétérinaires de lutte contre les maladies n°s 3c, 4b, 5, 6, 8, 9 et 18	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		1 <sup>er</sup> décembre 2007
	BW-2	Les zones vétérinaires de lutte contre les maladies n°s 10, 11, 13 et 14	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		7 mars 2002
	BW-3	La zone vétérinaire de lutte contre les maladies n° 12	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1	20 octobre 2008	20 janvier 2009

## ▼M76

1	2	3	4	5	6	7	8
BY – Belarus	BY-0	Ensemble du pays	—				
BZ – Belize	BZ-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				
CA – Canada	CA-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW RUF, RUW	G			
CH – Suisse	CH-0	Ensemble du pays	*				
CL – Chili	CL-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF				
CN – Chine	CN-0	Ensemble du pays	—				
CO – Colombie	CO-0	Ensemble du pays	EQU				
CR – Costa Rica	CR-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				
CU – Cuba	CU-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				
DZ – Algérie	DZ-0	Ensemble du pays	—				
ET – Éthiopie	ET-0	Ensemble du pays	—				
FK – Îles Malouines	FK-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, EQU				
GL – Groenland	GL-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW				
GT – Guate- mala	GT-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				
HK – Hong Kong	HK-0	Ensemble du pays	—				
HN – Honduras	HN-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				
HR – Croatie	HR-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW				
IL – Israël	IL-0	Ensemble du pays	—				
IN – Inde	IN-0	Ensemble du pays	—				
IS – Islande	IS-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, EQU, RUF, RUW				
KE – Kenya	KE-0	Ensemble du pays	—				
MA – Maroc	MA-0	Ensemble du pays	EQU				
ME – Monté- négro	ME-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, EQU				
MG – Mada- gascar	MG-0	Ensemble du pays	—				
MK – ancienne République yougoslave de Macédoine <sup>(3)</sup>	MK-0	Ensemble du pays	OVI, EQU				
MU – Maurice	MU-0	Ensemble du pays	—				
MX – Mexique	MX-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				

## ▼M76

1	2	3	4	5	6	7	8
NA – Namibie	NA-0	Ensemble du pays	EQU, EQW				
	NA-1	Au sud de la ligne du cordon sanitaire qui s'étend de Palgrave Point, à l'ouest, à Gam, à l'est	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		
NC – Nouvelle-Calédonie	NC-0	Ensemble du pays	BOV, RUF, RUW				
NI – Nicaragua	NI-0	Ensemble du pays	—				
NZ – Nouvelle-Zélande	NZ-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW				
PA – Panama	PA-0	Ensemble du pays	BOV, EQU				
PY – Paraguay	PY-0	Ensemble du pays	EQU				
	PY-1	Ensemble du pays, à l'exception de la zone de haute surveillance délimitée à 15 km des frontières extérieures	BOV	A	1		1 <sup>er</sup> août 2008
RS – Serbie (4)	RS-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, EQU				
RU – Fédération de Russie	RU-0	Ensemble du pays	—				
	RU-1	Région de Mourmansk et région autonome de Yamalo-Nenets	RUF				
SV – El Salvador	SV-0	Ensemble du pays	—				
SZ – Swaziland	SZ-0	Ensemble du pays	EQU, EQW				
	SZ-1	Zone située à l'ouest des clôtures de la «ligne rouge», qui s'étend en direction du nord de la rivière Usutu à la frontière sud-africaine à l'ouest de Nkalashane	BOV, RUF, RUW	F	1		
	SZ-2	Zones vétérinaires de surveillance et de vaccination contre la fièvre aphteuse, conformément à l'acte réglementaire publié dans l'annonce légale n° 51 de l'année 2001	BOV, RUF, RUW	F	1		4 août 2003
TH – Thaïlande	TH-0	Ensemble du pays	—				
TN – Tunisie	TN-0	Ensemble du pays	—				
TR – Turquie	TR-0	Ensemble du pays	—				
	TR-1	Provinces d'Amasya, d'Ankara, d'Aydin, de Balikesir, de Bursa, de Cankiri, de Corum, de Denizli, d'Izmir, de Kastamonu, de Kutahya, de Manisa, d'Usak, de Yozgat et de Kirikkale	EQU				
UA – Ukraine	UA-0	Ensemble du pays	—				

▼ **M76**

1	2	3	4	5	6	7	8
US – États-Unis	US-0	Ensemble du pays	BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW, RUF, RUW	G			
UY – Uruguay	UY-0	Ensemble du pays	EQU				
			BOV	A	1		1 <sup>er</sup> novembre 2001
			OVI	A	1		
ZA – Afrique du Sud	ZA-0	Ensemble du pays	EQU, EQW				
	ZA-1	Ensemble du pays excepté: — la partie de la zone de lutte contre la fièvre aphteuse située dans les régions vétéri- naires des provinces de Mpumalanga et du Nord, dans le district d'Ingwavuma de la région vétéri- naire du Natal et dans la zone de la frontière avec le Bots- wana située à l'est de 28° de longitude, et — le district de Camper- down, dans la province du KwaZu- luNatal	BOV, OVI, RUF, RUW	F	1		
ZW – Zimbabwe	ZW-0	Ensemble du pays	—				

(\*) Sans préjudice des exigences spécifiques en matière de certification prévues dans les accords conclus par la Communauté avec des pays tiers.

(1) Les viandes issues d'animaux abattus au plus tard à la date mentionnée dans la colonne 7 peuvent être importées dans la Communauté pendant 90 jours à compter de cette date. Les lots en haute mer certifiés avant la date mentionnée dans la colonne 7 peuvent être importés dans la Communauté pendant 40 jours à compter de cette date (NB: l'absence de date dans la colonne 7 signifie qu'aucune restriction dans le temps n'est fixée).

► **C3** (2) Seules les viandes issues d'animaux abattus à la date mentionnée dans la colonne 8 ou après cette date peuvent être importées dans la Communauté (l'absence de date dans la colonne 8 signifie qu'aucune restriction dans le temps n'est fixée). ◀

(3) Ancienne République yougoslave de Macédoine: code provisoire qui ne préjuge en aucune manière la nomenclature définitive pour ce pays, laquelle sera adoptée à la suite de la conclusion des négociations en cours à cet égard aux Nations unies.

(4) À l'exclusion du Kosovo tel qu'il est défini par la résolution 1244 du Conseil de sécurité des Nations unies du 10 juin 1999.

\* = Certificats prévus par l'accord entre la Communauté européenne et la Confédération suisse relatif aux échanges de produits agricoles (JO L 114 du 30.4.2002, p. 132).

— = Aucun certificat n'a été établi et les importations de viandes fraîches sont interdites (sauf pour ces espèces lorsqu'elles sont indiquées sur la ligne correspondant à l'ensemble du pays).

«1» = Restrictions par catégorie:

Aucun abat n'est autorisé (à l'exception, dans le cas de l'espèce bovine, des diaphragmes et des muscles masséters).

▼ **M73**

## PARTIE 2

## Modèles de certificats vétérinaires

## Modèles

«BOV»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, y compris les viandes hachées, de bovins domestiques (comprenant les espèces des genres *Bubalus* et *Bison* ainsi que leurs hybrides).

«OVI»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, y compris les viandes hachées, d'ovins (*Ovis aries*) et de caprins (*Capra hircus*) domestiques.

«POR»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, y compris les viandes hachées, de porcins (*Sus scrofa*) domestiques.

«EQU»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, à l'exception des viandes hachées, de solipèdes domestiques (*Equus caballus*, *Equus asinus* et leurs hybrides).

▼ **M73**

- «RUF»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux d'élevage d'espèces non domestiques appartenant à l'ordre Artiodactyla [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres *Bubalus* et *Bison* ainsi que leurs hybrides) *Ovis aries*, *Capra hircus*, Suidae et Tayassuidae] et aux familles Rhinocerotidae et Elephantidae.
- «RUW»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux sauvages d'espèces non domestiques appartenant à l'ordre Artiodactyla [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres *Bubalus* et *Bison* ainsi que leurs hybrides) *Ovis aries*, *Capra hircus*, Suidae et Tayassuidae] et aux familles Rhinocerotidae et Elephantidae.
- «SUF»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux d'élevage d'espèces non domestiques appartenant aux familles Suidae, Tayassuidae et Tapiridae.
- «SUW»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux sauvages d'espèces non domestiques appartenant aux familles Suidae, Tayassuidae et Tapiridae.
- «EQW»: modèle de certificat vétérinaire relatif à des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, de solipèdes sauvages appartenant au sous-genre *Hippotigris* (zèbre).

*GS (garanties supplémentaires)*

- «A»: garanties concernant la maturation, le mesurage du pH et le désossage des viandes fraîches, à l'exception des abats, certifiées conformément aux modèles de certificats BOV (point II.2.6), OVI (point II.2.6), RUF (point II.2.7) et RUW (point II.2.4).
- «B»: garanties relatives aux abats préparés ayant subi une maturation tels qu'ils sont décrits dans le modèle de certificat BOV (point II.2.6).
- «C»: garanties concernant les tests de laboratoire relatifs à la peste porcine classique dans les carcasses dont proviennent les viandes fraîches certifiées conformément au modèle de certificat SUW (point II.2.3.B).
- «D»: garanties concernant l'utilisation, dans l'exploitation/les exploitations, d'eaux grasses pour l'alimentation des animaux dont proviennent les viandes fraîches certifiées conformément au modèle de certificat POR [point II.2.3 d)].
- «E»: garanties concernant les tests de tuberculose sur les animaux dont proviennent les viandes fraîches certifiées conformément au modèle de certificat BOV [point II.2.4 d)].
- «F»: garanties concernant la maturation et le désossage des viandes fraîches, à l'exception des abats, certifiées conformément aux modèles de certificats BOV (point II.2.6), OVI (point II.2.6), RUF (point II.2.6) et RUW (point II.2.7).
- «G»: garanties concernant: 1) l'exclusion des abats et de la moelle épinière; et 2) le dépistage et l'origine des cervidés au regard de la maladie du dépérissement chronique, conformément aux modèles de certificats RUF (point II.1.9) et RUW (point II.1.10).
- «H»: garanties supplémentaires exigées pour le Brésil, en ce qui concerne les contacts avec les animaux, les programmes de vaccination et la surveillance. Néanmoins, étant donné que l'État de Santa Catarina, au Brésil, ne vaccine pas contre la fièvre aphteuse, la référence à un programme de vaccination ne s'applique pas aux viandes obtenues à partir d'animaux provenant de cet État ou abattus dans celui-ci.



## ▼M73

## Notes

- |  |   |
|--|---|
| <p>a) Les certificats vétérinaires doivent être établis par le pays exportateur sur la base des modèles figurant à l'annexe II, partie 2, et dans le respect de la mise en page du modèle correspondant aux viandes concernées. Ils doivent contenir, numérotées selon le modèle, les attestations exigées pour tous les pays tiers et, le cas échéant, les garanties supplémentaires requises pour le pays exportateur ou pour une partie de ce dernier.</p> <p>b) Un certificat distinct et unique doit être fourni pour les viandes exportées à partir d'un seul des territoires figurant à l'annexe II, partie 1, colonnes 2 et 3, et qui ont la même destination et sont transportées dans le même wagon, camion, avion ou navire.</p> <p>c) L'original de chaque certificat se compose d'une seule feuille, recto verso, ou, si cela ne suffit pas, il est présenté de façon à ce que toutes les pages nécessaires fassent partie d'un tout intégré et indivisible.</p> <p>d) Le certificat est établi dans au moins une des langues officielles de l'État membre dans lequel se trouve le poste frontalier effectuant l'inspection et de l'État membre de destination. Néanmoins, ces États membres peuvent autoriser qu'il soit établi d'autres langues et accompagné, si nécessaire, d'une traduction officielle.</p> | <p>e) Si des pages supplémentaires sont jointes au certificat pour des raisons liées à l'identification des différents éléments du lot (tableau au point I.28 du modèle de certificat), ces pages sont également considérées comme faisant partie de l'original du certificat, et la signature et le cachet du vétérinaire officiel chargé de la certification doivent figurer sur chacune d'entre elles.</p> <p>f) Lorsque le certificat, y compris les tableaux supplémentaires visés au point e), comporte plus d'une page, chaque page doit être numérotée au bas de la page — (<i>numéro de la page</i>) de (<i>nombre total de pages</i>) —, et le numéro de code du certificat attribué par l'autorité compétente doit figurer en haut de la page.</p> <p>g) Le certificat original doit être rempli et signé par un vétérinaire officiel. De ce fait, les autorités compétentes du pays exportateur garantissent l'application de principes de certification équivalents à ceux fixés dans la directive 96/93/CE du Conseil. La couleur de la signature doit être différente de celle du texte imprimé. Cette règle vaut également pour les cachets, à l'exception des reliefs et des filigranes.</p> <p>h) Le certificat original doit accompagner le lot jusqu'au poste d'inspection frontalier de l'UE.</p> <p>i) Le numéro de référence du certificat, à mentionner dans les cases I.2 et II.a, doit être attribué par l'autorité compétente.</p> |
|--|---|



## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur		I.2. N° de référence du certificat		I.2.a		
	Nom		I.3. Autorité centrale compétente				
	Adresse						
	Tél.						
	I.4. Autorité locale compétente		I.6.				
	I.5. Destinataire						
	Nom		I.12.				
	Adresse						
	Code postal						
	Tél.		I.10. Région de destination				
I.7. Pays d'origine		Code ISO					
I.8. Région d'origine		Code		I.9. Pays de destination		Code ISO	
I.11. Lieu d'origine		Numéro d'agrément		I.13. Lieu de chargement			
Nom		I.14. Date du départ					
Adresse		I.15. Moyens de transport					
I.13. Lieu de chargement		Avion <input type="checkbox"/>		Navire <input type="checkbox"/>		Wagon <input type="checkbox"/>	
I.14. Date du départ		Véhicule routier <input type="checkbox"/>		Autres <input type="checkbox"/>		I.16. PIF d'entrée dans l'UE	
I.15. Moyens de transport		I.17.					
Identification:		I.18. Description marchandise					
Référence documentaire:							
I.16. PIF d'entrée dans l'UE		I.19. Code marchandise (code SH)				I.20. Quantité	
I.17.		I.21. Température produit				I.22. Nombre de conditionnements	
I.18. Description marchandise		Ambiante <input type="checkbox"/>		Réfrigérée <input type="checkbox"/>		Congelée <input type="checkbox"/>	
I.19. Code marchandise (code SH)		I.23. N° des scellés et n° des conteneurs				I.24. Type de conditionnement	
I.20. Quantité		I.25. Marchandises certifiées aux fins:					
I.21. Température produit		de consommation humaine <input type="checkbox"/>					
I.22. Nombre de conditionnements		I.26.					
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs		I.27. Pour importation ou admission dans l'UE				<input type="checkbox"/>	
I.24. Type de conditionnement		I.28. Identification des marchandises					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:		Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Type de traitement	
I.26.		Abattoir		Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements	
I.27. Pour importation ou admission dans l'UE		Atelier de découpe		Entrepôt frigorifique		Poids net	



PAYS		Modèle BOV	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
	II.1.	<p><b>Attestation de santé publique</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004, (CE) n° 854/2004 et (CE) n° 999/2001 et certifie que les viandes de bovins domestiques, décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:</p> <p>II.1.1. les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;</p> <p>II.1.2. [les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> II.1.3. [les viandes hachées ont été produites conformément à l'annexe III, section V, du règlement (CE) n° 853/2004 et congelées à une température interne égale ou inférieure à - 18 °C;]</p> <p>II.1.4. les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite des inspections ante mortem et post mortem effectuées conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres I et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;</p> <p>II.1.5. <sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les emballages des [viandes] [viandes hachées] <sup>(1)</sup> ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p> <p>II.1.6. les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> satisfont aux critères énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;</p> <p>II.1.7. les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies.</p> <p>II.1.8. les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I pour les viandes et section V pour les viandes hachées, du règlement (CE) n° 853/2004;</p> <p>II.1.9. s'agissant de l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB):</p> <p><sup>(1)</sup> ou [II.1.9.1. en ce qui concerne les importations en provenance d'un pays ou d'une région figurant sur la liste des pays ou des régions à risque d'ESB négligeable de l'annexe de la décision 2007/453/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction):</p> <p>a) la région ou le pays est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB négligeable;</p> <p>b) les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées bovines sont nés, ont été élevés sans discontinuité et abattus dans le pays à risque d'ESB négligeable;</p> <p><sup>(1)</sup> c) si des cas autochtones d'ESB sont apparus dans le pays ou la région:</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les animaux sont nés après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été appliquée;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les viandes ou viandes hachées bovines ne contiennent pas et ne proviennent pas de matériels à risque spécifiés définis à l'annexe V du règlement (CE) n° 999/2001 ou de viandes séparées mécaniquement obtenues à partir d'os de bovins;]]</p>	II.b.

## ▼ M73

<sup>(1)</sup> ou	[II.1.9.2.	en ce qui concerne les importations en provenance d'un pays ou d'une région figurant sur la liste des pays ou des régions à risque d'ESB contrôlé de l'annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction):
		<ul style="list-style-type: none"> <li>a) la région ou le pays est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB contrôlé;</li> <li>b) les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées bovines n'ont pas été abattus après étourdissement par injection d'un gaz dans la cavité crânienne ni mis à mort selon la même méthode et n'ont pas été abattus, après étourdissement, par lacération du tissu nerveux central au moyen d'un instrument allongé en forme de tige introduit dans la cavité crânienne;</li> </ul>
	<sup>(1)</sup> ou	[c] les viandes ou viandes hachées bovines ne contiennent pas et ne proviennent pas de matériels à risque spécifiés définis à l'annexe V du règlement (CE) n° 999/2001 ou de viandes séparées mécaniquement obtenues à partir d'os de bovins;]
	<sup>(1)</sup> ou	[[c] les carcasses, les demi-carcasses ou les demi-carcasses découpées en un maximum de trois coupes de gros et les quartiers ne contiennent pas de matériels à risque spécifiés autres que la colonne vertébrale, y compris les ganglions rachidiens. Les carcasses ou les coupes de gros de carcasses de bovins contenant la colonne vertébrale ont été identifiées au moyen d'une bande bleue apposée sur l'étiquette visée au règlement (CE) n° 1760/2000 <sup>(3)</sup> ;]]
<sup>(1)</sup> ou	[II.1.9.3.	en ce qui concerne les importations en provenance d'une région ou d'un pays qui n'a pas été classé conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001 ou a été classé dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB indéterminé, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction):
		<ul style="list-style-type: none"> <li>a) la région ou le pays n'a pas été classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, ou a été classé dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB indéterminé;</li> <li>b) les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées bovines n'ont reçu ni farines de viande et d'os ni cretons provenant de ruminants dans leur alimentation;</li> <li>c) les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées bovines n'ont pas été abattus après étourdissement par injection d'un gaz dans la cavité crânienne ni mis à mort selon la même méthode et n'ont pas été abattus, après étourdissement, par lacération du tissu nerveux central au moyen d'un instrument allongé en forme de tige introduit dans la cavité crânienne;</li> </ul>
	<sup>(1)</sup> ou	[(d) les viandes ou viandes hachées bovines n'ont pas été obtenues à partir <ul style="list-style-type: none"> <li>i) de matériels à risque spécifiés définis à l'annexe V du règlement (CE) n° 999/2001,</li> <li>ii) de tissus nerveux ou lymphatiques rendus apparents durant l'opération de désossage;</li> <li>iii) de viandes séparées mécaniquement obtenues à partir d'os de bovins;]</li> </ul>
	<sup>(1)</sup> ou	[[d) les carcasses, les demi-carcasses ou les demi-carcasses découpées en un maximum de trois coupes de gros et les quartiers ne contiennent pas de matériels à risque spécifiés autres que la colonne vertébrale, y compris les ganglions rachidiens. Les carcasses ou les coupes de gros de carcasses de bovins contenant la colonne vertébrale ont été identifiées au moyen d'une bande bleue apposée sur l'étiquette visée au règlement (CE) n° 1760/2000 <sup>(3)</sup> ;]]
	<sup>(4)</sup> [II.1.10.	elles satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 1688/2005 portant application du règlement (CE) n° 853/2004 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les garanties spéciales en matière de salmonelles pour les expéditions vers la Finlande et la Suède de certaines viandes et de certains œufs.]

## ▼ M73

II.2. **Attestation de santé animale**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus :

- II.2.1. ont été obtenues sur le territoire portant le code .....<sup>(2)</sup>, qui, au jour de la délivrance du présent certificat:
- a) est indemne de peste bovine depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période; et
  - <sup>(1)</sup> ou [b) est indemne de fièvre aphteuse depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période;]
  - <sup>(1)</sup> ou [b) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces viandes en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date);]
  - <sup>(1)</sup> <sup>(5)</sup> ou [b) où des programmes de vaccination des bovins domestiques contre la fièvre aphteuse font l'objet d'une mise en œuvre et d'un contrôle officiels;]
  - <sup>(1)</sup> <sup>(6)</sup> ou [b) dispose d'un programme de vaccination systématique contre la fièvre aphteuse, et ces viandes proviennent de troupeaux où l'efficacité de ce programme de vaccination est contrôlée par l'autorité vétérinaire compétente sur la base d'une surveillance sérologique régulière indiquant les niveaux appropriés d'anticorps et prouvant l'absence de circulation du virus de la fièvre aphteuse;]
  - <sup>(1)</sup> <sup>(6)</sup> ou [b) est indemne depuis douze mois de la fièvre aphteuse, n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période et est contrôlé par l'autorité vétérinaire compétente sur la base d'une surveillance régulière démontrant l'absence d'infection par la fièvre aphteuse;]
- II.2.2. proviennent d'animaux qui:
- <sup>(1)</sup> ou [ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur abattage;]
  - <sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir du territoire identifié par le code .....<sup>(2)</sup> qui, à cette date, était autorisé à exporter ces viandes fraîches vers la Communauté européenne;]
  - <sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir de/du/des ..... (État membre de l'Union européenne);]
- II.2.3. sont issues d'animaux provenant d'exploitations:
- a) dans lesquelles aucun des animaux présents n'a été vacciné contre [la fièvre aphteuse ou]<sup>(7)</sup> la peste bovine; et
  - <sup>(1)</sup> ou [b) dans lesquelles, comme dans les exploitations situées dans un rayon de 10 km autour d'elles, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des trente jours précédents;]
  - <sup>(1)</sup> <sup>(8)</sup> ou [b) qui ne font l'objet d'aucune restriction officielle motivée par des considérations zoosanitaires et dans lesquelles, tout comme dans les exploitations situées dans un rayon de 25 km autour d'elles, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des soixante jours précédents; et
  - c) dans lesquelles ils ont séjourné durant au moins quarante jours avant d'être envoyés directement à l'abattoir;]
  - <sup>(1)</sup> <sup>(9)</sup> ou [b) qui ne font l'objet d'aucune restriction officielle motivée par des considérations zoosanitaires et dans lesquelles, tout comme dans les exploitations situées dans un rayon de 10 km autour d'elles, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des douze mois précédents; et

## ▼ M73

	c)	dans lesquelles ils ont séjourné durant au moins quarante jours avant d'être envoyés directement à l'abattoir;]
<sup>(1) (6)</sup> ou	[d)	dans lesquelles les animaux n'ont pas été introduits au cours des trois derniers mois en provenance de zones non agréées par la Communauté;
	e)	dans lesquelles les animaux sont identifiés et enregistrés dans le système national d'identification et de certification d'origine des bovins;
	f)	qui figurent dans TRACES <sup>(10)</sup> sur la liste des exploitations agréées après avoir fait l'objet d'une inspection et d'un rapport officiel favorables de la part des autorités compétentes, et sont régulièrement soumises par ces dernières à des inspections visant à vérifier que les dispositions applicables de la décision 79/542/CEE du Conseil sont observées;]
II.2.4.		proviennent d'animaux:
	a)	qui ont été transportés, de leur exploitation à un abattoir agréé, dans des véhicules nettoyés et désinfectés avant le chargement, sans avoir été en contact avec d'autres animaux ne remplissant pas les conditions susmentionnées;
	b)	qui, à l'abattoir, ont été soumis à une inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus;
	c)	qui ont été abattus le ..... ou entre le ..... et le ..... <sup>(11)</sup> ;
<sup>(1) (12)</sup> [d)		qui ont réagi négativement à une intradermotuberculination officielle pratiquée dans les trois mois qui ont précédé l'abattage;]
<sup>(1) (8)</sup> [(e)		qui, à l'abattoir ont été maintenus, avant l'abattage, totalement séparés des animaux dont la viande n'est pas destinée à la Communauté européenne;]
II.2.5.		proviennent d'un établissement dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des trente jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'abattage de tous les animaux présents, l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;
II.2.6.		
<sup>(1)</sup> ou		[ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées;]
<sup>(1) (8)</sup> ou		[contiennent [des viandes sans os] [et] [des viandes hachées] <sup>(1)</sup> , obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dont les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant au moins vingt-quatre heures avant le désossage, et dans lesquelles le pH des viandes était inférieur à 6,0 lorsqu'il a été mesuré électroniquement au milieu du muscle <i>longissimus dorsi</i> après la maturation et avant le désossage; et
		ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]
<sup>(1) (9)</sup> ou		[contiennent [des viandes sans os], [et] [des viandes hachées] <sup>(1)</sup> , obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dont les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant au moins vingt-quatre heures avant le désossage, et
		ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]

▼ **M73**

- (1)(13) *ou* [a] ne contiennent que des abats préparés qui ont subi un processus de maturation à une température ambiante supérieure à + 2 °C pendant au moins trois heures ou, dans le cas du diaphragme et des muscles masséters, pendant au moins vingt-quatre heures;
- b) ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du parage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet; et
- c) ont été emballées dans des boîtes/récipients étanches et scellés qui sont munis d'étiquettes sur lesquelles figurent la mention "ABATS DE VIANDES DESTINÉS À UN TRAITEMENT THERMIQUE", le nom et l'adresse de l'établissement de transformation de destination dans l'UE.]

**II.3. Attestation de bien-être animal**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus proviennent d'animaux qui, à l'abattoir, avant et pendant l'abattage ou la mise à mort, ont été traités conformément aux dispositions de la législation de la Communauté européenne applicables en la matière.

**Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, y compris les viandes hachées, de bovins domestiques (comprenant les espèces des genres *Bison* et *Bubalus* ainsi que leurs hybrides).

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

Dans le cas d'abats préparés satisfaisant aux garanties supplémentaires mentionnées dans la note 13 ci-dessous, ceux-ci doivent, après l'importation, être amenés sans délai à l'établissement de transformation de destination.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.01, 02.02, 02.06. En outre, le code SH 15.02 peut également être utilisé, lorsqu'il convient, si le territoire d'origine est exempt des mentions "A" et "F" dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers", "découpes", "abats préparés" ou "viandes hachées".  
  
Ne sont considérés comme abats préparés de bovins domestiques que les abats dont les os, les cartilages, la trachée et les grosses bronches, les ganglions lymphatiques, le tissu connectif, la graisse et les muqueuses ont été complètement retirés. Les muscles masséters complets, incisés conformément à l'annexe I, section IV, chapitre I, point B.1, du règlement (CE) n° 854/2004 (dans sa dernière rédaction), sont également autorisés.  
  
On entend par "viandes hachées" les viandes désossées qui ont été réduites en fragments et qui ont été exclusivement préparées à partir de muscle strié (y compris les tissus graisseux attenants) à l'exception du muscle cardiaque.
- Case I.28: type de traitement: le cas échéant, indiquer "désossées", "non désossées", "ayant subi une maturation" et/ou "hachées". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.



## ▼ M73

**Partie II**

- (1) Choisir la mention qui convient.
- (2) indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (3) Le nombre de carcasses ou de coupes de gros de carcasses de bovins dont le retrait de la colonne vertébrale est exigé et le nombre de celles dont le retrait de la colonne vertébrale n'est pas exigé doivent également être mentionnés sur le document visé à l'article 2, paragraphe 1, du règlement (CE) n° 136/2004.
- (4) Biffer si le lot n'est pas destiné à être exporté en Suède ou en Finlande.
- (5) Uniquement les viandes désossées ayant subi une maturation et satisfaisant aux garanties supplémentaires mentionnées à la note 8 ci-dessous ou, dans le cas d'abats préparés, satisfaisant aux garanties supplémentaires mentionnées dans la note 13 ci-dessous.
- (6) Lorsque la mention "H" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne l'importation de viandes désossées ayant subi une maturation.
- (7) Supprimer lorsque le pays exportateur mène des campagnes de vaccination contre la fièvre aphteuse à sérotype A, O ou C, et que ce pays est autorisé à exporter vers la Communauté européenne des viandes désossées ayant subi une maturation ou des abats préparés qui satisfont aux garanties supplémentaires décrites respectivement dans les notes 8 et 13.
- (8) Lorsque la mention «A» figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation.
- (9) Lorsque la mention "F" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation. L'importation, dans la Communauté européenne, de viandes désossées ayant subi une maturation n'est pas autorisée durant une période de vingt et un jours à compter de la date d'abattage des animaux.
- (10) La liste des exploitations agréées fournie par l'autorité compétente est réexaminée régulièrement et mise à jour par l'autorité compétente. La Commission veille à ce que cette liste des exploitations agréées soit publiée à titre informatif par son système informatique vétérinaire intégré (TRACES).
- (11) Date(s) d'abattage. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux abattus soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.
- (12) Lorsque la mention "E" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les tests de tuberculose. Une intradermotuberculination doit être pratiquée conformément aux dispositions de l'annexe B de la directive 64/432/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- (13) Lorsque la mention "B" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les abats préparés ayant subi une maturation.

Vétérinaire officiel:

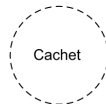
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:







## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur		I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom									
	Adresse		I.3. Autorité centrale compétente							
	Tél.		I.4. Autorité locale compétente							
	I.5. Destinataire		I.6.							
	Nom									
	Adresse									
	Code postal									
	Tél.									
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination	Code ISO	I.10. Région de destination	Code
	I.11. Lieu d'origine		I.12.							
	Nom		Numéro d'agrément							
	Adresse									
	I.13. Lieu de chargement		I.14. Date du départ							
I.15. Moyens de transport		I.16. PIF d'entrée dans l'UE								
Wagon <input type="checkbox"/>		Avion <input type="checkbox"/>		Navire <input type="checkbox"/>						
Véhicule routier <input type="checkbox"/>		Autres <input type="checkbox"/>								
Identification:		I.17.								
Référence documentaire:										
I.18. Description marchandise		I.19. Code marchandise (code SH)								
		I.20. Quantité								
I.21. Température produit		I.22. Nombre de conditionnements								
Ambiante <input type="checkbox"/>		Réfrigérée <input type="checkbox"/>		Congelée <input type="checkbox"/>						
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs		I.24. Type de conditionnement								
I.25. Marchandises certifiées aux fins:		de consommation humaine <input type="checkbox"/>								
I.26.		I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>								
I.28. Identification des marchandises										
Espèce (nom scientifique)	Nature de la marchandise	Type de traitement	Numéro d'agrément des établissements	Nombre de conditionnements	Poids net					
		Abattoir	Atelier de découpe	Entrepôt frigorifique						



PAYS		Modèle OVI	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
	II.1	<p><b>Attestation de santé publique</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004, (CE) n° 854/2004 et (CE) n° 999/2001 et certifie que les viandes d'ovins et de caprins domestiques, décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:</p> <p>II.1.1. les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;</p> <p><sup>(1)</sup> II.1.2. [les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004 ;]</p> <p><sup>(1)</sup> II.1.3. [les viandes hachées ont été produites conformément à l'annexe III, section V, du règlement (CE) n° 853/2004 et congelées à une température interne égale ou inférieure à - 18 °C;]</p> <p>II.1.4. les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite des inspections ante mortem et post mortem effectuées conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres II et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;</p> <p>II.1.5. <sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les emballages des [viandes] [viandes hachées] <sup>(1)</sup> ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p> <p>II.1.6. les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> satisfont aux critères énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;</p> <p>II.1.7. les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies;</p> <p>II.1.8. les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I pour les viandes et section V pour les viandes hachées, du règlement (CE) n° 853/2004;</p> <p>II.1.9. s'agissant de l'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB):</p> <p><sup>(1)</sup> ou [II.1.9.1. en ce qui concerne les importations en provenance d'un pays ou d'une région figurant sur la liste des pays ou des régions à risque d'ESB négligeable de l'annexe de la décision 2007/453/CE de la Commission (dans sa dernière rédaction):</p> <p>a) la région ou le pays est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB négligeable;</p> <p>b) les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées sont nés, ont été élevés sans discontinuité et abattus dans le pays à risque d'ESB négligeable;</p> <p><sup>(1)</sup> c) si des cas autochtones d'ESB sont apparus dans le pays ou la région:</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les animaux sont nés après la date à partir de laquelle l'interdiction d'alimenter les ruminants avec des farines de viande et d'os et des cretons provenant de ruminants a été appliquée;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les viandes ou viandes hachées ne contiennent pas et ne proviennent pas de matériels à risque spécifiés définis à l'annexe V du règlement (CE) n° 999/2001 ou de viandes séparées mécaniquement obtenues à partir d'os d'ovins ou de caprins;]]]</p>	II.b.

## ▼ M73

<sup>(1)</sup> ou	[II.1.9.2.	en ce qui concerne les importations en provenance d'un pays ou d'une région figurant sur la liste des pays ou des régions à risque d'ESB contrôlé de l'annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction):
	a)	la région ou le pays est classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB contrôlé;
	b)	les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées n'ont pas été abattus après étourdissement par injection d'un gaz dans la cavité crânienne ni mis à mort selon la même méthode et n'ont pas été abattus, après étourdissement, par lacération du tissu nerveux central au moyen d'un instrument allongé en forme de tige introduit dans la cavité crânienne;
	<sup>(1)</sup> ou	(c) les viandes ou viandes hachées ne contiennent pas et ne proviennent pas de matériels à risque spécifiés définis à l'annexe V du règlement (CE) n° 999/2001 ou de viandes séparées mécaniquement obtenues à partir d'os d'ovins ou de caprins.]
	<sup>(1)</sup> ou	[(c) les carcasses, les demi-carcasses ou les demi-carcasses découpées en un maximum de trois coupes de gros et les quartiers ne contiennent pas de matériels à risque spécifiés autres que la colonne vertébrale, y compris les ganglions rachidiens. Les carcasses ou les coupes de gros de carcasses de bovins contenant la colonne vertébrale ont été identifiées au moyen d'une bande bleue apposée sur l'étiquette visée au règlement (CE) n° 1760/2000 <sup>(3)</sup> .]
<sup>(1)</sup> ou	[II.1.9.3.	en ce qui concerne les importations en provenance d'une région ou d'un pays qui n'a pas été classé conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001 ou a été classé dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB indéterminé, dont la liste figure en annexe de la décision 2007/453/CE (dans sa dernière rédaction):
	a)	la région ou le pays n'a pas été classé, conformément à l'article 5, paragraphe 2, du règlement (CE) n° 999/2001, ou a été classé dans la catégorie des pays ou des régions présentant un risque d'ESB indéterminé;
	b)	les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées n'ont reçu ni farines de viande et d'os ni cretons provenant de ruminants dans leur alimentation;
	c)	les animaux dont proviennent les viandes ou viandes hachées bovines n'ont pas été abattus après étourdissement par injection d'un gaz dans la cavité crânienne ni mis à mort selon la même méthode et n'ont pas été abattus, après étourdissement, par lacération du tissu nerveux central au moyen d'un instrument allongé en forme de tige introduit dans la cavité crânienne;
	<sup>(1)</sup> ou	[(d) les viandes ou viandes hachées n'ont pas été obtenues à partir: <ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="630 1198 1300 1220">i) de matériels à risque spécifiés définis à l'annexe V du règlement (CE) n° 999/2001,</li> <li data-bbox="630 1243 1324 1288">ii) de tissus nerveux ou lymphatiques rendus apparents durant l'opération de désossage;</li> <li data-bbox="630 1310 1300 1332">iii) de viandes séparées mécaniquement obtenues à partir d'os d'ovins ou de caprins.]</li> </ul>
	<sup>(1)</sup> ou	[(d) les carcasses, les demi-carcasses ou les demi-carcasses découpées en un maximum de trois coupes de gros et les quartiers ne contiennent pas de matériels à risque spécifiés autres que la colonne vertébrale, y compris les ganglions rachidiens. Les carcasses ou les coupes de gros de carcasses de bovins contenant la colonne vertébrale ont été identifiées au moyen d'une bande bleue apposée sur l'étiquette visée au règlement (CE) n° 1760/2000 <sup>(3)</sup> .]

▼ **M73**

II.2.	<p><b>Attestation de santé animale</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:</p> <p>II.2.1. ont été obtenues sur le territoire identifié par le code .....<sup>(2)</sup>, qui, au jour de la délivrance du présent certificat:</p> <p>a) est indemne de peste bovine depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période; et</p> <p><sup>(1)</sup> ou [b) est indemne de fièvre aphteuse depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [b) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers ne soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces viandes en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date);]</p> <p><sup>(1)</sup> <sup>(4)</sup> ou [b) où des programmes de vaccination des bovins domestiques contre la fièvre aphteuse font l'objet d'une mise en œuvre et d'un contrôle officiels;]</p> <p>II.2.2. proviennent d'animaux qui:</p> <p><sup>(1)</sup> ou [ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur abattage;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir du territoire identifié par le code .....<sup>(2)</sup> qui, à cette date, était autorisé à exporter ces viandes fraîches vers la Communauté européenne;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir de/du/des ..... (État membre de l'Union européenne);]</p> <p>II.2.3. proviennent d'animaux issus d'exploitations:</p> <p>a) dans lesquelles aucun des animaux présents n'a été vacciné contre [la fièvre aphteuse ou]<sup>(5)</sup> la peste bovine;</p> <p>b) qui ne font l'objet d'aucune interdiction à la suite de l'apparition, dans les six semaines précédentes, d'un foyer de brucellose ovine ou caprine; et</p> <p><sup>(1)</sup> ou [c) à l'intérieur et autour desquelles, dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des trente jours précédents;]</p> <p><sup>(1)</sup> <sup>(4)</sup> ou [c) qui ne font l'objet d'aucune restriction officielle motivée par des considérations sanitaires et à l'intérieur et autour desquelles, dans un rayon de 50 km, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des 90 jours précédents; et</p> <p>d) dans lesquelles ils ont séjourné durant au moins quarante jours avant d'être envoyés directement à l'abattoir;]</p> <p>II.2.4. proviennent d'animaux:</p> <p>a) qui ont été transportés, de leur exploitation à un abattoir agréé, dans des véhicules nettoyés et désinfectés avant le chargement, sans avoir été en contact avec d'autres animaux ne remplissant pas les conditions susmentionnées,</p> <p>b) qui, à l'abattoir, ont été soumis à une inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus,</p> <p>c) qui ont été abattus le ..... ou entre le ..... et le .....; <sup>(6)</sup></p> <p>II.2.5. proviennent d'un établissement dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des trente jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'abattage de tous les animaux présents, l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;</p>
-------	--

## ▼ M73

## II.2.6.

<sup>(1)</sup> *ou* [ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.]

<sup>(1) (4) (7)</sup> *ou* [contiennent [des viandes sans os] [et] [des viandes hachées] <sup>(1)</sup>, obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dont les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant au moins vingt-quatre heures avant le désossage, et dans lesquelles le pH des viandes était inférieur à 6,0 lorsqu'il a été mesuré électroniquement au milieu du muscle *longissimus dorsi* après la maturation et avant le désossage, et

ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]

<sup>(1) (8)</sup> *ou* [contiennent [des viandes sans os], [et] [des viandes hachées] <sup>(1)</sup>, obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dont les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant au moins vingt-quatre heures avant le désossage, et

ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]

II.3. **Attestation de bien-être animal**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus proviennent d'animaux qui, à l'abattoir, avant et pendant l'abattage ou la mise à mort, ont été traités conformément aux dispositions de la législation de la Communauté européenne applicables en la matière.

**Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, y compris les viandes hachées, d'ovins (*Ovis aries*) et de caprins (*Capra hircus*) domestiques.

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.04, 02.06 ou, si le territoire d'origine est exempt des mentions "A", "F" et "I" dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), 15.02.
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers", "découpes", "viandes hachées".  
  
On entend par "viandes hachées" les viandes désossées qui ont été réduites en fragments et qui ont été exclusivement préparées à partir de muscle strié (y compris les tissus gras attenants) à l'exception du muscle cardiaque.
- Case I.28: type de traitement: selon le cas, indiquer "désossées", "non désossées", "ayant subi une maturation" et/ou "hachées". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.

▼ **M73****Partie II**

- (1) Choisir la mention qui convient.
- (2) indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (3) Le nombre de carcasses ou de coupes de gros de carcasses dont le retrait de la colonne vertébrale est exigé et le nombre de celles dont le retrait de la colonne vertébrale n'est pas exigé doivent également être mentionnés sur le document visé à l'article 2, paragraphe 1, du règlement (CE) n° 136/2004.
- (4) Lorsque la mention "A" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation.
- (5) Supprimer lorsque le pays exportateur mène des campagnes de vaccination contre la fièvre aphteuse à sérotype A, O ou C, et que ce pays est autorisé à exporter vers la Communauté européenne des viandes désossées ayant subi une maturation qui satisfont aux garanties supplémentaires décrites dans la note 4 ci-dessus.
- (6) Date(s) d'abattage. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux abattus soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.
- (7) Lorsque la mention "I" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne l'importation de viandes désossées ayant subi une maturation.
- (8) Lorsque la mention "F" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation. L'importation dans la Communauté européenne de viandes désossées ayant subi une maturation n'est pas autorisée durant une période de vingt et un jours à compter de la date d'abattage des animaux.

Vétérinaire officiel:

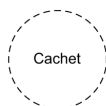
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom											
	Adresse											
	Tél.											
	I.5. Destinataire				I.3. Autorité centrale compétente							
	Nom											
	Adresse											
	Code postal											
	Tél.											
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination		Code
	I.11. Lieu d'origine											
	Nom											
	Adresse											
Numéro d'agrément				I.12.								
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ								
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE								
Avion <input type="checkbox"/>				Navire <input type="checkbox"/>								
Véhicule routier <input type="checkbox"/>				Wagon <input type="checkbox"/>								
Autres <input type="checkbox"/>				I.17.								
Identification:												
Référence documentaire:												
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)		I.20. Quantité				
I.21. Température produit						I.22. Nombre de conditionnements						
Ambiante <input type="checkbox"/>						Réfrigérée <input type="checkbox"/>		Congelée <input type="checkbox"/>				
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24. Type de conditionnement						
I.25. Marchandises certifiées aux fins:						de consommation humaine <input type="checkbox"/>						
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE		<input type="checkbox"/>				
I.28. Identification des marchandises												
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Type de traitement		Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements		Poids net		
				Abattoir		Atelier de découpe		Entrepôt frigorifique				

## ▼ M73

PAYS		Modèle POR	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b> Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004 et certifie que les viandes de porcins domestiques, décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:	
	II.1.1.	les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;	
	II.1.2.	les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;	
	II.1.3.	les viandes satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 2075/2005 de la Commission fixant les règles spécifiques applicables aux contrôles officiels concernant la présence de <i>Trichinella</i> dans les viandes, et notamment:	
	<sup>(1)</sup> ou	[qu'elles ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection effectué selon la méthode de la digestion;]	
	<sup>(1)</sup> ou	[qu'elles ont subi un traitement par le froid conformément à l'annexe II du règlement (CE) n° 2075/2005;]	
	<sup>(1)</sup> ou	[dans le cas de viandes provenant de porcins domestiques destinés uniquement à l'engraissement et à l'abattage, qu'elles proviennent d'une exploitation ou d'une catégorie d'exploitations reconnues officiellement indemnes de <i>Trichinella</i> par l'autorité compétente conformément à l'annexe IV du règlement (CE) n° 2075/2005;]	
	<sup>(1)</sup> II.1.4.	[les viandes hachées ont été produites conformément à l'annexe III, section V, du règlement (CE) n° 853/2004 et congelées à une température interne égale ou inférieure à - 18 °C;]	
II.1.5.	les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite des inspections ante mortem et post mortem effectuées conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres IV et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;		
II.1.6.	<sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;] <sup>(1)</sup> ou [les emballages des [viandes] [viandes hachées] <sup>(1)</sup> ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]		
II.1.7.	les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> satisfont aux critères applicables énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;		
II.1.8.	les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies;		
II.1.9.	les [viandes] [viandes hachées qui en sont issues] <sup>(1)</sup> ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I pour les viandes et section V pour les viandes hachées, du règlement (CE) n° 853/2004;		
<sup>(2)</sup> [II.1.10.	elles satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 1688/2005 portant application du règlement (CE) n° 853/2004 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les garanties spéciales en matière de salmonelles pour les expéditions vers la Finlande et la Suède de certaines viandes et de certains œufs.]		



## ▼ M73

II.2. **Attestation de santé animale**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:

II.2.1. ont été obtenues sur le territoire identifié par le code .....<sup>(3)</sup>, qui, au jour de la délivrance du présent certificat:

<sup>(1)</sup> ou [a] est indemne depuis douze mois de fièvre aphteuse, de peste bovine, de peste porcine africaine, de peste porcine classique, de maladie vésiculeuse du porc, et]

<sup>(1)</sup> ou [a] i) est indemne depuis douze mois de peste bovine, de peste porcine africaine, [de fièvre aphteuse]<sup>(1)</sup>, [de peste porcine classique]<sup>(1)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc]<sup>(1)</sup>, et

ii) est considéré comme indemne [de fièvre aphteuse]<sup>(1)</sup>, [de peste porcine classique]<sup>(1)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc]<sup>(1)</sup> depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers ne soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces viandes en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]

b) n'a pas pratiqué la vaccination contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et n'autorise pas les importations d'animaux domestiques vaccinés contre ces maladies;

II.2.2. proviennent d'animaux qui:

<sup>(1)</sup> ou [ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur abattage;]

<sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir du territoire identifié par le code .....<sup>(3)</sup> qui, à cette date, était autorisé à exporter ces viandes fraîches vers la Communauté européenne;]

<sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir de/du/des ..... (État membre de l'Union européenne);]

II.2.3. proviennent d'animaux issus d'exploitations:

a) dans lesquelles aucun des animaux présents n'a été vacciné contre les maladies mentionnées au point II.2.1,

b) à l'intérieur et autour desquelles, dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents,

c) qui ne font l'objet d'aucune interdiction à la suite de l'apparition d'un foyer de brucellose porcine au cours des six semaines précédentes;

<sup>(1)</sup> <sup>(4)</sup>[d) qui ont assuré qu'elles n'utilisaient aucun déchet de cuisine et de table pour l'alimentation des porcins, qui sont soumises à des contrôles officiels et qui figurent sur la liste dressée par l'autorité compétente aux fins de l'exportation de viandes porcines vers la Communauté européenne;]

II.2.4. proviennent d'animaux:

a) qui n'ont pas été en contact avec des biongulés sauvages depuis leur naissance;

b) qui ont été transportés, de leur exploitation à un abattoir agréé, dans des véhicules nettoyés et désinfectés avant le chargement, sans avoir été en contact avec d'autres animaux ne remplissant pas les conditions susmentionnées;

c) qui, à l'abattoir, ont été soumis à une inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus; et

d) qui ont été abattus le ..... ou entre le ..... et le .....<sup>(5)</sup>;

II.2.5. proviennent d'un établissement dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des quarante jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'abattage de tous les animaux présents, l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;

II.2.6. ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.





## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a				
	Nom										
	Adresse										
	Tél.										
	I.3. Autorité centrale compétente										
	I.4. Autorité locale compétente										
	I.5. Destinataire				I.6.						
	Nom										
	Adresse										
	Code postal										
Tél.											
I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination		Code
I.11. Lieu d'origine				I.12.							
Nom											
Adresse											
Numéro d'agrément											
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ							
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE							
Avion <input type="checkbox"/>											
Navire <input type="checkbox"/>											
Wagon <input type="checkbox"/>											
Véhicule routier <input type="checkbox"/>											
Autres <input type="checkbox"/>											
Identification:				I.17.							
Référence documentaire:											
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)					
						I.20. Quantité					
I.21. Température produit						I.22. Nombre de conditionnements					
Ambiante <input type="checkbox"/>											
Réfrigérée <input type="checkbox"/>											
Congelée <input type="checkbox"/>											
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24. Type de conditionnement					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:											
de consommation humaine <input type="checkbox"/>											
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>					
I.28. Identification des marchandises											
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements		Poids net			
				Abattoir		Atelier de découpe		Entrepôt frigorifique			



PAYS		Modèle EQU	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<p><b>Attestation de santé publique</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004 et certifie que les viandes de solipèdes domestiques, décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:</p> <p>II.1.1. les viandes proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;</p> <p>II.1.2. les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;</p> <p>II.1.3. les viandes satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 2075/2005 de la Commission fixant les règles spécifiques applicables aux contrôles officiels concernant la présence de <i>Trichinella</i> dans les viandes et, notamment, qu'elles ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection effectué selon la méthode de la digestion;</p> <p>II.1.4. les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite des inspections ante mortem et post mortem effectuées conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres III et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;</p> <p>II.1.5. <sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les emballages des viandes ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p> <p>II.1.6. les viandes satisfont aux critères applicables énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;</p> <p>II.1.7. les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies.</p> <p>II.1.8. les viandes ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004.</p>	
	II.2.	<p><b>Attestation de santé animale</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:</p> <p>II.2.1. ont été obtenues sur le territoire identifié par le code .....<sup>(2)</sup>;</p> <p>II.2.2. proviennent de solipèdes domestiques qui:</p> <p><sup>(1)</sup> ou [ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur abattage;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir du territoire identifié par le code .....<sup>(2)</sup>, qui, à cette date, était autorisé à exporter ces viandes fraîches vers la Communauté européenne;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir de/du/des ..... (État membre de l'Union européenne);]</p> <p>II.2.3. proviennent d'animaux qui ont été abattus le ..... ou entre le ..... et le .....<sup>(3)</sup> dans un abattoir dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies énumérées à l'annexe A de la directive 90/426/CEE n'est apparu au cours des quarante jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'abattage de tous les animaux présents, l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;</p> <p>II.2.4. ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.</p>	

▼ **M73****II.3. Attestation de bien-être animal**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus proviennent d'animaux qui, à l'abattoir, avant et pendant l'abattage ou la mise à mort, ont été traités conformément aux dispositions de la législation de la Communauté européenne applicables en la matière.

**Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, à l'exception des viandes hachées, de solipèdes domestiques (*Equus caballus*, *Equus asinus* et leurs hybrides).

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.05 ou 02.06.
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers" ou "découpes".
- Case I.28: type de traitement: selon le cas, indiquer "désossées", "non désossées" et/ou "ayant subi une maturation". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.

**Partie II**

<sup>(1)</sup> Choisir la mention qui convient.

<sup>(2)</sup> indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).

<sup>(3)</sup> Dates: l'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux abattus soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.

Vétérinaire officiel:

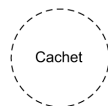
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur		I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom									
	Adresse		I.3. Autorité centrale compétente							
	Tél.		I.4. Autorité locale compétente							
	I.5. Destinataire			I.6.						
	Nom									
	Adresse									
	Code postal									
	Tél.									
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		code	I.9. Pays de destination	Code ISO	I.10. Région de destination	Code
	I.11. Lieu d'origine			I.12.						
	Nom			Numéro d'agrément						
Adresse										
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ						
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE						
Avion <input type="checkbox"/>				Navire <input type="checkbox"/>						
Véhicule routier <input type="checkbox"/>				Wagon <input type="checkbox"/>						
Autres <input type="checkbox"/>										
Identification:				I.17.						
Référence documentaire:										
I.18. Description marchandise					I.19. Code marchandise (code SH)	I.20. Quantité				
I.21. Température produit					I.22. Nombre de conditionnements					
Ambiante <input type="checkbox"/>					Réfrigérée <input type="checkbox"/>	Congelée <input type="checkbox"/>				
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs					I.24. Type de conditionnement					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:										
de consommation humaine <input type="checkbox"/>										
I.26.				I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>						
I.28. Identification des marchandises										
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise	Type de traitement	Numéro d'agrément des établissements	Nombre de conditionnements	Poids net				
			Abattoir	Atelier de découpe	Entrepôt frigorifique					



PAYS		Modèle RUF	
Partie II: certification	<b>II. RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat	II.b.
	<b>II.1. Attestation de santé publique</b>		
	<p>Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004, (CE) n° 854/2004 et (CE) n° 999/2001 et certifie que les viandes d'animaux d'élevage d'espèces appartenant à l'ordre <i>Artiodactyla</i> [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres <i>Bison</i> et <i>Bubalus</i> ainsi que leurs hybrides) <i>Ovis aries</i>, <i>Capra hircus</i>, <i>Suidae</i> et <i>Tayassuidae</i>] et aux familles <i>Rhinocerotidae</i> et <i>Elephantidae</i>, décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:</p>		
	<p>II.1.1. les viandes proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;</p>		
	<p>II.1.2. les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section III, du règlement (CE) n° 853/2004;</p>		
	<p>II.1.3. les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite des inspections ante mortem et post mortem effectuées conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres VII et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;</p>		
	<p>II.1.4. <sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]</p>		
	<p><sup>(1)</sup> ou [les emballages des viandes ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p>		
	<p>II.1.5. les viandes satisfont aux critères applicables énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;</p>		
	<p>II.1.8. les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies.</p>		
	<p><sup>(1)(2)</sup> [II.1.7. s'agissant de la maladie du dépérissement chronique (MDC):</p> <p>ce produit se compose ou provient exclusivement de viandes, à l'exception des abats et de la moelle épinière, de cervidés d'élevage qui ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection de la maladie du dépérissement chronique par histopathologie, immunohistochimie ou toute autre méthode de diagnostic reconnue par l'autorité compétente, et il ne provient pas d'animaux issus d'un troupeau dans lequel la présence de la maladie précitée a été confirmée ou est officiellement suspectée.]</p>		
	<p>II.1.8. les viandes ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004.</p>		
	<b>II.2. Attestation de santé animale</b>		
	<p>Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:</p>		
	<p>II.2.1. ont été obtenues sur le territoire identifié par le code ..... <sup>(3)</sup>, qui, au jour de la délivrance du présent certificat:</p>		
	<p>a) est indemne de peste bovine depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période, et</p>		
	<p><sup>(1)</sup> ou [b) est indemne de fièvre aphteuse depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période;]</p>		
	<p><sup>(1)</sup> ou [b) est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers ne soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces viandes en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date);]</p>		
	<p><sup>(1)(4)</sup> ou [b) où des programmes de vaccination des bovins domestiques contre la fièvre aphteuse font l'objet d'une mise en œuvre et d'un contrôle officiels;]</p>		

## ▼ M73

- II.2.2. proviennent d'animaux qui:
- <sup>(1)</sup> ou [ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur abattage;]
- <sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir du territoire identifié par le code ..... <sup>(3)</sup> qui, à cette date, était autorisé à exporter ces viandes fraîches vers la Communauté européenne;]
- II.2.3. proviennent d'animaux issus d'exploitations:
- a) dans lesquelles aucun des animaux présents n'a été vacciné contre [la fièvre aphteuse ou]<sup>(6)</sup> la peste bovine;
- b) dans lesquelles des inspections vétérinaires sont réalisées régulièrement afin de diagnostiquer la présence de maladies transmissibles à l'homme ou aux animaux, et qui ne font l'objet d'aucune interdiction à la suite de l'apparition d'un foyer de brucellose au cours des six semaines précédentes; et
- <sup>(1)</sup> ou [c) à l'intérieur et autour desquelles, dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des trente jours précédents;]
- <sup>(1)(4)</sup> ou [c) qui ne font l'objet d'aucune restriction officielle motivée par des considérations sanitaires et à l'intérieur et autour desquelles, dans un rayon de 50 km, aucun cas/foyer de fièvre aphteuse ou de peste bovine n'est apparu au cours des 90 jours précédents; et
- d) dans lesquelles les animaux ont séjourné durant au moins quarante jours avant d'être envoyés directement à l'abattoir;]
- II.2.4. proviennent d'animaux:
- <sup>(1)</sup> ou [a) qui ont été transportés, de leur exploitation à un abattoir agréé, dans des véhicules nettoyés et désinfectés avant le chargement, sans avoir été en contact avec d'autres animaux ne remplissant pas les conditions susmentionnées,
- b) qui, à l'abattoir, ont été soumis à une inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus, et
- c) qui ont été abattus le ..... ou entre le ..... et le ..... <sup>(6)</sup>;
- <sup>(1)</sup> ou [a) qui ont été abattus dans l'exploitation d'origine avec l'autorisation d'un vétérinaire officiel responsable de l'exploitation, qui a attesté par écrit:
- que le transport des animaux vers un abattoir aurait, selon lui, engendré un risque inacceptable pour le bien-être des animaux ou pour les manipulateurs,
  - que l'exploitation avait été inspectée et agréée par l'autorité compétente pour l'abattage du gibier,
  - que les animaux avaient été soumis à l'inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui avaient précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus,
  - que les animaux avaient été abattus entre le ..... et le ..... <sup>(6)</sup>,
  - que la saignée des animaux avait été effectuée correctement, et
  - que les animaux abattus avaient été éviscérés dans les trois heures qui avaient suivi l'abattage, et
- b) dont les carcasses ont été transportées à l'abattoir agréé dans des conditions hygiéniques, la température mesurée à l'arrivée du véhicule utilisé pour le transport étant comprise entre 0 et + 4 °C si plus d'une heure s'est écoulée depuis l'abattage;]



## ▼ M73

- <sup>(1)(7)</sup> II.2.5. [proviennent d'animaux qui n'ont pas été en contact avec des biongulés sauvages depuis leur naissance;]
- II.2.6. proviennent d'un établissement dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des trente jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'abattage de tous les animaux présents, l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;
- II.2.7.
- <sup>(1)</sup> ou [ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.]
- <sup>(1)(4)</sup> ou [contiennent des viandes sans os obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dont les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant au moins vingt-quatre heures avant le désossage, et dans lesquelles le pH des viandes était inférieur à 6,0 lorsqu'il a été mesuré électroniquement au milieu du muscle *longissimus dorsi* après la maturation et avant le désossage, et
- ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]
- <sup>(1)(8)</sup> ou [contiennent des viandes désossées obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dans lesquelles les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui, avant le désossage, ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant une période minimale de vingt-quatre heures, et
- ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]

**Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux sauvages appartenant à l'ordre *Artiodactyla* [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres *Bison* et *Bubalus* ainsi que leurs hybrides) *Ovis aries*, *Capra hircus*, *Suidae* et *Tayassuidae*] et aux familles *Rhinocerotidae* et *Elephantidae*, qui sont domestiqués ou élevés depuis leur naissance dans des exploitations.

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.06 ou 02.08.90.
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers" ou "découpes".
- Case I.28: type de traitement: selon le cas, indiquer "désossées", "non désossées" et/ou "ayant subi une maturation". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.

▼ **M73****Partie II**

- (1) Choisir la mention qui convient.
- (2) Lorsque la mention "G" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes fraîches provenant de cervidés.
- (3) Indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).
- (4) Lorsque la mention "A" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation.
- (5) Supprimer lorsque le pays exportateur mène des campagnes de vaccination contre la fièvre aphteuse à sérotype A, O ou C, et que ce pays est autorisé à exporter vers la Communauté européenne des viandes désossées ayant subi une maturation qui satisfont aux garanties supplémentaires décrites dans la note 4 ci-dessus.
- (6) Date(s) d'abattage. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux abattus soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.
- (7) Superflu pour le gibier d'élevage détenu de manière permanente dans les régions arctiques.
- (8) Lorsque la mention "F" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation. L'importation dans la Communauté européenne de viandes désossées ayant subi une maturation n'est pas autorisée durant une période de vingt et un jours à compter de la date d'abattage des animaux.

Vétérinaire officiel:

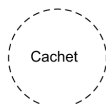
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur		I.2. N° de référence du certificat		I.2.a						
	Nom		I.3. Autorité centrale compétente								
	Adresse										
	Tél.										
	I.4. Autorité locale compétente		I.6.								
	I.5. Destinataire										
	Nom										
	Adresse		I.7. Pays d'origine								
	Code postal										
	Tél.										
I.8. Région d'origine		Code		I.9. Pays de destination		Code ISO		I.10. Région de destination		Code	
I.11. Lieu d'origine		Numéro d'agrément		I.12.							
Nom											
Adresse											
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ							
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE							
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/> Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>				I.17.							
Identification: Référence documentaire:											
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)					
						I.20. Quantité					
I.21. Température produit						I.22. Nombre de conditionnements					
Ambiante <input type="checkbox"/> Réfrigérée <input type="checkbox"/> Congelée <input type="checkbox"/>											
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24. Type de conditionnement					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:											
de consommation humaine <input type="checkbox"/>											
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>					
I.28. Identification des marchandises											
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Type de traitement		Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements		Poids net	
				Abattoir		Atelier de découpe		Entrepôt frigorifique			

## ▼ M73

PAYS		Modèle RUW	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
	II.1.	<p><b>Attestation de santé publique</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004 et certifie que les viandes fraîches d'animaux sauvages appartenant à l'ordre <i>Artiodactyla</i> [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres <i>Bison</i> et <i>Bubalus</i> ainsi que leurs hybrides) <i>Ovis aries</i>, <i>Capra hircus</i>, <i>Suidae</i> et <i>Tayassuidae</i>] et aux familles <i>Rhinocerotidae</i> et <i>Elephantidae</i>, décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:</p> <p>II.1.1. les viandes proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;</p> <p>II.1.2. les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section IV, du règlement (CE) n° 853/2004, et notamment:</p> <p>i) qu'avant le dépouillement, elles ont été entreposées et manipulées à l'écart d'autres denrées alimentaires et n'ont pas été congelées;</p> <p>et</p> <p>ii) qu'après le dépouillement, elles ont fait l'objet de l'inspection finale visée au point II.1.4;</p> <p><sup>(1)</sup>II.1.3. [les viandes provenant d'animaux d'espèces sensibles satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 2075/2005 de la Commission fixant les règles spécifiques applicables aux contrôles officiels concernant la présence de <i>Trichinella</i> dans les viandes;]</p> <p>II.1.4. les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite d'une inspection post mortem effectuée conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres VIII et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;</p> <p>II.1.5. <sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses de gros gibier sauvage ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les emballages des viandes ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p> <p>II.1.6. les viandes satisfont aux critères applicables énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;</p> <p>II.1.7. les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies;</p> <p><sup>(1)</sup><sup>(2)</sup> [II.1.8. s'agissant de la maladie du dépérissement chronique (MDC):</p> <p>ce produit se compose ou provient exclusivement de viandes, à l'exception des abats et de la moelle épinière, de cervidés sauvages qui ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection de la maladie du dépérissement chronique par histopathologie, immunohistochimie ou toute autre méthode de diagnostic reconnue par l'autorité compétente; et il ne provient pas d'animaux issus d'une région dans laquelle la présence de la maladie précitée a été confirmée au cours des trois dernières années ou est officiellement suspectée;]</p> <p>II.1.9. les viandes ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004.</p>	II.b.

## ▼ M73

II.2. **Attestation de santé animale**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:

II.2.1. ont été obtenues sur le territoire identifié par le code .....<sup>(3)</sup>, qui, au jour de la délivrance du présent certificat:

- a) est indemne de peste bovine depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période; et
- <sup>(1)</sup> ou [b] est indemne de fièvre aphteuse depuis douze mois et n'a pas pratiqué la vaccination contre cette maladie au cours de cette période;]
- <sup>(1)</sup> ou [b] est considéré comme indemne de fièvre aphteuse depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers ne soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces animaux en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date);]
- <sup>(1)</sup> ou [b] où des programmes de vaccination des bovins domestiques contre la fièvre aphteuse font l'objet d'une mise en œuvre et d'un contrôle officiels;]

II.2.2. proviennent d'animaux sauvages mis à mort entre le ..... et le .....<sup>(6)</sup> sur le territoire mentionné au point II.2.1, et que la mise à mort a eu lieu:

- a) à une distance supérieure à 20 km des frontières d'un pays ou d'une partie d'un pays non autorisé(e), durant cette période, à exporter ce type de viandes fraîches vers la Communauté européenne;
- b) dans une zone où, au cours des soixante derniers jours, aucune restriction n'a été imposée en ce qui concerne les maladies mentionnées au point II.2.1;

II.2.3. proviennent d'animaux qui ont été transportés dès que possible après leur mise à mort, afin d'être réfrigérés, dans un établissement de traitement du gibier agréé dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des trente jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;

II.2.4.

<sup>(1)</sup> ou [ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.]

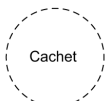
<sup>(1)</sup> ou [contiennent des viandes sans os obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dont les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant au moins vingt-quatre heures avant le désossage, et dans lesquelles le pH des viandes était inférieur à 6,0 lorsqu'il a été mesuré électroniquement au milieu du muscle *longissimus dorsi* après la maturation et avant le désossage, et

ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]

<sup>(1)</sup> ou [contiennent des viandes sans os obtenues uniquement à partir de viandes désossées autres que les abats, qui proviennent de carcasses dans lesquelles les principales glandes lymphatiques accessibles ont été retirées, qui, avant le désossage, ont été soumises à un processus de maturation à une température supérieure à + 2 °C pendant une période minimale de vingt-quatre heures, et

ont été strictement séparées des viandes ne remplissant pas les conditions susmentionnées à tous les stades de la production, du désossage et de l'entreposage, jusqu'à ce qu'elles soient emballées dans des boîtes ou des cartons avant d'être entreposées dans des zones prévues à cet effet.]

## ▼ M73

<p><b>Notes</b></p> <p>Le présent certificat concerne des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux sauvages appartenant à l'ordre <i>Artiodactyla</i> [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres <i>Bison</i> et <i>Bubalus</i> ainsi que leurs hybrides) <i>Ovis aries</i>, <i>Capra hircus</i>, <i>Suidae</i> et <i>Tayassuidae</i>] et aux familles <i>Rhinocerotidae</i> et <i>Elephantidae</i>, qui ont été mis à mort ou chassés dans la nature.</p> <p>On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.</p> <p>Après leur importation, les carcasses dépouillées doivent être amenées sans délai à l'établissement de transformation de destination.</p>								
<p><b>Partie I</b></p> <p>— Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).</p> <p>— Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.</p> <p>— Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.</p> <p>— Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.01, 02.02, 02.04, 02.06 ou 02.08.90.</p> <p>— Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.</p> <p>— Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.</p> <p>— Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers" ou "découpes".</p> <p>— Case I.28: type de traitement: le cas échéant, indiquer "ayant subi une maturation" ou "dépouillées". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.</p> <p>— Case I.28: abattoir: tout abattoir ou établissement de traitement du gibier.</p>								
<p><b>Partie II</b></p> <p>(1) Choisir la mention qui convient.</p> <p>(2) Lorsque la mention "G" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes fraîches provenant de cervidés.</p> <p>(3) Indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).</p> <p>(4) Lorsque la mention "A" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation.</p> <p>L'importation dans la Communauté européenne de viandes désossées ayant subi une maturation n'est pas autorisée durant une période de vingt et un jours à compter de la date de mise à mort des animaux.</p> <p>(5) Dates. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux mis à mort ou chassés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.</p> <p>(6) Lorsque la mention "F" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires en ce qui concerne les viandes provenant de viandes désossées ayant subi une maturation. L'importation dans la Communauté européenne de viandes désossées ayant subi une maturation n'est pas autorisée durant une période de vingt et un jours à compter de la date d'abattage des animaux.</p>								
<p>Vétérinaire officiel:</p> <table border="0"> <tr> <td>Nom (en capitales):</td> <td></td> <td>Titre et qualité:</td> </tr> <tr> <td>Date:</td> <td>Lieu:</td> <td>Signature:</td> </tr> </table> <div style="text-align: center; margin-top: 20px;">  <p>Cachet</p> </div>			Nom (en capitales):		Titre et qualité:	Date:	Lieu:	Signature:
Nom (en capitales):		Titre et qualité:						
Date:	Lieu:	Signature:						

▼ M73

## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a				
	Nom										
	Adresse										
	Tél.										
	I.5. Destinataire				I.6.						
	Nom										
	Adresse										
	Code postal										
	Tél.										
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination	
I.11. Lieu d'origine				I.12.							
Nom											
Adresse											
Numéro d'agrément											
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ							
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE							
Avion <input type="checkbox"/>											
Navire <input type="checkbox"/>											
Wagon <input type="checkbox"/>											
Véhicule routier <input type="checkbox"/>											
Autres <input type="checkbox"/>											
Identification:				I.17.							
Référence documentaire:											
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)					
						I.20. Quantité					
I.21. Température produit						I.22. Nombre de conditionnements					
Ambiante <input type="checkbox"/>											
Réfrigérée <input type="checkbox"/>											
Congelée <input type="checkbox"/>											
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24. Type de conditionnement					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:											
de consommation humaine <input type="checkbox"/>											
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>					
I.28. Identification des marchandises											
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Type de traitement		Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements		Poids net	
				Abattoir		Atelier de découpe		Entrepôt frigorifique			



PAYS		Modèle SUF	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004 et certifie que les viandes d'animaux d'élevage d'espèces non domestiques appartenant aux familles <i>Suidae</i> , <i>Tayassuidae</i> ou <i>Tapiridae</i> , décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:	
	II.1.1.	les viandes proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;	
	II.1.2.	les viandes ont été obtenues dans le respect des conditions énoncées à l'annexe III, section III, du règlement (CE) n° 853/2004;	
	II.1.3.	les viandes satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 2075/2005 de la Commission fixant les règles spécifiques applicables aux contrôles officiels concernant la présence de <i>Trichinella</i> dans les viandes et, notamment, qu'elles ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection effectué selon la méthode de la digestion;	
	II.1.4.	les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite des inspections ante mortem et post mortem effectuées conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres VII et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;	
	II.1.5.	<sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]	
		<sup>(1)</sup> ou [les emballages des viandes ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]	
	II.1.6.	les viandes satisfont aux critères énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;	
	II.1.7.	les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies.	
	II.1.8.	les viandes ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004.	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:	
	II.2.1.	ont été obtenues sur le territoire identifié par le code ..... <sup>(2)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	<sup>(1)</sup> ou	[a]	est indemne de fièvre aphteuse, de peste bovine, de peste porcine africaine, de peste porcine classique et de maladie vésiculeuse du porc depuis douze mois, et]
	<sup>(1)</sup> ou	[a]	i) est indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, [de fièvre aphteuse] <sup>(1)</sup> , [de peste porcine classique] <sup>(1)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(1)</sup> depuis douze mois, et
		ii)	est considéré comme indemne [de fièvre aphteuse] <sup>(1)</sup> , [de peste porcine classique] <sup>(1)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(1)</sup> depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces viandes en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]
		b)	n'a pas pratiqué la vaccination contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et n'autorise pas les importations d'animaux domestiques vaccinés contre ces maladies;



## ▼ M73

- II.2.2. proviennent d'animaux qui:
- <sup>(1)</sup> ou [ont séjourné sur le territoire décrit au point II.2.1 depuis leur naissance ou au moins durant les trois mois qui ont précédé leur abattage;]
- <sup>(1)</sup> ou [ont été introduits le ..... (date) sur le territoire décrit au point II.2.1 à partir du territoire identifié par le code ..... <sup>(2)</sup> qui, à cette date, était autorisé à exporter ces viandes fraîches vers la Communauté européenne;]
- II.2.3. proviennent d'animaux issus d'exploitations:
- a) dans lesquelles aucun des animaux présents n'a été vacciné contre les maladies mentionnées au point II.2.1;
- b) à l'intérieur et autour desquelles, dans un rayon de 10 km, aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 n'est apparu au cours des quarante jours précédents;
- c) dans lesquelles des inspections vétérinaires sont réalisées régulièrement afin de diagnostiquer la présence de maladies transmissibles à l'homme ou aux animaux, et qui ne font l'objet d'aucune interdiction à la suite de l'apparition d'un foyer de brucellose porcine au cours des six semaines précédentes;
- II.2.4. proviennent d'animaux:
- <sup>(1)</sup> ou [a) qui ont été transportés, de leur exploitation à un abattoir agréé, dans des véhicules nettoyés et désinfectés avant le chargement, sans avoir été en contact avec d'autres animaux ne remplissant pas les conditions susmentionnées;
- b) qui, à l'abattoir, ont été soumis à une inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui ont précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus; et
- c) qui ont été abattus le ..... ou entre le ..... et le ..... <sup>(3)</sup>;
- <sup>(1)</sup> ou [a) qui ont été abattus dans l'exploitation d'origine avec l'autorisation d'un vétérinaire officiel responsable de l'exploitation, qui a attesté par écrit:
- que le transport des animaux vers un abattoir aurait, selon lui, engendré un risque inacceptable pour le bien-être des animaux ou pour les manipulateurs,
  - que l'exploitation avait été inspectée et agréée par l'autorité compétente pour l'abattage du gibier,
  - que les animaux avaient été soumis à l'inspection sanitaire ante mortem au cours des vingt-quatre heures qui avaient précédé l'abattage et ne présentaient, en particulier, aucun signe des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus,
  - que les animaux avaient été abattus entre le ..... et le ..... <sup>(3)</sup>,
  - que la saignée des animaux avait été effectuée correctement, et
  - que les animaux abattus avaient été éviscérés dans les trois heures qui avaient suivi l'abattage, et
- b) dont les carcasses ont été transportées à l'abattoir agréé dans des conditions hygiéniques, la température mesurée à l'arrivée du véhicule utilisé pour le transport étant comprise entre 0 et + 4 °C si plus d'une heure s'est écoulée depuis l'abattage;]
- II.2.5. proviennent d'animaux qui n'ont pas été en contact avec des biongulés sauvages depuis leur naissance;

▼ **M73**

II.2.6. proviennent d'un établissement dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des quarante jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'abattage de tous les animaux présents, l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;

II.2.7. ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.

II.3. **Attestation de bien-être animal**

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus proviennent d'animaux qui, à l'abattoir, avant et pendant l'abattage ou la mise à mort, ont été traités conformément aux dispositions de la législation de la Communauté européenne applicables en la matière.

**Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux sauvages appartenant aux familles *Suidae*, *Tayassuidae* ou *Tapiridae* qui sont domestiqués ou élevés depuis leur naissance dans des exploitations.

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.03 ou 02.08.90.
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers" ou "découpes".
- Case I.28: type de traitement: selon le cas échéant, indiquer "désossées" ou "non désossées". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.

**Partie II**

<sup>(1)</sup> Choisir la mention qui convient.

<sup>(2)</sup> Indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).

<sup>(3)</sup> Date(s) d'abattage. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux abattus soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.

Vétérinaire officiel:

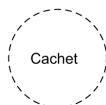
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a				
	Nom										
	Adresse										
	Tél.										
	I.5. Destinataire				I.6.						
	Nom										
	Adresse										
	Code postal										
	Tél.										
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination	
I.11. Lieu d'origine				I.12.							
Nom											
Adresse											
Numéro d'agrément											
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ							
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE							
Avion <input type="checkbox"/>											
Navire <input type="checkbox"/>											
Wagon <input type="checkbox"/>											
Véhicule routier <input type="checkbox"/>											
Autres <input type="checkbox"/>											
Identification:				I.17.							
Référence documentaire:											
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)					
						I.20. Quantité					
I.21. Température produit						I.22. Nombre de conditionnements					
Ambiante <input type="checkbox"/>											
Réfrigérée <input type="checkbox"/>											
Congelée <input type="checkbox"/>											
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.24. Type de conditionnement					
I.25. Marchandises certifiées aux fins:											
de consommation humaine <input type="checkbox"/>											
I.26.						I.27. Pour importation ou admission dans l'UE <input type="checkbox"/>					
I.28. Identification des marchandises											
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Type de traitement		Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements		Poids net	
				Abattoir		Atelier de découpe		Entrepôt frigorifique			



PAYS		Modèle SUW	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<b>Attestation de santé publique</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004 et certifie que les viandes d'animaux sauvages appartenant aux familles <i>Suidae</i> , <i>Tayassuidae</i> ou <i>Tapiridae</i> , décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:	
	II.1.1.	les viandes proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;	
	II.1.2.	les viandes ont été obtenues conformément à l'annexe III, section IV, du règlement (CE) n° 853/2004, et notamment:	
		i) qu'avant le dépouillement, elles ont été entreposées et manipulées à l'écart d'autres denrées alimentaires et n'ont pas été congelées;	
		et	
		ii) qu'après le dépouillement, elles ont fait l'objet de l'inspection finale visée au point II.1.4;	
	II.1.3.	les viandes satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 2075/2005 de la Commission fixant les règles spécifiques applicables aux contrôles officiels concernant la présence de <i>Trichinella</i> dans les viandes et, notamment, qu'elles ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection effectué selon la méthode de la digestion;	
	II.1.4.	les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite d'une inspection post mortem effectuée conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres VIII et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;	
	II.1.5.	<sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]	
		<sup>(1)</sup> ou [les emballages des viandes ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]	
	II.1.6.	les viandes satisfont aux critères applicables énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;	
	II.1.7.	les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies.	
	II.1.8.	les viandes ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004.	
	II.2.	<b>Attestation de santé animale</b>	
		Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:	
	II.2.1.	ont été obtenues sur le territoire identifié par le code ..... <sup>(2)</sup> , qui, au jour de la délivrance du présent certificat:	
	<sup>(1)</sup> ou	[a] est indemne de fièvre aphteuse, de peste bovine, de peste porcine africaine, de peste porcine classique et de maladie vésiculeuse du porc depuis douze mois, et]	
	<sup>(1)</sup> ou	[a] i) est indemne de peste bovine, de peste porcine africaine, [de fièvre aphteuse] <sup>(1)</sup> , [de peste porcine classique] <sup>(1)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(1)</sup> depuis douze mois, et	
		ii) est considéré comme indemne [de fièvre aphteuse] <sup>(1)</sup> , [de peste porcine classique] <sup>(1)</sup> et [de maladie vésiculeuse du porc] <sup>(1)</sup> depuis le ..... (date), sans que des cas/foyers soient apparus ultérieurement, et est autorisé à exporter ces viandes en vertu de la décision ----/----/CE de la Commission du ..... (date), et]	
		b) n'a pas pratiqué la vaccination contre lesdites maladies au cours des douze derniers mois et n'autorise pas les importations d'animaux domestiques vaccinés contre ces maladies;	

## ▼ M73

- II.2.2. proviennent d'animaux sauvages mis à mort entre le ..... et le .....<sup>(3)</sup> sur le territoire mentionné au point II.2.1, et que la mise à mort a eu lieu:
- à une distance supérieure à 20 km des frontières d'un pays ou d'une partie d'un pays non autorisé(e), durant cette période, à exporter ce type de viandes fraîches vers la Communauté européenne,
  - dans une zone où, au cours des soixante derniers jours, aucune restriction n'a été imposée en ce qui concerne les maladies mentionnées au point II.2.1;
- II.2.3. A. proviennent d'animaux qui ont été transportés dans les douze heures suivant la mise à mort, afin d'être réfrigérés, [dans un centre de collecte et, immédiatement après,] <sup>(1)</sup> dans un établissement de traitement du gibier agréé dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies mentionnées au point II.2.1 ci-dessus n'est apparu au cours des quarante jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;
- <sup>(1)(4)</sup> [II.2.3. B. proviennent de carcasses qui ont subi, avec un résultat négatif, le test de détection de la peste porcine classique mentionné ci-dessous:
- soit* [le test d'isolement du virus à partir de sang (EDTA);]
  - soit* [le test d'isolement du virus à partir d'échantillons de .....:]
  - ou* [le test d'immunofluorescence pour la recherche d'antigène viral à partir d'échantillons de .....:]
- II.2.4. ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.

**Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, d'animaux sauvages appartenant aux familles *Suidae*, *Tayassuidae* ou *Tapiridae* qui ont été mis à mort ou chassés dans la nature.

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

Après leur importation, les carcasses dépouillées doivent être amenées sans délai à l'établissement de transformation de destination.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.03 ou 02.08.90.
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers" ou "découpes".
- Case I.28: type de traitement: le cas échéant, indiquer "ayant subi une maturation" ou "dépouillées". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.
- Case I.28: abattoir: tout abattoir ou établissement de traitement du gibier.

▼ **M73****Partie II**

- (1) Choisir la mention qui convient.
- (2) Indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- (3) Dates. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux mis à mort ou chassés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.
- (4) Lorsque la mention "C" figure dans la cinquième colonne ("GS") de l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction), il convient de fournir des garanties supplémentaires. À cette fin, dans les tests autres qu'à l'EDTA, il convient d'utiliser les échantillons suivants: un échantillon d'amygdale et de rate plus un échantillon d'iléon ou de rein et un échantillon d'au moins un des tissus lymphatiques suivants: les ganglions rétropharyngiens, parotidiens, sous-maxillaires ou mésentériques. Il convient d'indiquer quels échantillons ont été utilisés.

Vétérinaire officiel:

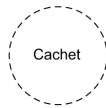
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:



▼ **M73****PAYS****Certificat vétérinaire vers l'UE**

<b>Partie I: renseignements concernant le lot expédié</b>	I.1. Expéditeur				I.2. N° de référence du certificat		I.2.a					
	Nom				I.3. Autorité centrale compétente							
	Adresse											
	Tél.											
	I.5. Destinataire				I.4. Autorité locale compétente							
	Nom				I.6.							
	Adresse											
	Code postal											
	Tél.											
	I.7. Pays d'origine		Code ISO	I.8. Région d'origine		Code	I.9. Pays de destination		Code ISO	I.10. Région de destination		Code
I.11. Lieu d'origine				I.12.								
Nom		Numéro d'agrément										
Adresse												
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ								
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE								
Avion <input type="checkbox"/>				Navire <input type="checkbox"/>								
Véhicule routier <input type="checkbox"/>				Wagon <input type="checkbox"/>								
Autres <input type="checkbox"/>				I.17.								
Identification: Référence documentaire:												
I.18. Description marchandise						I.19. Code marchandise (code SH)						
I.21. Température produit						I.20. Quantité						
						Ambiante <input type="checkbox"/>						
Refrigérée <input type="checkbox"/>						I.22. Nombre de conditionnements						
Congelée <input type="checkbox"/>						I.24. Type de conditionnement						
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs						I.25. Marchandises certifiées aux fins:						
de consommation humaine <input type="checkbox"/>						I.26.						
I.27. Pour transit par l'UE vers un pays tiers. <input type="checkbox"/>						I.28. Identification des marchandises						
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise		Abattoir		Numéro d'agrément des établissements Atelier de découpe		Atelier de fabrication		Nombre de conditionnements		Poids net



PAYS		Modèle EQW	
Partie II: certification	II.	<b>RENSEIGNEMENTS SANITAIRES</b>	II.a. Numéro de référence du certificat
			II.b.
	II.1.	<p><b>Attestation de santé publique</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, déclare avoir connaissance des dispositions applicables des règlements (CE) n° 178/2002, (CE) n° 852/2004, (CE) n° 853/2004 et (CE) n° 854/2004 et certifie que les viandes de solipèdes sauvages appartenant au sous-genre <i>Hippotigris</i> (zèbre), décrites ci-dessus, ont été produites conformément à ces dispositions, et notamment que:</p> <p>II.1.1. les viandes proviennent d'un établissement (d'établissements) appliquant un programme fondé sur les principes HACCP, conformément au règlement (CE) n° 852/2004;</p> <p>II.1.2. les viandes ont été obtenues conformément à l'annexe III, section IV, du règlement (CE) n° 853/2004;</p> <p>II.1.3. les viandes satisfont aux dispositions du règlement (CE) n° 2075/2005 de la Commission fixant les règles spécifiques applicables aux contrôles officiels concernant la présence de <i>Trichinella</i> dans les viandes et, notamment, qu'elles ont subi, avec un résultat négatif, un examen de détection effectué selon la méthode de la digestion;</p> <p>II.1.4. les viandes ont été jugées propres à la consommation humaine à la suite d'une inspection post mortem effectuée conformément à l'annexe I, section I, chapitre II, et section IV, chapitres VIII et IX, du règlement (CE) n° 854/2004;</p> <p>II.1.5. <sup>(1)</sup> ou [les carcasses ou parties de carcasses ont été munies d'une marque de salubrité conformément à l'annexe I, section I, chapitre III, du règlement (CE) n° 854/2004;]</p> <p><sup>(1)</sup> ou [les emballages des viandes ont été munis d'une marque d'identification conformément à l'annexe II, section I, du règlement (CE) n° 853/2004;]</p> <p>II.1.6. les viandes satisfont aux critères applicables énoncés dans le règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission concernant les critères microbiologiques applicables aux denrées alimentaires;</p> <p>II.1.7. les garanties couvrant les animaux vivants et les produits issus de ces animaux, prévues par les plans relatifs aux résidus présentés conformément à la directive 96/23/CE, et notamment à son article 29, sont réunies;</p> <p>II.1.8. les viandes ont été entreposées et transportées conformément aux exigences applicables de l'annexe III, section I, du règlement (CE) n° 853/2004.</p>	
	II.2.	<p><b>Attestation de santé animale</b></p> <p>Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:</p> <p>II.2.1. proviennent d'animaux sauvages qui ont été mis à mort entre le ..... et le ..... <sup>(2)</sup> sur le territoire identifié par le code ..... <sup>(3)</sup>;</p> <p>II.2.2. proviennent d'animaux sauvages qui ont été transportés dans les douze heures suivant la mise à mort, afin d'être réfrigérés, [dans un centre de collecte et, immédiatement après,] <sup>(1)</sup> dans un établissement de traitement du gibier agréé dans un rayon de 10 km autour duquel aucun cas/foyer des maladies énumérées à l'annexe A de la directive 90/426/CEE n'est apparu au cours des quarante jours précédents ou, si un cas est apparu, la préparation des viandes destinées à être exportées vers la Communauté européenne n'a été autorisée qu'après l'enlèvement de toutes les viandes, et le nettoyage et la désinfection complets de l'établissement sous le contrôle d'un vétérinaire officiel;</p> <p>II.2.3. ont été obtenues et préparées sans avoir été en contact avec d'autres viandes ne satisfaisant pas aux conditions susmentionnées.</p>	



▼ **M73****Notes**

Le présent certificat concerne des viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées, de solipèdes appartenant au sous-genre *Hippotigris* (zèbre) qui ont été chassés dans la nature.

On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.

Après leur importation, les carcasses dépouillées doivent être amenées sans délai à l'établissement de transformation de destination.

**Partie I**

- Case I.8: indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).
- Case I.11: lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.
- Case I.15: indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.
- Case I.19: utiliser le code SH approprié: 02.08.90.
- Case I.20: indiquer le poids brut total et le poids net total.
- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers" ou "découpes".
- Case I.28: type de traitement: le cas échéant, indiquer "ayant subi une maturation" ou "dépouillées". Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.
- Case I.28: abattoir: tout abattoir ou établissement de traitement du gibier.

**Partie II**

<sup>(1)</sup> Choisir la mention qui convient.

<sup>(2)</sup> Dates. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux mis à mort ou chassés soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.

<sup>(3)</sup> Indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dans sa dernière rédaction).

Vétérinaire officiel:

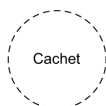
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:



▼ M73

## PAYS

## Certificat vétérinaire vers l'UE

Partie I: renseignements concernant le lot expédié	I.1. Expéditeur		I.2. N° de référence du certificat		I.2.a		
	Nom		I.3. Autorité centrale compétente				
	Adresse						
	Tél.						
	I.4. Autorité locale compétente		I.6. Intéressé au chargement au sein de l'UE				
	I.5. Destinataire						
	Nom						
	Adresse						
	Code postal		Code postal		Tél.		
	Tél.		Tél.				
I.7. Pays d'origine	Code ISO	I.8. Région d'origine	Code	I.9. Pays de destination	Code ISO	I.10. Région de destination	Code
I.11. Lieu d'origine		I.12. Lieu de destination					
Nom		Numéro d'agrément		Entrepôt douanier <input type="checkbox"/> Avitailleur <input type="checkbox"/>			
Adresse				Nom Numéro d'agrément			
				Adresse			
				Code postal			
I.13. Lieu de chargement				I.14. Date du départ			
I.15. Moyens de transport				I.16. PIF d'entrée dans l'UE			
Avion <input type="checkbox"/> Navire <input type="checkbox"/> Wagon <input type="checkbox"/>							
Véhicule routier <input type="checkbox"/> Autres <input type="checkbox"/>							
Identification:				I.17. N°(s) CITES			
Référence documentaire:							
I.18. Description marchandise				I.19. Code marchandise (code SH)		I.20. Quantité	
I.21. Température produit				I.22. Nombre de conditionnements			
Ambiante <input type="checkbox"/> Réfrigérée <input type="checkbox"/> Congelée <input type="checkbox"/>							
I.23. N° des scellés et n° des conteneurs				I.24. Type de conditionnement			
I.25. Marchandises certifiées aux fins:							
de consommation humaine <input type="checkbox"/>							
I.26. Pour transit par l'UE vers un pays tiers				I.27.			
Pays tiers							
Code ISO							
I.28. Identification des marchandises							
Espèce (nom scientifique)		Nature de la marchandise	Abattoir	Numéro d'agrément des établissements		Nombre de conditionnements	Poids net
				Atelier de découpe		Atelier de fabrication	



PAYS		Modèle TRANSIT/STOCKAGE	
Partie II : certification	II. RENSEIGNEMENTS SANITAIRES	II.a. Numéro de référence du certificat	II.b.
	II.1. Attestation de santé animale		
	Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les viandes fraîches décrites ci-dessus:		
	II.1.1.	proviennent d'un pays ou d'une région au départ desquels les importations dans la CE sont autorisées, conformément à l'annexe II, partie I, de la décision 79/542/CEE du Conseil, au moment de l'abattage;	
	II.1.2.	satisfont aux conditions de police sanitaire applicables, énoncées dans l'attestation de santé animale du modèle de certificat [BOV] [OVI] [POR] [EQU] [RUF] [RUW] [SUF] [SUW] [EQW] <sup>(1)</sup> figurant à l'annexe II, partie 2, de la décision 79/542/CEE; et	
	II.1.3.	proviennent d'animaux qui ont été abattus et transformés le ..... ou entre le ..... et le ..... <sup>(2)</sup> .	
	<b>Notes</b>		
	Le présent certificat concerne le transit et le stockage, conformément à l'article 12, paragraphe 4, ou à l'article 13 de la directive 97/78/CE du Conseil:		
	— de viandes fraîches, y compris les viandes hachées,		
	(1) de bovins domestiques (comprenant les espèces des genres <i>Bison</i> et <i>Bubalus</i> ainsi que leurs hybrides) (modèle "BOV"),		
	(2) d'ovins ( <i>Ovis aries</i> ) ou caprins ( <i>Capra hircus</i> ) domestiques (modèle "OVI"),		
	(3) de porcins ( <i>Sus scrofa</i> ) domestiques (modèle "POR");		
	— de viandes fraîches, à l'exception des viandes hachées:		
	(4) de solipèdes domestiques ( <i>Equus caballus</i> , <i>Equus asinus</i> et leurs hybrides) (modèle "EQU");		
	— de viandes fraîches, à l'exception des abats et des viandes hachées:		
	(5) d'animaux d'élevage d'espèces non domestiques appartenant à l'ordre <i>Artiodactyla</i> [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres <i>Bubalus</i> et <i>Bison</i> ainsi que leurs hybrides) <i>Ovis aries</i> , <i>Capra hircus</i> , <i>Suidae</i> et <i>Tayassuidae</i> ] et aux familles <i>Rhinocerotidae</i> et <i>Elephantidae</i> (modèle "RUF");		
	(6) d'animaux sauvages d'espèces non domestiques appartenant à l'ordre <i>Artiodactyla</i> [à l'exception des bovins (comprenant les espèces des genres <i>Bubalus</i> et <i>Bison</i> ainsi que leurs hybrides) <i>Ovis aries</i> , <i>Capra hircus</i> , <i>Suidae</i> et <i>Tayassuidae</i> ] et aux familles <i>Rhinocerotidae</i> et <i>Elephantidae</i> (modèle "RUW");		
	(7) d'animaux d'élevage d'espèces non domestiques appartenant aux familles <i>Suidae</i> , <i>Tayassuidae</i> ou <i>Tapiridae</i> (modèle "SUF");		
	(8) d'animaux sauvages d'espèces non domestiques appartenant aux familles <i>Suidae</i> , <i>Tayassuidae</i> ou <i>Tapiridae</i> (modèle "SUW");		
	(9) de solipèdes sauvages appartenant au sous-genre <i>Hippotigris</i> (modèle "EQW").		
	On entend par "viandes fraîches" toutes les parties d'animaux propres à la consommation humaine, qu'elles soient fraîches, réfrigérées ou congelées.		
	<b>Partie I</b>		
	Case I.8:	indiquer le code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE (dans sa dernière rédaction).	
	Case I.11:	lieu d'origine: nom et adresse de l'établissement d'expédition.	
	Case I.12:	indiquer l'adresse (et le numéro d'agrément s'il est connu) de l'entrepôt en zone franche, de l'entrepôt franc, de l'entrepôt douanier ou du fournisseur de navires.	
	Case I.15:	indiquer le numéro d'immatriculation (wagon ou conteneur et camion), le numéro de vol (avion) ou le nom (navire). En cas de déchargement et de rechargement, l'expéditeur doit informer le PIF d'entrée dans l'UE.	
	Case I.19:	utiliser le code SH approprié: 02.01, 02.02, 02.03, 02.04, 02.05, 02.06, 02.08.90, 02.09 ou 15.02.	
	Case I.20:	indiquer le poids brut total et le poids net total.	

**▼ M73**

- Case I.23: en ce qui concerne les conteneurs ou les boîtes, il convient d'indiquer le numéro du conteneur et, le cas échéant, celui des scellés.
- Case I.28: nature de la marchandise: indiquer "carcasse entière", "demi-carcasse", "quartiers", "découpes" ou "viandes hachées".
- Case I.28: type de traitement: Si les viandes sont congelées, indiquer la date de congélation (mm/aa) des découpes/morceaux.

**Partie II**

<sup>(1)</sup> Choisir la mention qui convient.

<sup>(2)</sup> Date(s) d'abattage. L'importation de ces viandes n'est pas autorisée lorsqu'elles proviennent d'animaux abattus soit avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné dans les cases I.7 et I.8 vers la Communauté européenne, soit durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes en provenance de ce territoire.

Vétérinaire officiel:

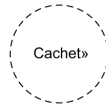
Nom (en capitales):

Titre et qualité:

Date:

Lieu:

Signature:





## ▼ M55

**9. Attestation de santé animale**  
Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie par la présente que les viandes fraîches décrites ci-dessus:

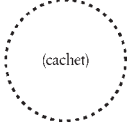
9.1. proviennent d'un pays ou d'une région en provenance desquels les importations dans la CE sont autorisées au moment de l'abattage, conformément à l'annexe II, partie I, de la décision 79/542/CEE;

9.2. remplissent les conditions de police sanitaire applicables, fixées dans l'attestation de santé animale du modèle de certificat BOV/POR/OVI/EQU/RUF/RUW/SUF/SUW/EQW (\*) figurant à l'annexe II, partie 2, de la décision 79/542/CEE;

9.3. sont issues d'animaux qui ont été abattus et transformés le ou entre ..... (9).

**Cachet officiel et signature**

Fait à..... le .....

 (cachet)

..... (signature du vétérinaire officiel)

..... (nom en lettres capitales, qualifications et titre)

**Notes**

- (\*) Par «viandes fraîches», on entend toutes les parties fraîches, réfrigérées ou congelées, y compris les viandes hachées surgelées, destinées à la consommation humaine, issues: (1) d'animaux domestiques de l'espèce bovine (*Bos taurus*, *Bison bison*, *Bubalus bubalis* et leurs hybrides) (modèle «BOV»); (2) d'animaux domestiques de l'espèce porcine (*Sus scrofa*) (modèle «POR»); (3) d'animaux domestiques de l'espèce ovine (*Ovis aries*) et caprine (*Capra hircus*) (modèle «OVI»); (4) d'animaux domestiques de l'espèce équine (*Equus caballus*, *Equus asinus* et leurs hybrides) (modèle «EQU»); (5) d'animaux d'élevage d'espèces non domestiques autres que les suidés et les solipèdes (modèle «RUF»); (6) d'animaux sauvages d'espèces non domestiques autres que les suidés et les solipèdes (modèle «RUW»); de suidés d'élevage d'espèces non domestiques (modèle «SUF»); (7) de suidés sauvages d'espèces non domestiques (modèle «SUW»); (8) de solipèdes sauvages d'espèces non domestiques (modèle «EQW»);
- (1) Conformément à l'article 12, paragraphe 4, ou à l'article 13 de la directive 97/78/CE du Conseil.
- (2) Délivré par l'autorité compétente.
- (3) Pays et code du territoire tel qu'il apparaît à l'annexe II, partie 1, de la décision 79/542/CEE du Conseil (dernière version modifiée).
- (4) L'adresse (et le numéro d'agrément s'il est connu) de l'entrepôt en zone franche, de l'entrepôt franc, de l'entrepôt douanier ou du fournisseur de navires doit être inclus.
- (5) Il convient, selon le cas, d'indiquer le(s) numéro(s) d'enregistrement du wagon ou du camion et le nom du navire. S'il est connu, indiquer le numéro de vol de l'aéronef.  
En cas de transport dans des conteneurs ou des boîtes, il convient d'indiquer au point 7.3 le nombre total, le numéro d'enregistrement et le numéro du scellé qui figurent éventuellement sur ces conteneurs/boîtes.
- (6) Choisir la formule adéquate.
- (7) Remplir, le cas échéant.
- (8) Date ou dates d'abattage. Les importations de ces viandes ne sont pas autorisées lorsque ces viandes proviennent d'animaux abattus avant la date de l'autorisation d'exportation du territoire mentionné au point 4 vers la Communauté européenne ou durant une période au cours de laquelle la Communauté européenne a adopté des mesures restrictives à l'importation de telles viandes provenant de ce territoire.
- (9) Remplir, le cas échéant.

▼ **M55***ANNEXE IV***Liste des postes d'inspection frontaliers spécifiquement désignés, visés à l'article 12 *ter***

CODE ISO	ÉTAT MEMBRE	PIF
LT	Lituanie	Conformément à la décision 2001/881/CE pour la Lituanie
LV	Lettonie	Conformément à la décision 2001/881/CE pour la Lettonie
PL	Pologne	Conformément à la décision 2001/881/CE pour la Pologne